



IRBK-0100261

म ग्रं सं वाचनालय शाखा ठाणे
विषय जाटक
दा क्र २६१



IRBK-0100261

२६७ प्रस्तावना

प्रस्तुत नाटकाचा विषय प्रतिलोमविवाह हा आहे; व घामुळ त्यास वधूपरीक्षा नाटकाची पुरवणी समजण्यास हरकत नाही. अशा प्रकारचे नाटक सुखपर्यवसायि असल्यास त्याचा इष्ट तो परिणाम होणार नाही असे वाटल्यावरून हे नाटक दुःखपर्यवसायि केले आहे. या नाटकाचा मिश्रविवाहाविषयी सहानुभूति उत्पन्न करण्याचे कामी थोडा जरी उपयोग झाला तरी त्याचे जनन वाया गेले नाही असे मी समजेन.

वधूपरीक्षा नाटकाच्या लेखनप्रसंगी त्यानंतर कधीहि कुणबी भाषेशी प्रसंग पडणार नाही अशी आशा होती; पण हे नाटक लिहितांना ती निराधार ठरली. तथापि या प्रसंगीहि रा. रा. नरसिंह चिंतामण केलकर व रा. रा. रघुनाथ कृष्ण पिंपळखरे या सद्गृहस्थांनी ती भाषा हुबेहुब वठविण्याचे कामी मला विनमोल मदत करून त्यांतून सुखरूप बाहेर काढिले, याबद्दल त्यांघे मनःपूर्वक आभार मानणे जरूर आहे.

या नाटकाचे गद्य चालू सालाच्या मे महिन्यांत व पद्य जू महिन्यांत लिहून तयार झाले. त्यानंतर लवकरच हे पुस्तकरूप प्रसिद्ध करण्याचा योग येत आहे; व हे प्रयोगरूपाने रसि आणण्याचाहि योग लवकरच येईल अशी आशा आहे या काळाचा नायक ज्याप्रमाणे त्याच्या जन्मानंतर लवकर मातापितरांनी एका दयाळू गृहस्थाच्या पदरांत घातल्याचा लेखकहि हे याच्या लेखनानंतर थोड्याच

दयाळू वाचकांच्या स्वाधीन करित आहे. त्या गृहस्थानां यांचे जितक्या ममतेने संगोपन केले तितक्याच ममतेने वार्धकांनी या अर्भकांचे संगोपन करावे अशी लेखकाची त्यांस नम्र विनंति आहे. पुष्कळदां पक्षपात रसाच्या माधुर्यापेक्षां रसिकांच्या औदार्यावरच अवलंबून असतो, असा माझ्या नाटकासंबंधाने मला आजपर्यंत अनुभव आला आहे. तो अनुभव या नाटकासंबंधानेहि खरा ठरेल असा माझा दृढ विश्वास आहे.

स्वामगांव,
ता. १७ माहे आगस्ट सन १९१८. }

श्री. कृ. कोल्हटकर.

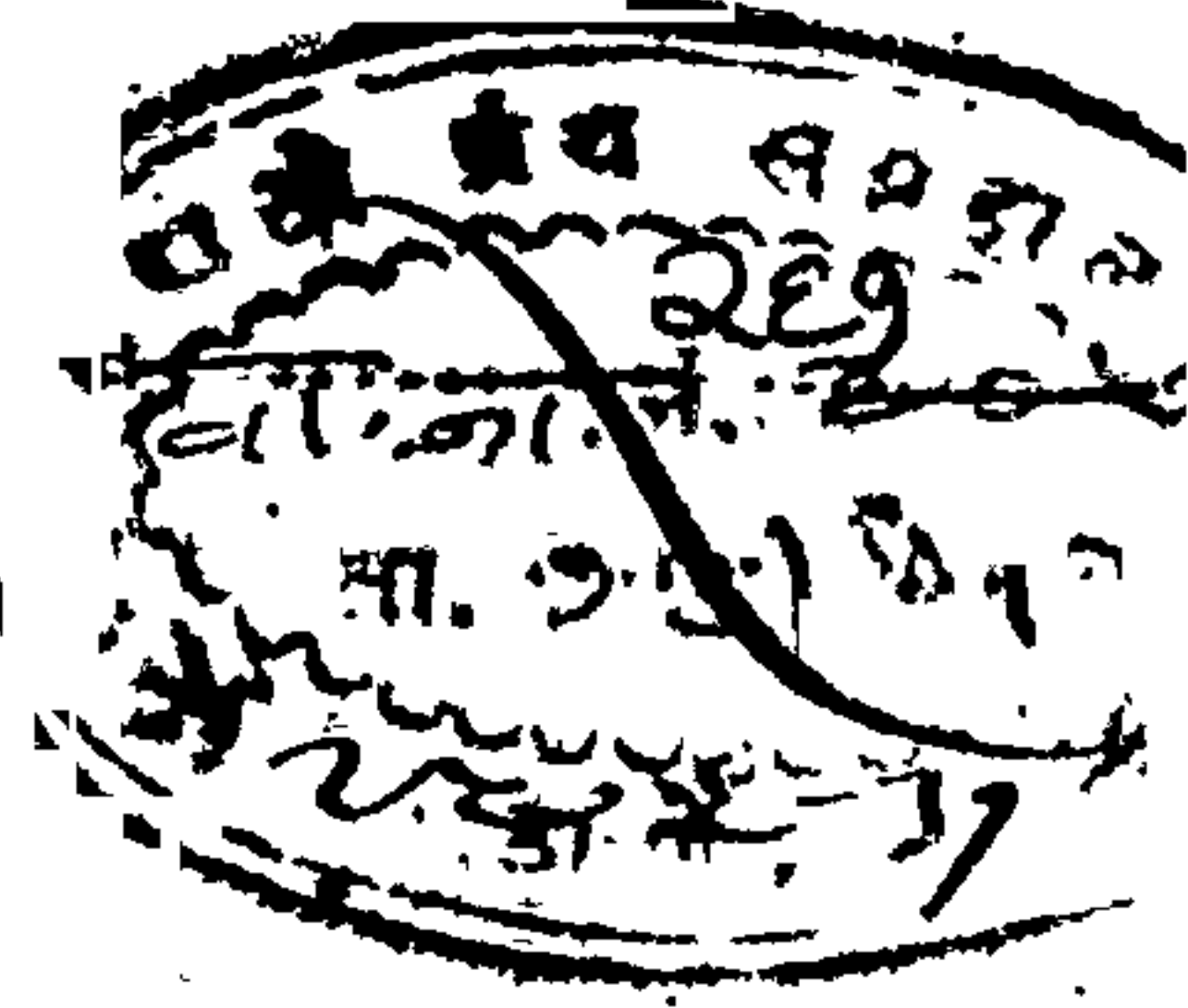


IRBK-0100261

IRBK-0100261

श्री

संगीत



जन्मरहस्य नाटक.



ईशस्तवन.

[चाल—देखि ऐसि प्यारी०]

प्रभुपादिं नति सविनय करित धारित प्रलयसमयि
ज्यासि ईश निज सुखिं न गणुनि दोष त्यांत ॥ध्रु०॥
विशद सुगम करि सहज नियम कृतिनें निज भजक-
पंक्तिसी । उचितचि अंत्यजभूसुरसुगाढसंगम जरी
घडुनि येत ॥ १ ॥

अंक पहिला.

—:0:—

प्रवेश १ ला.



[दशरथ व कौसल्या.]

दश०:—द्येवा, समदी पिरतिमी धुंडली, पन आमच पाडास गवासल न्हाई. समद्या बाजून वनवा प्येटल्याला, आन् तवा त्येला सोडूनशेनी आमी प्वोटामाग ग्येलु, त्येच्या पायी तर तूं रागेजला न्हाईस ? द्येवा, त्येला आनूनशेनी आमास्नी येकदा दाव. आन् मंग ह्यो परान ग्येला तर भ्येअत्तर ! त्यो आमास्नी दिसायचा नसल तर असल तत त्येला सुकशेम छ्येव, इक्तच तुज्याजवळ हात जोडूनशेनी मागन हाय.

कौस०:—द्येवा, माज्या सोनुल्याच त्वांड पगायापायी छे पायाची अक्षी चाळन क्येली. त्येच हसन पगाया गवसना म्हून ह्ये डोळ्याच पानी रातंदीस खळना. त्येच दरसन जाल मंजी तीच माजी काशीवारानशी. न्यारी काशीयात्रा कराया नग. द्येवा, त्येच दरसन व्हनार नसल तर तूच दरसन द्ये, आन् आमास्नी पायाप घ्येऊनशेनी जा.

दशरथ:—ह्यो वाडा दिसतुया लई मोटा. नानासाव द्येसपांड्याचावी असल. वाइच उगी न्हा. मी पुकारतु. (मोठ्याने) अब नानासाव द्येसपांड, नानासाव !

कल्याण (प्रवेश करून):—काय शिची पीडा पहा ! भिकारी ते भिकारी, आणि ऐट आणिली आहे सरदाराची ! कायरे, तुम्हांला भिकेला कांहीं काळवेळ सुद्धां लागत नाही ना ? आणि येवढ्यानें शंख करायला काय झालें ? नानासाहेबांची झोंप मोडेल ना !

कौस०:—त्येचीच तर आमास्नी भ्येट व्होवी.

कल्या०:—नानासाहेब असे वाटेवर पडले आहेत वाटतें वाटेल त्या भिकारड्यानें त्यांची भेट घ्यायला ? ते तुमचें कांहीं देणें लागतात वाटतें ?

कौस०:—व्हय व्हय ! आमच ध्येनच हाय त्येंच्याकड.

कल्या०:—शिव्यांशिवांय दुसरें कोणतें घेणें असेलसें दिसत नाहीं मला.

दश०:—दिवानजी, तिच्याकड काय ध्येन घेता ?

कल्या०:—(एकीकडे) दिवाणजी ! हां, हा दिसतो आहे कांहींसा बोलण्यासारखा माणूस. (उघड) काय बाबा म्हणतोस ?

दश०:—या बाळ्यामंदी कोनी कुनव्याचा प्वार हाय ?

कल्या०:—येथें नाहीं कोणी कुणबटाचा पोरगा, आणि आम्हांला कोणा कुणबटाला कामाला ठेवायचेंहि नाहीं.

कौस०:—अर घेवा ! (खाली बसते.)

दश०:—(कौसल्येच्या कानांत) कारवारनी, अस करून कस चालल ? मन वाईच घट कराया व्होव.

कल्या०:—असें हवालदिल व्हायला काय झालें ! जगांत आमचेंच एक घर आहे वाटतें नोकरी धरायला ? आम्हींहि तुम्हांला कामावर ठेवळें असतें. पण घरांत माणसें इनमीन साडेतीन सुद्धां नाहींत. फक्त नानासाहेब आणि बाळासाहेब.

दश०:—(कौसल्येच्या कानांत) तुज बाळ जित हाय, कारवारनी. आन् हायबी हतच. ऊट. (कौसल्येला उठवितो.)

कौस०:—(दशरथास एकीकडे) ही आस लटकी त व्हेनार न्हाईना ?

दश०:—(तिलां एकीकडे) माज्यावरवी इस्वास न्हाई तुजा ? (कल्याणास) दिवानजी, आपुन ज्ये म्हंतल त्येच नानासायांच्या त्वांडामन्न ऐकिल म्हंजी चाललुच आमी.

कल्या०:—म्हणजे माझ्याहून कांहीं निराळें सांगणार आहेत वाटतें ते? माझी या घरांत किती सत्ता आहे हें तुला माहींत नाहीं म्हणून तूं असें म्हणतोस. घरांतला सगळा खर्च माझ्या हातूनच व्हायचा; पाहुण्यारावळ्यांची सारी व्यवस्था माझ्याकडेच असायची; नानासाहेब बाहेर गांवीं गेले तर घर माझ्या स्वाधीन करूनच जायचे; त्यांच्या झाडून सगळ्या नोकरांवर माझीच हुकमत आहे. फार काय, पण (हलक्या आवाजांत)

प्रसंगी नानासाहेवांचा सुद्धां कान धरायचा मला अधिकार आहे. (उद्धप-
राव येऊन कल्याणाचा कान धरितात.)

उद्धव०:—कोणाचा कान धरणार तूं ? कानाप्रमाणें जीभ सुद्धां लांबवूं
लागलास फार ? बाहेर हो जरा. मला यांच्याशीं एकांतांत बोलायचें आहे.

कल्या०:—नानासाहेब, मी इतक्या वर्षांचा नोकर; आणि मला
बाहेर जायला सांगून या नवख्यांशीं कानगोष्टी करणार ? लोक काय
म्हणतील ?

उद्धव०:—तुझ्याशीं कानगोष्ट केली ती पुरे नाही झाली वाटते ?
हं, एक व्र न काढतां चालता हो येथून. (कल्याण पुटपुटत जातो.) जुना
नोकर पडला म्हणून कधीं कधीं अशी गय करावी लागते. काय बोवा,
तुमचें काय काम आहे माझ्याशीं ?

दश०:—नानासाव, गरीबाची वळखवी इसारला ? पन त्येवी व्येसच
हाय म्हना. गाट पडल्या धाईस वरस जाली, मंग कोन न्हाई इसरनार ?

उद्धव०:—(एकीकडे) मी ज्या कर्माळा मीत होतो तेंच पुढें उभें
राहिलेलें दिसतें. पण अशा महत्वाच्या बाबींत अशी धाई उपयोगी नाहीं.
कदाचित् 'मनीं वसे तूं स्वप्नीं दिसे' या न्यायानें माझा समज चुकीचाहि
असेल. (उघड) मीं तुहांला पूर्वीं कधीं पाहिलें आहे म्हणतां ?

दश०:—पंडरपुरच्या जत्रच्या वक्ती आमी आपल्याप आमच परान
हवाली क्येल व्हत, त्ये ध्येनामंदी न्हाई म्हंता ?

कौस०:—बोवा, दुनियत इमान न्हायल न्हाई, इक्तच म्हनाया होव.

उद्ध०:—बाई, अशा उतावळ्या कां होतां ? तुहीं खरेंच आपलें
डबोलें माझ्या स्वाधीन करून ठेविलें असेल तर मीं तें पूर्ण चौकशी
केल्यावांचून कोणाहि इसमाच्या स्वाधीन करूं नये अशीच तुमची इच्छा
असली पाहिजे ना ?

दश०:—नानासाव, आपुन ठीक बोलला.

उद्ध०:—मग सांगा तर आपली सारी हकीकत.

दश०:—नानासाव, त्ये काळाच वरीस व्हत. समदा मुलूक वैरान
पल्डा व्हता. ठोरास्नी थोक दानावी गवसत न्हवता; पान्याविगर अक्षी
परान टाकीत व्हती. असल्या कटिन वक्ती आमा गरीबांचा काय निबाव

लागनार, नानासाव ? आमी आमच्या रगूला संग घ्येतल, आन् घरा-
दारावर तुळशीपतार छेवूनश्येनी वनवन करीत भटकाया लागलु. समदा
दिस फिराव तवा कुट येक भाकूर पदरामंदी पडावी. कंदी कंदी ती बी
न्हाई. हाडाची काड जाली. कंटामंदी परान आल. पन आमी प्वोराच्या
त्यांडाकड पगुनशेनी खुशाल व्हतो. म्होर त्येची पन सुकाया लागल.
आमच्या ग्वाड सबदावर त्येच प्वाट कस भरनार ? तवा मातर मंग
चेवाला करुना आली, आन् आपल दरसन घडल वगा. आपुन बी
आमास्नी पदरामंदी घ्येतल, आन् प्वोराला-आमच्या रगूला-प्वोसायच हूं
म्हंतल. त्येला आपल्या वटीमंदी टाकल, आन् तवा कारवारनीन जो
अकांत क्येला त्यो पुसाय नग. तिन रगूसनी फिरून फिरूनशानी प्वोटाशी
काय धरल, त्येच पटापट मुक काय घ्येतल, त्येच्या संग हसली काय
आन् रडली काय ! समदा योकच गोंधुळ !

कौस०:—अर माज्या रगू, कुटर भ्येटशील ?

दश०:—जवा त्येला आपल्या वटीत टाकला आन त्येनं आमच्या-
कड डोळ लावल, तवा इन तडातडा आपल क्यास काय उपाटल, ऊर
काय पिटल, आन 'अर माज्या सोनुल्या' म्हून हंवरडा काय फ्वोडला !
मी पुरुसावानी पुरुस, पन पगा नानासाव, माज्याची डोळ्यास्नी पानी
आल. पन करायच कस ? आमच काईची होउ, त्येकराच परान कसवी
करून वचवाया व्होवच व्हत.

उद्धव०:—तुमच्या रगूला किती दिवसांनीं परत घेऊन जाण्याचा
तुमचा विचार होता ?

दश०:—मनुक्ष करतुया व्येत लाक, पन त्ये पार पडाया व्होवना ?
आमी त्येला घ्येऊनशेनी जानार व्हतो यका वरसात; पन आमास्नी
गाटल येका दलालान. म्हंगाला तुमास्नी घेतो येक चाकरी. आन् जे
आमास्नी उचालल त्ये फ्येकल समिंदरापल्याड येका व्येटामंदी.

कौस०:—मेल्याच निसंतान व्हईल, आन् त्येला किड पडुपडू कुन्या-
ध्या मोतीन मरल.

दश०:—आमी ज्या व्येटांत ग्येलो व्हतो तत मळवाल्यानी आमास्नी
द्वोरापुनबी वंगाळ त्येखल. प्वाटभर भाकुर आन अंगभर कांबरूनबी दिल

न्हाई. वाइच तव्येत विगाडली मंजी वढलच कोरड आमच्या पाटाडावरं !
 अस्त अस्त हाल की परानवी जायच. पन जीव गुतला ल्येकरामंदी, म्हूनच
 वाचलो बगा. नानासाब, तकड आमची अटरा वरस ग्येली, पन समद
 डोळ रगूकड. माजा रगू काय करतुया, काय बोलतुया, काय खातुया, शेता-
 मंदी हाय का घरामंदी हाय, घनी त्येला वर बगतु का वंगाल बगतु,
 सतंदी अक्षी ह्येच इचार. झोपमंदी सपनामंदी रगू येई, मांडीवर बस
 आम् गळ्याला मिटी मारी, आन् मोठ्यानं वरड, 'आई, बाबा, तुमी मला
 कंदी भ्येटनार ! तुमाबिगर जिव अक्षी हैरान जालाया !' आखरीला थोक
 घेवमनुक्ष आला. त्येन लई खटपाट क्येली तवा पुना घर दिसल.

कौस०:—घेवा, त्येला उदांड औक्ष घे. आन् संततसंपतवी मायं-
 दाळी घे.

उद्धव०:—वाई,

[चाल—आज अकेलि चैन०]

त्या काय महती गमे संततीची । जगती अखिल मानि
 कन्योपमाची ॥ ध्रु० ॥ त्या थोरवी का विपुल संपदेची ।
 दीनार्थ जो स्वार्थ मुक्तकर वेंची ॥ १ ॥

दश०:—परतम श्येतवाडी कबज्यामंदी घ्येतली, आन् तडक पंढरपुर
 भाटल. पन तत आपला पत्या गवसना.

उद्धव०:—पण मीं तुम्हांला आपला पत्ता कागदावर लिहून दिला
 होता ना ?

दश०:—त्यो कागुद मळवाल्यान छिनून घ्येतला. आमी हकड
 येन्याच्या वक्ती त्येच्या हातापाया पडलु आन् त्येला लई इनवल बगा;
 पन त्येला कसली दया येतिया ! त्येन त्या कागदाचा चुडा करूनशानी
 कंदीच फुकलावी असल.

उद्धव०:—अरे अरे ! तुम्हांला माझा शोध लावण्याकरितां फारच
 श्रम पडले असतील नाहीं ?

दश०:—थोक वरीस बगा अक्षी धुंडाळतुया आपनास्नी. गावाच नांव
 गवसना. पन त्ये कसनस पुर हाय आन् मोटवी हाय, इक्त मातुर व्हत
 घ्येनामंदी. त्येन सुताला सुत गाडूनशेनी कोलापुर, सोलापुर, इजापुर.

तुळजापुर, नागपुर, बन्हानपुर, इलिचपुर, वाळापुर संमदी पुर पालथी घातली नगा, आन ततल संमद नानासाव घेसपांडवी उलथपांलथ क्येल. आखरीला ह्ये जबलपुरला आलु, आन् आज मातुर समद्या कष्टाच पारन फिटल.

कौस०:—आज तुळजापुरची भवानी पावली ! आज कोलापुरची अंबाबाई पावली ! नानासाव, दावा माज ल्येकरू. ह्येच्या म्होर खिनभरवी गाईला वासरापुन तोडू नगा.

उद्धव०:—कौसल्याबाई, त्याची भेट तुझी एकदम घ्याल तर वेळ्याच झाल. जरा दमानें घ्या.

दश०:—कारवारनी, नानासावांच म्हनन खर हाय. तान्हन जी अक्षी जवा याकुळ व्हतो तवा तांब्याभर पानी येका दमात पिऊ न्हव म्हंत्यात.

कौस०:—खर हाय त्ये. माज्या सोनुल्याच दरसन अमृतावानी लई वाड. त्ये न्हानशा घुटक्याघुटक्यानीच घ्येया व्होव. परतम मी त्येच कांवरूनच हातामंदी घ्येईन; मंग त्येच्या पायाचा सबूदच ऐकन; मंग त्येच्या त्वांडचा सबूद ऐकन; मंग त्येच त्वांड पगन; मंग त्येला प्वोटार्शी धरूनशान माज वाळ म्हून हाक मारीन; आन् मंग त्येला पुढ्यांत घ्येऊन त्येच्यासंग कांदाभाकुर खाईन; आन् मंग त्येच्या म्होर त्येला घ्येऊन-शेनी गावाकड जाईन.

उद्धव०:—कौसल्याबाई, अजून तुमचा रघुनाथावद्दल बराच गैरसमज राहिलेला दिसतो.

कौस०:—मंजी ! ह्येहो काय म्हंगता ?

उद्धव०:—तुम्हीं ज्या गोष्टी सांगितल्या त्या करण्याची तुमची इच्छा उघड उघड दिसते आहे. पण त्या करवून घेण्याची रघुनाथाची इच्छा असेलशी मला नाही वाटत.

कौस०:—त्ये काय म्हून ?

उद्धव०:—हें पहा, तो जन्मानें जरी शूद्र असला तरी बोलण्याचालण्यांत, खाण्यापिण्यांत, वागण्यासवरण्यांत आम्हां ब्राह्मणांसारखाच आहे.

कौस०:—अर देवा ! माज पोर वाटल ! ब्रामनाळल ! ग्येल कामामन्न !

दश०:—ब्रामन जाल म्हूव त्येच्यात इक्त विथराया काय जाल ! येडी न्हाई तर !

उद्धव०:—त्याला हीच स्वतःची भूमि वाटते आहे. त्याच्या हृदयार्ची पाळेंमुळें तिच्यांत खोल गेली आहेत. तो मलाच आपला जन्मदाता समजतो.

कौस०:—आता ल्यो मला आई म्हून कस म्हनल ? आन् मी बाळ म्हनाया ग्येल्ये त मला धुतकारून टाकल. कांदालसन त्येला वंगाळ वाटल. ल्यो डोकशीवर मुंडासवी न्हाऊ न्हाई घेनार. आन् चिलमवी न्हाई प्येनार !

दश०:—श्येनपन त पगा कस व्हाऊनशेनी चाललया ! कांदालसन, मुंडास, चिलम येच्यामंदी सरग हाय व्हय ? आपला रगू मोटा अन्यावाधिकश व्हाऊनशानी रयतचा मात्राप व्हाईल, त्ये तुला नग ! फकत त्येन आपनास्नी मात्राप म्हंगातल मंजी तू अक्षी खुस व्हनार, न्हाई ? त्येच्या डोकशीवर चवच्या उडत्याल त्ये तुला नग, तू मुंडाशाचा हट धरून वस-नार ! ल्यो मार्वतीच्या शेषटावानी लांब गुडगुडी वढल, त्ये तुला नग जनू ! तुला व्होवी चिलम ! मंग या समद्याच्या पायी ल्यो भिकारीवी न्हायला तरी चालल. मोटीच माया हाय तुजी ल्येकरावर ! नानासाव, आखिरी-पोतुर मी त्येचा वा म्हून त्येला उमागला न्हाई तरीवी व्वार न्हाई. ल्यो चैनीमंदी न्हाऊ म्हंजी समद पावल !

उद्धव०:—शावास, दशरथवोवा, शावास ! तुमच्या निःस्वार्थापणाची घन्य आहे.

कौस०:—मी मेल्ये मंजी मला पानी कोन पाजनार आन् माजी किरया कोन करनार ?

दश०:—तुज्या पिंडावर पानी घेयापायी त्येन आपल्या मिजासीवर पानी सोडाव व्हय ?

कौस०:—मंग मला सरग कसा दिसल ?

दश०:—सरगात जानारनीची सुरत त वगा ! ल्यो गरीब न्हाऊन नरकामंदी लोळला म्हंजी तुला सरग दिसल व्हय ?

कौस०:—लई पचाईत आली म्हनायची ! नानासाव, आमा गरि-वांच्या ल्येकराला गरिवावानीच का म्हून न्हाई वागवल ? पायीचा ख्येदुर पायीच व्होवा. तस जाल असत म्हंजी आमी रगूला घ्येऊनश्येनी गांवा-कड नसतो ग्येलो ?

उद्धव०:—रघुनाथानें मला पहिल्यापासून इतका लळा लाविला नसता तर मी सुद्धां त्याला कुणव्यासारखाच वाढविला असता. तुम्ही त्याला माझ्या ओटीत टाकून गेलांत त्या वेळीं तुमची पाठ फिरली असेल नसेल, तोंच त्यानें माझ्या गळ्याला अशी घट्ट मिठी मारली कीं ती सोडवतां सोडवतां मला पुरेवाट झाली. अशा कोमल हातांची मिठी सोडवायला केवळ हातच कठोर लागतात असें नाहीं, तर हृदय सुद्धां तितकेंच कठोर लागतें. त्यानें माझ्या गळ्याला हात घातला नसून काळजालाच घातला असें मला वाटूं लागलें. मुलें खेळविण्याचा मला पूर्वीं कधींहि अभ्यास नव्हता. पण तो माझ्या कडेवर इतक्या लडिवाळपणानें बसूं लागला आणि माझ्या अंगाखांद्यावर इतक्या हक्कानें खेळूं लागला कीं, त्याच्या जन्मापासून मीच त्याच्या दाईचें काम केलें कीं काय अशी मला शंका वाटूं लागली. तो माझ्या चेहऱ्याकडे इतकी प्रेमळ दृष्टि लावी कीं, तिनें माझ्या निष्प्रेम हृदयालाहि पाझर फुटावयास लागत. तो माझ्या तोंडा-जवळ तोंड आणून पापा देऊं लागला कीं माझे ओंठ आपोआप चुंबनो-न्मुख होत, आणि त्यानें हंसण्याकरितां आपले ओंठ उघडले कीं माझे ओंठहि इच्छेविरुद्ध त्याचें अनुकरण करावयास लागत. माझ्या हृदयाला प्रेमळ जोडीदाराची जी तहान लागली होती ती रघुनाथानें शांत केली. त्यानें माझ्या जीवितांत नव जीवनाचा संचार केला. कांहीं कारणामुळें निर्जन अरण्यासारखें वाटणारें जग मला पुन्हां रम्य व प्रेममय वाटूं लागलें. कौसल्याबाई, असें गोजिरवाणें मूल नेहमीं जवळ असतां त्याला जाडी-भरडी भाकरी घालून मी स्वतः पंच पक्कान्नांवर ताव मारावयास पाहिजे होता काय ? त्याला जाडाभरडा कपडा वापरावयाला लावून स्वतः तलम व उंची कपडा वापरणें माझें कर्तव्य होतें काय ? त्याला रकट्यावर तळमळत ठेवून मी स्वतः छप्परपलंगावर लोळत पडणें योग्य झालें असतें काय ?

चाल—[घनिया धनधन०]

ठेवुनि आत्मा का उपवासी । पोसूं व्यर्थ तनूसी ॥ध्रु०॥

बाल दुजा मम आहे आत्मा । उपेक्षुं त्या सुखधामा ।

भोगुनी स्ययें का सुखराशि ॥ १ ॥

कौस०:—नानासाव, माजी लई मोटी चूक जाली बगा. आपन क्येल त्येच ब्येस हाय.

उद्धव०:—तुम्हीं रघुनाथाला माझ्या पदरांत घातलें तेव्हां मी उद्विग्न होऊन यात्रा करण्याकरितां निघालों होतो. यात्रा संपवून मी परत घरीं आलों, तेव्हां मी प्रवासांतच लग्न केलें असून त्या लग्नाचें हें अपत्य आहे व त्याची माता त्याच्या जन्मानंतर लवकरच स्वर्गस्थ झाली असा माझ्या इष्टमित्रांचा साहजिकच समज झाला, व तोच मीं कायम ठेविला. तेव्हां-पासून आम्ही उभयतां पितापुत्रांप्रमाणें वागत आलों आहोंत. दोघांना आनंदाचे व दुःखाचे अनेक प्रसंग बरोबरच अनुभवावे लागल्यामुळें तो संबंध दृढतर झाला आहे. त्याच्या दुखण्यांत मीं व माझ्या दुखण्यांत त्यानें उन्हाशीं बसून अलोचन जाग्रणें काढिलीं आहेत. माझ्या दुर्बल अवस्थेंत त्यानें मला आपल्या बाहूंचा, व त्याच्या विकल स्थितींत मीं त्याला आपल्या उपदेशाचा आधार दिला आहे. अनेक प्रसंगां उभयतांनीं आपापले अश्रु मिसळले आहेत. कौसल्याबाई, दशरथबुवा, तुमचा रघुनाथावर मातापिता या नात्यानें जो हक्क पोहोंचतो तितका माझा पोंचत नसेल. पण आमच्या इतक्या वर्षांच्या निकट सहवासानंतर तुम्हीं त्याजवर हक्क सांगून त्याला माझ्यापासून दूर धेऊन जावें हें तरी तुम्हांला योग्य वाटतें का ?

चाल—[नादर दर तनदरेना०]

खचित परिचित विरह अनुभव तुम्हांसि बहु येई ।
देहीं न राही जराहि शमसुख वरवि न गति ॥ श्रु० ॥
अणुहि गणित मम पूर्व तुम्हि उपकारा । न लोटा मज
विरहिं तरि मानीन ती अचलसम उपकृति ॥ १ ॥

दश०:—नानासाव, रणूला आपुन आमच्यापुनची चड ल्येखल ! आपल लई उपकार जाल बगा ! आपन आमच वी मावाप हैसा. जस ग्वाड दिसल अस करा.

कौस०:—पन नानासाव, आपुन आमच्या रगूची माया बद्धनशानी ओतली हे न्हाई ब्येस जाल.

उद्धवः—बरे तर, मी तुमची रहाण्याची वगैरे सोय या सोप्यांत करतो. तुम्हीं माझ्या कुटुंबाच्या माहेराकडील ओळखीचीं म्हणून सांगितलें म्हणजे विशेष अडचण पडणार नाही. तुम्हीं मात्र हें घर आपलेंच समजून रहायचें.

दश०ः—आमी आमच्या घरांमदी रावतु तसच हतवी रावू.

उद्धव०ः—तुम्हीं काम केलें तर मला फारच संकोच वाटेल.

दश०ः—नानासाब, त्येच्यात काईवी गैर न्हाई. आमी कामधाम केल्याविगर खुशालचेंडूवानी न्हायलु तर लोकास्नी संशय न्हाई का यनार?

उद्धव०ः—तुमचेंहि ह्मणणें ठीक आहे. तुम्ही या घरीं वाटेल तसें घागायला मुखत्यार आहांत. कल्याण, अरे कल्याण ! (कल्याण येतो. त्याच्या कानांत) हें पहा. हीं दोघेंजण माझ्या कुटुंबाच्या माहेरच्या ओळखीचीं आहेत.

कल्याणः—(एकीकडे) तरीच इतक्या गुलगुल गोष्टी चालल्या होत्या त्या ! दुधाची तहान ताकावर भागवून घेताहेत झालें !

उद्धव०ः—हीं आपल्या घरीं नोकर ह्मणून रहातील. पण यांना आपण होऊन काम सांगायचें नाही. यांच्या मर्जीला येईल तें काम हीं करतील.

कल्याण—(एकीकडे) यंघरे नोकर !

उद्धव०ः—आपण जें अन्न खातों तेंच यांना घालायचें, आणि यांना नवे कपडे घेऊन द्यायचे. यांची कोणत्याहि तऱ्हेची हेळसांड होतां उपयोगी नाही. (जातो.)

कल्याणः—बोवा, तुमचें नांव काय ?

दश०ः—माज नांव दशरथ, आन कारवारनीच हाय कौसल्या.

कल्याण०ः—वा ! अगदीं रामराज्यांतलेंच जोडपें आहे तर ! दशरथ राजाच्या मुलाला वनवास घडला, आणि तो तुमच्या मुलाला घडत नसून तुम्हांला घडतो आहे, इतकेंच काय तें अंतर ! असेंच ना ?

दश०ः—आपुन ह्मनाल त्ये खर.

कल्याण०ः—पण आतां तुमचा वनवास संपला. आतां लोळायला मज विछाईत, आणि खायला बासुंदीपुरी. दशरथयुवा, तुम्ही बासुंदी कधी पाहिली आहे का ?

दश०:—आमी गरीब मानस. आमास्नी कुटून दिसायची !

कल्या०:—एकली तरी असेल. तुमच्या गुळवणीसारखी गुळचट असते. पण ब्राह्मणांत आणि कुणव्यांत जितकें अंतर तितकेंच तिच्यांत आणि गुळवणींत असतें.

कौस०:—आमाला तुमची वासुंदी नग आन काईवी नग. आमची आपली भाकुर आन लसनीच तिकाटच व्येस हाय.

कल्या०:—माणसाला कल्पवृक्षाखालीं बसविलें ह्मणून काय होणार ? त्याला मागण्याची अकल पाहिजे ना ? तुह्मांला आमच्या पक्कानांची चव नाहीं हें मला माहित असतें तर मीं तुमच्याबद्दल नानासाहेबांपाशीं शब्द खर्च केला नसता.

दश०:—तुमीच आमची शिपारस क्येली तर ?

कल्या०:—तुमच्यादेखतच तर आमच्या कानगोष्टी झाल्या.

कौस०:—त्येनी तुमच कान धरल व्हत, तीच कानगोट व्हय ?

कल्या०:—अहो, ती नुस्ती थडा हेंहि तुह्मांला कळूं नये ना ? पण आहां ब्राह्मणांच्या कोणत्याच रीती तुह्मांला माहित नाहींत, तर थडा तरी कुटून कळणार ? तें जाऊं द्या. आतां तुमच्यादेखत आम्ही दोघे कुजबुजलों ना ? तेव्हां आमचें काय बोलणें झालें असा तुमचा तर्क आहे ?

दश०:—आमाला तरक असता तर आमी कुनवट कशापायी जालु असतु ?

कल्या०:—तेंहि खरेंच. एका, मी सांगतां. नानासाहेब ह्मणाले, हीं आमच्या सासुरवाडीकडील ओळखीचीं माणसें आहेत, तेव्हां त्यांच्यावर जरा अंमलच गाजविला पाहिजे. मीं नानासाहेबांना साफ सांगितलें कीं, 'तें माझ्या हातून नाहीं होणार. माझ्या नोकरीची आपणांला जरूर असली तर पांना चांगलें सन्मानानें वागविलें पाहिजे, आणि आपल्या बरोबरीनें अन्न-प्रस्त्र दिलें पाहिजे. यांच्या मर्जीला येईल तें काम हीं करतील, नाहीं तर हात जोडून स्वस्थ बसतील.' बाकी तुम्ही कोठचीं स्वस्थ बसायला ह्मणा ! स्वस्थ बसायला लागलांत तर लगेच संधिवाप्त होऊन मढ्यांसारखीं साठ बनून जाल.

कौस०:—(एकीकडे) आपल्या समद्या कामाला जुपायचा व्योत दिसतुया वामनबुवाचा.

दश०:—दिवानजी, आमच अंग हाय होनतीच. तवो होनतीबिगमर. आमास्नी ग्वाड कस लागल ? मी विछाइतीच, दिवावत्तीच समद काम संभाळीन.

कल्या०:—दशरथबुवा, हें जरा भारीच काम तुम्हीं आपल्या शिरावर घेतलेंत. विछाइतीवर थोडा सुद्धां डाग पडतां उपयोगी नाहीं. तुम्हां कुणवटांचे हातच मुळीं मळकट असतात. विछाइत साफ करितांकरितांच घाणेरडी करून टाकायचे ! तसेंच हें हंड्याझुंवरांचें काम मोठें नाजूक ! एक वेळ गेलेली अत्रू नीट होईल. पण फुटलेली कांच कांहीं केल्या सांधतां येणार नाहीं. तुमचे हात असतात दगडासारखे कणखर. कांच साफ होतांहोतांच फुटायची ! बैठकींतले आरसे, खुर्च्या, कोचें कशीं लख्ख ठेविलीं पाहिजेत. कुलीन घराण्यावरचा कलंक एक वेळ खपेल. पण आमच्या दिवाणखान्यांतील सामानावर धुळीचा एक कणहि नाहीं चालायचा. कौसल्याबाई, तुम्ही कोणतें काम घेणार आपल्याकडे ?

कौस०:—तुमच्या धाकट्या यजमानाच कांवरून धून शाप करीन, त्येची खरकट ताटवाटी धुईन; त्ये समद माज्याकड लागल.

कल्या०:—तें काम मजकडे असतें. तुम्हांला नाहीं साधणार तें. त्यांचीं धोतरें साबू लावून स्वच्छ धुतलीं पाहिजेत, आणि हलक्या हातांनीं आपटलीं पाहिजेत. त्यांवर गुलाबी रंग तर चढावा, पण तीं फाटतां मात्र कामा नयेत. धोतरावर गुलाब तर दिसावा, पण कांट्यांचा मात्र संशय येतां कामा नये. धोत्राची घडी अशी चापूनचोपून बसवावी लागेल कीं यं ! आणि ती इतकी कडकडीत झाली पाहिजे कीं जणु काय तिला इस्तरीच दिली आहे. तुम्ही अस्तुरी असाल, पण तुम्हांला इस्तरी साधेल असें नाहीं मला वाटत. त्यांचा गडवा आणि फुलपात्र घांसतांना ओचकारा तर पडतां कामा नये, पण निघावें इतकें स्वच्छ कीं त्यांत तोंड पाहून घ्यावें ! फार काय, पण बाळासाहेबांचा बूट सुद्धां घासून पुसून इतका लखपख ठेविला पाहिजे कीं त्यांत पाहून तुम्हांला कुंकूहि लावतां येईल.

कौस०:—त्येच्यात हाय काय इक्त अवगाड ? बाळासाब माज त्येकरु असत तर म्या ह्ये संमद क्येलच असत का न्हाई ?

कल्या०:—बाळासाहेब आणि तुमचें लेकरुं ? त्यांच्यासारखें रत्न पोटीं यायला सात जन्म तपश्चर्या केली बाहिजे, समजलांत ? फुकटचें नाहीं. त्यांच्या पायाच्या नखाची तरी तुम्हांला सर येईल का ? उचलली जीभ आणि लावली टाळ्याला ! अहो, त्यांच्या पायाचें नख तर राहूंच द्या, पण चालतांना त्यांचा वूट असा कर् कर् कर् वाजतो कीं त्यांच्यासारखें बोलणेंहि तुम्हांला साधायचें नाहीं.

दश०:—दिवानजी, तिचा ह्येका हाय, करना का बाळासाबांची चाकरी ! न्हाई सादली तर आपसुकाच सोडल.

कल्या०:—दशरथब्रुवा, तुम्ही भले माणूस दिसता, आणि कोणार्शीं कसें वागायचें, कोणाला कोणत्या नांवानें हांक मारायची हेंहि तुम्हांला चांगलें माहित आहे. तेव्हां मी तुम्हांला नाराज करीत नाहीं. तुमच्याच मनासारखें होऊं द्या, मग तर झालें ना ? मी जरी नानासाहेबांच्या साऱ्या नोकरांचा राजा असलों तरी माझा अधिकार तुम्हांला कधींच जाचक वाटणार नाहीं.

[चाल—जाम भरके०]

दासनृप मी । नृपदासाहुनि थोर ॥ तरि न जुलमी ।
 राजासदृश कठोर ॥ लघुजनिं गुरुपण बरे । लघुत्व
 थोर जनिं न न धरि जोर ॥ ध्रु० ॥ हृदयहि मम थोर
 असे । सदय अगतिकीं वसे । तेजस्वी परि थोरीं ।
 मृदुल वचनिं मृदुल वने । कठिन कठिन परि वचनें ।
 नाहीं भीति । मातें कुणाहीसमोर ॥ १ ॥

(एका बाजूनें कल्याण व दुसऱ्या बाजूनें दशरथ व कौसल्या जातात.)

प्रवेश २ रा.



[उद्धवराव व मालती.]

मालती:—नानासाहेब, खुनाथ आणि कांता आतां लग्नाजोर्गी झालीं आहेत असं नाही का आपणांला वाटत ? वयानें, रूपानें, शीलानें, स्वभावानें, बुद्धीनें आणि विद्येनेंही तीं एकमेकांस शोभण्यासारखीच आहेत.

[चाल—मोरे अब कैसे०]

ऐशि अनुगुण अनुरूप जोडी वधाया । लाधे ना मुळिं
लोकीं या ॥ ध्रु० ॥ दिनरजनी रविविधु अंबरभू ।
शोभत यांशिं तुला उभयां ॥ १ ॥

त्यांतून लहानपणापासून बरोबर वाढल्यामुळें त्यांना एकमेकांच्या स्वभावांची ओळख झाली असून त्यांचें एकमेकांवर प्रेमहि जडलें आहे. तें प्रेम लग्नाच्या बंधनानें दृढ करणें योग्य होणार नाही का ? नानासाहेब, या प्रश्नाचा कोणत्याहि वाजूनें विचार केला तरी त्याला एकच उत्तर आहे. त्याला येवढा विचार कशाला करायला पाहिजे ?

उद्धव०:—मालतीबाई, मला तुमच्या प्रश्नाचें उत्तर द्यायला उशीर लागला याचें कारण त्या प्रश्नाचा अवघडपणा हें नाही. तुमचा प्रश्न ऐकल्याबरोबर वीस वर्षांपूर्वीचें असंच एक अनुरूप जोडपें माझ्या कल्पनेपुढें उभें राहिलें. लहानपणापासून एकत्र वाढल्यामुळें त्या बालवाळिकांचेंहि परस्परांवर अकृत्रिम प्रेम जडलें होतें. विधीनेंच त्यांची योजना परस्परांसाठीं केली असावी असें प्रत्येकाला वाटत होतें. पण तो तर्क लयकरच खोटा ठरला. विधीनेंच त्यांच्या विवाहाला विघ्न उपस्थित केलें. त्यांच्या मातापितरांनीं त्यांच्या अनुरूपतेपेक्षां पात्रिकांच्या प्रतिकूलतेलाच अधिक महत्त्व दिलें, आणि तें लग्न मोडलें. मालतीबाई, बोला, मी काढिलेल्या चलचित्रपटांतील एक रेषा तरी खोटी आहे का ?

माल०:—खोटी म्हणणें कदाचित् ब्राह्मण गतभर्तृकेच्या शीलास विशेष शोभेल, पण मी अशा खोट्या शोभेची भुकेलेली नाही. मी म्हणतें, एका अनुरूप जोडप्याच्या सुखाचा त्यांच्या मातापितरांनीं विघाड

केला म्हणून तो धडा इतर प्रत्येक अनुरूप जोडप्याच्या मातापिशरांनीं गिरविला पाहिजे कीं काय ? पुढच्यास लागलेल्या ठेंचीनें मागच्यानें शहाणे व्हायला नको का ?

उद्धव०:—मालतीबाई, मी ज्या चित्रपटाचें वर्णन केलें तो बाल्या-वस्थेंतला होता. आतां तारुण्यांतला एक चित्रपट तुमच्यासमोर उभा करितों. म्हणजे तुमच्या प्रश्नाचें निराळें उत्तर देण्याचें कारण पडणार नाही. त्या अनुरूप जोडप्यापैकी मुलीचा पति एक कन्यारूपि स्मारक मार्गें ठेवून दैववशानें अकार्ळी मृत्युमुखीं पडला. अविवाहित तरुणानें तरुण गतभर्तृकेस मागणी घातली. ती मान्य करून त्यासह सुखांत नांदण्या-ऐवजीं तिनें ती निर्दयपणें अमान्य करून स्वतःला आणि आपल्या बाल-मित्राला आमरण दुःखात ढकलिलें. त्याची स्थिति त्या वेळीं फारच दुर्धर झाली.

[चाल—क्यों मारदा०]

शून्या धरा झाली । सगळी । तम हृदयिं कोंदलें घोर त्या
कार्ळीं ॥ ध्रु० ॥ छेदि निराशा । जीवनपाशां ॥ चपला
पडे जणुं त्याचिया भार्ळीं ॥ १ ॥

मालतीबाई, या चित्रपटांतील सुद्धां साऱ्या रेपा यथातथ्यच काढिलेल्या आहेत ना ?

माल०:—नाहीं, नानासाहेब. त्या पटांतील एक रेपा अगदीं चुकीची आहे. त्या तरुण गतभर्तृकेनें आपल्या बालमित्राची मागणी नाकारिली ती निर्दयतेनें नसून आपल्या धर्मकल्पनांमुळे नाकारिली. पुनर्विवाहाला शास्त्रांत कोठेंहि आधार नसून तो नरकप्राप्तीचें एक साधन आहे असा तिचा अंतःकरणापासून समज होता. तसा समज नसता तर तिनें आपल्या बाल-मित्राच्या मागणीचीहि वाट न पहातां व जनलज्जेची पर्वा न बाळगतां त्याच्या गळ्यांत माळ घातली असती. नानासाहेब, त्या विचारीच्या हृदयांत उठलेलें प्रवळ भावनांचें वादळ तिनें एकांतीं सोडलेल्या असंख्य सुस्कान्यांच्या व गाळलेल्या असंख्य अश्रुधारांच्या रूपानें बाहेर पडतांना आपण पाहिलें असतें तर तिजवर निर्दयतेचा आरोप आपण खास केला नसता. नानासाहेब, आपण जर मधून मधून गोड शब्द काढीत जाल तर

माझ्या अंतःकरणांतील काहूर सोसण्याला मला धीर येत जाईल, आणि आपल्या करणेच्या नावेत बसून मी त्या वादळांतूनहि मार्ग काढीन. पण नाना-साहेब, आपण निर्दय होऊन माझ्यावरहि निर्दयतेचा आरोप करुं लागाल तर माझा एक पळभराहि निभाव लागणार नाही.

[चाल—नाम तुमारा किसन कन्हय्या०]

दीन जनांना अहांत थारा तेविं निवारा त्यांसि खरा ।

दीन उदारा मी असिधारा मजवरि धरितां कां प्रखरा ॥ ३० ॥

तप्तजनां आहांत विसावा स्वभाव ठावा मृदु अपुला ।

बीज कडाडलि शिरीं जरी तरि वर्पितसा कां अग्निशेला ॥ १ ॥

(रडूं लागते.)

उद्धव०:—मालतीबाई, मला क्षमा करा. मनुष्य आपल्या गत चरित्रां-तील भिन्न वयोवस्थांमधील प्रसंगांचे चित्रपट अगदीं तटस्थ प्रेक्षकाप्रमाणें पाहून त्यांचें कौतुक करितो असा माझा समज होता; आणि तो कांहीं अंशीं खराहि होता. मी आपल्या बालपणांचें चित्र काढिलें तेव्हां तुम्हीं त्यांचें निर्विकार मनानेंच चिंतन केलें कीं नाहीं ? पण वर्तमानकालाला बरेच जवळचें असें तारुण्यांतील चित्र मी काढिल्याबरोबर तुमच्या मनांत कालवाकालव झाली. मालतीबाई, ती कालवाकालव तुमच्याच हृदयांत झाली असें नसून मीहि तिच्यांत वांटेकरी होतो. तो प्रसंग अजून माझ्या डोळ्यांसमोर आहे. तुमचा नकार कानीं पडतांच मला सर्व विश्वांत एक-दम गर्द अंधकार पसरल्यासारखें झालें ! आशेचा एकहि किरण दिसेना ! उरलेलें आयुष्य निस्थिकं वाटूं लागलें ! कोठें तरी कसा तरी कालक्षेप करून अवशिष्ट आयुष्य कंठायचें येवढेंच इतिकर्तव्य वाटूं लागलें ! तशा दारुण स्थितींत मला तुमच्या नकाराच्या मुळाशीं निर्दयता असलेली वाटावी यांत नवल नाही. पण तारुण्यांतील प्रसंगांचें प्रौढावस्थेंत सिंहाव-लोकन करितांना सुद्धां मीं दृष्टि विकारवश होऊं द्यावी हें अगदीं अयोग्य आहे. मालतीबाई, मी निर्दयतेचा आरोप प्रांजलपणें परत घेतों. आपल्या नकारानें आपण आपली व माझी नरकापासून मुक्तता करीत आहोंत असेंच तुम्हांला वाटत असलें पाहिजे. आपल्या उभयतांच्या पार-लौकिक सुखावर नजर देऊन ऐहिक सुखावर लाथ मारणाऱ्या उदार

बुद्धीवर मीं क्षुद्र बुद्धीनें निर्दयपणाचा आरोप केला याची मला फार लाज वाटत आहे.

[चाल -—अपनेसो लगन मोरि०]

मन करा करुण मज द्या क्षमा । वरा त्यजुनि खेदासि
शमा ॥ ध्रु० ॥ आरोपित मी गुरु लघुपण निज ।
इतर जनिं तिळ न धरुनि लाज ॥ १ ॥

माल०:—नानासाहेब, आपणाकडे कमीपणा घेण्याचेंहि आपणांला कांहींच कारण नाहीं. मीं आपल्या मागणीला नकार दिला तो केवळ निर्दयतेमुळेच दिला अशी आपली समजूत असतांहि आपण माझ्या ठिकाणीं पूर्ववत् आपलेपणा कायम ठेवून माझा सांभाळ केला हें क्षुद्रपणाचेंच काळक्षण ! विधवांना लुबाडायला स्वार्थसाधु लोक नेहमीं टपलेले असतात. आपलें जर मला साहाय्य नसतें तर मी सुद्धां त्यांच्या फांसांत सांपडून सगळें वित्त गमावून बसलें असतें. पण आपण उदार बुद्धीनें मला क्षमा करून या विषम संसारांत पदोपदीं हात देत गेलांत. पाणिग्रहणाचें सुख मिळत नसतां केवळ त्याची जबाबदारी अंगावर घेऊन आनंदानें पार पाडणारा आपणांसारखा पुण्य पुरुष विरळाच ! कृपा करा, आणि पुन्हां स्वतःची निंदा मला ऐकवूं नका. आपल्या उपकारांची कृतीनें फेड करण्याचें समाधान दैवानें मला ठेविलें नाहीं. त्यांची शब्दांनीं संभावना करणेंच काय तें मला शक्य आहे. पण त्याऐवजीं आपली निंदाच ऐकण्याचें माझ्या कपाळीं येईल तर माझ्यासारखी दुर्दैवी मीच असें म्हटलें पाहिजे.

उद्धव०:—मालतीबाई, मीं तुमच्याकरितां जें कांहीं अल्पस्वल्प केलें असेल तें केवळ निरपेक्ष बुद्धीनें केलें असें तुम्हांला वाटत असल्यास ती मात्र चूक आहे. माझ्या सेवेमुळे प्रसन्न होणारी तुमची मुद्रा, कृतज्ञतेनें ओथंबणारे नेत्र व त्यांमध्ये उभे राहणारे अश्रु या बक्षिसाच्या लालचीनें ती सेवा मजकडून घडत असते. त्या बक्षिसानें माझ्या क्षुद्र उपकारांची भरपाई होते इतकेंच केवळ नाहीं, तर उलट माझ्याच शिरावर ऋणाचा बोजा चढतो.

माल०:—तिशी उलटून गेलेल्या स्त्रीच्या मुद्रेची, डोळ्यांची आणि आसवांची किंमत ती कितीशी अज्ञानार !

उद्धव०:—एखाद्या तरुणाच्या दृष्टीने त्यांची किंमत मुळीच नसेल. पण ज्याने आयुष्याचा बहुतेक भाग तुमच्या मधुर सहवासांत किंवा चिंतनांत घालविला आहे अशा एकनिष्ठ मित्राला त्यांची किंमत गणितांतील आंकड्यांच्या पलीकडची आहे. आपण दोघे लहान होतो तेव्हां तुमची मूर्ति हल्लीपेक्षां जरी सुंदर असली तरी तिच्याशी संलग्न अशा मधुर आठवणी फारशा नव्हत्या. सुखाच्या अमर्याद आशा हीच काय ती आपली त्या वेळची मानसिक पुंजी होती. गत स्मृतींचा पाया भक्कम मृतकालावर उभारलेला असल्यामुळे जसा स्थिर असतो तसा आशांचा नसून त्यांची इमारत भाविकालाच्या भुसभुशीत रेतीवर उठलेली असते; व ही गोष्ट आपल्या चरित्रांनी पूर्णपणे सिद्ध झालेली आहे. हल्ली तुमचे सौंदर्यपुष्प वयोज्वालेने किंचित् म्लान झालेले असले तरी त्याच्या सुवासावरोबर इतक्या मधुर आठवणी जागृत होतात की, त्यांजपुढे तारुण्यातील सौंदर्य फिकें पडते. या आठवणींच्या जोडीला आशेला थारा नाही असेंहि समजू नका. कारण माझ्या करुण स्थितीची कधी तरी तुहांला करुणा बेईल अशी आशा अजून लोंचटपणाने माझ्या हृदयांत ठाणे देऊन बसलीच आहे.

माल०:—भलतेंच कांहीं तरी! कोणी ऐकले तर त्याला खरे देखील वाठणार नाही.

उद्धव०:—ज्या जगांत प्रेम रूपावर, वित्तावर, ऐश्वर्यावर अवलंबून असते त्यास कदाचित् ही थडा वाटेल. पण मालतीबाई, तुमचे विचार असे बहिर्मुख नाहीत, व लपून तुहांला मी सांगतो यांत आश्चर्य वाटण्याचें कांहीं कारण नाही. ऐका; पुनर्विवाह अशास्त्र आहे हा तुमचा समज ज्या क्षणी बदलेल त्याच क्षणी ती शुभ वार्ता मला कळवा; म्हणजे तुमचा स्वीकार करण्याला मी तारुण्यांत होतो त्यापेक्षांहि अधिक तत्पर आहे याचा तुहांला प्रत्यय येईल. माझ्या हृदयांत तुमच्याबद्दल किती गाढ प्रेम भरलेले आहे, हे मुझाने उच्चार करून दुय्यम प्रतीच्या पुस्तकानेंच सिद्ध करणें या क्षणी मला शक्य आहे. पण जेव्हां तुम्ही मला शक्य करण्याला तयार व्हाल तेव्हां तुहांला माझ्या या हृदयावर आपले

मस्तक ठेवून त्यांतील प्रेमाच्या स्फुरणाविषयी प्रत्यक्ष पुराव्यानेच खात्री करून घेतां येईल.

माल०:—ही आपली आशाच आपल्या मुलांच्या सुखाच्या आड घेत नाही ना ?

उद्धव०:—शिवशिव ! ही अभंगल कल्पना तरी तुमच्या मनांत कां यावी ? रघुनाथाचें कांतिशी लज्ज करण्याला मी प्रतिकूल आहे ही गोष्ट खरी आहे. पण तिच्या मुळाशी कोणताच स्वार्थी विचार नाही. तुमच्या व माझ्या विवाहाला जसें दैव दोनदां आड आलें तसेंच आपल्या मुलांच्या विवाहालाहि येणार आहे. तें या खेपेस त्यांच्या किंवा त्यांच्या वडील माणसांच्या धर्मकल्पनांच्या रूपानें न येतां दुसऱ्याच एका रूपानें येणार आहे, इतकाच काय तो फरक. आपणां उभयतांच्या आयुष्यांतील दोन चित्रपट रेखाटण्यांत माझा हेंच दर्शविण्याचा हेतु होता, कीं आपल्या कुटुंबांच्या विवाहसंबंधावर दैवाची अत्यंत वक्र दृष्टि असल्यामुळें तो घडवून आणण्याचा प्रयत्न करणें व्यर्थ आहे.

माल०:—माझ्या नकारासंबंधाचा राग अजून आपल्या मनांतून गेला नाही असेंच कोणालाहि या बोलण्यावरून वाटेल.

उद्धव०:—माझ्या प्रतिकूलतेच्या बुडाशीं तुह्यांसंबंधाचें प्रेम नाही किंवा रागहि नाही. तिची उभारणी अशा संकुचित पायावर झाली नसून विश्व-बंधुत्वाच्या भव्य पायावर झालेली आहे. (एकीकडे) देवा, या सद्धेतुक प्रतापेचहल क्षमा कर !

माल०:—मी नाहीं समजलें.

उद्धव०:—माझी कल्पना तुह्यांस कांहीशीं विक्षिप्तपणाची वाटेल. पण ती सांगितल्याशिवाय मला माझा हेतु नीटपणें स्पष्ट करितां येणार नाही. आपणांमधील जातिभेद राष्ट्रकल्याणाच्या पदांपदीं आड घेत असून त्याचें निर्मूलन करणें प्रत्येक देशभक्ताचें कर्तव्य आहे असं माझे मत आहे.

माल०:—वरें मग ?

उद्धव०:—जातीजार्तीमध्ये गेटीबेटीव्यवहार जारीनें सुरू झाल्या-शिवाय तें निर्मूलन साध्य नाही हें निर्विवाद आहे.

माल०:—मग ह्मणणें तरी काय आपलें ?

उद्धव०:—रघुनाथाचा एखाद्या शूद्रकन्येशीं विवाह लावून द्यावा.

माल०:—केवढा तरी हा भ्रष्टाकार !

उद्धव०:—तुम्हांला पुनर्विवाहच जर भ्रष्टाकार वाटतो तर मिश्र विवाह वाटल्यास नवल नाही.

माल०:—पण त्या विचान्याच्या इच्छा एका बाजूला गुंडाळून ठेवून त्याच्या गळ्यांत एखादी गांवढळ, हेंगाडी मुलगी बांधण्यांत त्याला काय सुख होणार ? नानासाहेब, त्याचें जर नुस्तें कपाळ दुखूं लागलें तर आपल्या जिवाची कासाविशी होते; आणि त्याला सारा जन्म दुःखांत काढायला आपण लावणार !

उद्धव०:—शूद्रांमध्ये आतां चांगल्या सुशिक्षित मुली मिळू लागल्या आहेत; तेव्हां त्यासंबंधानें रघुनाथाला कुरकुर करायला जागा रहाणार नाही.

माल०:—पण एकीवरचें प्रेम काढून दुसरीवर प्रेम करावयाला लावायचें हा जुलमाचाच प्रकार नाही का ?

उद्धव०:—तुम्हांला वाटतें रघुनाथाचें कांतेवर वल्लभाच्या नात्याचें प्रेम जडलें आहे म्हणून; पण तो निव्वळ भ्रम आहे. त्याचें परस्परांवर प्रेम आहे; नाही असें नाही. पण तें ब्रीणभावंडाचें आहे.

माल०:—तीं एकमेकांस दादाताई म्हणतात त्यावर आपण जात असाल. पण ज्याप्रमाणें वादळांत नाव सांपडली असतां ती कोणीकडे जाते याचा पत्ताच लागत नाही त्याप्रमाणें प्रेमाच्या काहुरांत अशा कृत्रिम नांवांची वाताहात होऊन जाते.

उद्धव०:—तुम्हांला वाटतें त्यापेशां शब्दांमध्ये पुष्कळ अधिक सामर्थ्य असतें, शब्दांनीं कल्पनांचें स्वरूप नोंदवत होते. कवीला एका शब्दाच्या जोडीला त्याच्याच अंत्याक्षराचा दुसरा शब्द बसवावा लागत असल्यामुळें त्या दुसऱ्या शब्दांत सांठलेली कल्पनाहि आपोआप सुचते. श्लेषयुक्त शब्दाच्या एका अर्थाबरोबर दुसराहि अर्थ सुचून चमत्कृति उत्पन्न करितां येते. मनुष्याला आदर्शरूप व्यक्तीचें नाव ठविलें म्हणजे त्या नांवाच्या लाजेनें त्याला तिचें अनुकरण करण्याची आपोआप बुद्धि होते. विचारापासून जसा भाषेला जन्म मिळतो तसा - तेतसून विचारालाहि मिळालेला दिसून येतो. मीं आपल्या मुलांना लहानपणापासून दादा ताई याच नांवांनीं

परस्परांस संबोधण्याचें शिकविलें असल्यामुळें त्यांचे विचार व भावना त्याच शब्दांनीं मर्यादित होणार व त्यांजवर त्याच शब्दांचा ठसा उमटणार हें ठरलेलें आहे.

माल०:—रघुनाथाच्या लहानपणापासूनच त्याला शूद्राची मुलगी करण्याचें आपण ठरविलें आहे तर ?

उद्धव०:—जवळ जवळ त्याच्या जन्मापासूनच मी त्याजकरितां ही योजना ठरविली आहे. मी त्याचें मीजीबंधन केलें नाहीं तेंहि याच योजनेच्या सिद्ध्यर्थ.

माल०:—आणि आपल्या मतास पुढें बळी पडणाऱ्या विचारांच्या रघुनाथाचें आपण आजपर्यंत एखाद्या अजापुत्राप्रमाणें संवर्धनहि केलें आहे असेंच ना !

उद्धव०:—त्यानें आपण होऊन समाजहितास बळी पडण्याला सरसावावें असें उदार शिक्षणहि मी त्याला दिलें आहे.

मालती:—मनुष्याला एखाद्या गोष्टीचा अनुभव जरी आलेला असला तरी तो इतरांसंबंधानें विचार करितांना त्या अनुभवाविरुद्धच तर्क करित बसतो. नानासाहेब, उदार शिक्षण, कृत्रिम नांवें हे हृदयाच्या वरचे पापुद्रे होत. आपणां स्वतःला प्रीतीचा अनुभव आलेला आहे. तिच्या प्रबळ वेगानें आपल्या हृदयांत खोल गेलेल्या पाळ्यांमुळ्यांची उलथापालथ झालेली आपण अनुभविली आहे. असें असतां तिच्या ओघाला आपण केवळ नांवांचे बांध घालायला पहावें हें किती चमत्कारिक आहे ! ते खरोखरच नांवांचे बांध होत. कोमल भाव प्रकट होऊं लागले कीं, त्यांच्या संसर्गानें ते सुद्धां अनुरक्त होऊन जमीनदोस्त व्हावयाचे !

उद्धव०:—पण कोमल भावांस प्रकट होण्याला अवसर सांपडूं नये अशीहि एक योजना मी केली आहे.

मालती:—ती कोणती ?

उद्धव०:—मुलांच्या जेव्हां जेव्हां भेटी होत जातील तेव्हां तेव्हां समक्ष हजर रहाण्याला मी कल्याणाला बजाविलें आहे.

माल०:—कल्याणाला ना ! मग उत्तम सोय ! प्रीतीच्या शिकवणीनें येणाऱ्या कुशाग्र धूर्ततेपुढें विचारांच्याची ढोबळ बुद्धि कशी तग धरणार ? त्याला ती केव्हांच उलटापालटा करून टाकील.

उद्धव०:—काहीं झालें तरी माझा रघुनाथाच्या आज्ञाधारकपणावर पूर्ण विश्वास आहे. तो माझ्या इच्छेच्या विरुद्ध कधींहि जाणार नाही. त्याच्यासंबंधानें माझी काय योजना आहे हें त्याला कळविण्याला मात्र आतां उशीर करितां कामा नये. तुमच्या व माझ्या लग्नाला प्रथम आपल्या श्रद्धाळू आईबापांची व नंतर तुमच्या श्रद्धाळू मनाची प्रतिकूलता आड आली. रघुनाथाचा कांतेशीं विवाह होण्याला त्याचा तिजविषयींचा बंधुभाव किंवा त्याच्या अभावीं माझा विश्वबंधुभाव हा प्रत्यवाय आल्यावांचून रहाणार नाही. (जातो.)

माल०:—(स्वतःशीं) आपल्या मनाची फसवणूक करून घेताहेत झालें ! मुलांचें एकमेकांशीं लग्न लागल्यास आपला पुनर्विवाह होणें शक्य नाही ही गूढ भीतिच यांच्या संकल्पाचा उगम आहे खास ! या विचारानें माझ्या मनाला काहींसा आनंदच वाटत आहे. मालति, तूं वयानें इतकी प्रौढ होऊन सुद्धां तुझे विचार इतके अप्रौढ रहावे ना ? यांच्या प्रेमाच्या दर्शनानें अजून तुझ्या मनाची तारांबळ होते ?

[चाल—झं झं झं झं पायल मोरी०]

तरल हें मन्मानस डोले । निरखोनि प्रेम इतर जनिं
वातस्पर्श दीपक जेवीं हाले ॥ ध्रु० ॥ बालपर्णीच्या
स्मृति धचला । चळवीति खुळें ॥ १ ॥

पण नाही, मनाला असें बेलगामी सोडून उपयोग नाही. मला दोन कर्तव्ये करावची आहेत. एक ब्राह्मण विधवेचें आणि दुसरें प्रेमळ मातेचें. पहिलें कर्तव्य पार पाडावयाचें झाल्यास मला गत पतीशिवाय इतराचा अभिलाषबुद्धीनें विचारहि करितां कामा नये. दुसऱ्या कर्तव्याला जागावयाचें झाल्यास मला कांतेच्या सुखाची तर्तूद करावयास पाहिजे. आह्मां उभयतांमधील बालपर्णीचें प्रेम आमच्या मुलांत उतरलेलें आहे. त्या प्रेमाला विवाहाची जोड करून दिल्यास त्यांना जन्माची सुखी केल्याचें श्रेय पदरीं येऊन त्यांच्या मध्यस्थीनें आमच्या प्रेमाचा आस्वाद घेण्याचें कार्पनिक सुखहि आह्मांला मिळणार आहे. मालति, पुन्हां तुझे मन बहकूं लागलें ! त्या मनाकडून विषयांतर घडवायला स्थलांतर हा एकच उपाय आहे. (जाते.)

प्रवेश ३ रा.



[कौसल्या जवळ एक सदरा व एक पेला घेऊन बसली आहे.]

कौसल्या:—(स्वतःशी) माजा रगू माज्या पोटचा ल्योक; पन त्येच त्वांड डोळाभर पगायाची चोरी ! घागरीची तान, पन घोटानच भागवाया व्होवी. त्येची पत्कारल. आजपोतुर ह्येची सुक कुट कपाळी व्हत ! गार वार आल म्हंजी वाट जनू माज्या रगूच्याच अंगावरच. आता त्येच कांबरूनची प्वोटाशी धराया गवासत, आन् त्येन व्हटाला लावल्याली वाटी व्हटाशी धराया गवासती ! त्येच कांबरून, आन् त्येचा वाडगा धुयाला योळ लागला म्हंजी वामन ह्ये डोळ फाडतुया ! पन त्येच्या रागापायी मी ह्ये सुक दवडू व्हय ? कंदी न्हाई व्हनार ! ह्या पैरनीला रगूच अंग लागल हाय, आन् ह्या वाडग्याला त्येचा व्हट लागला व्हता, म्हून तर ह्य इक्त ग्वाड ! न्हाईच मी ह्ये विगीविगी धुयाची ! ती घान न्हव, तीरत हाय. माज्या रगूच पावलची मी ऐकल. तवा काळीज कस धडाडा उडायला लागल. आता त्येच दरसन जवा व्हईल तवा त्या माज्या परानाला भ्येटाया ह्ये परान जातील अस भ्या वाटतया. ग्येल त ग्येल ! त्येच्यापायी तर ह्येची इक्ती पत्रास ! या पैरनीवानीच पैरन घालून त्यो कोन चाललाया त्या वामनासंग ? त्यो माजा रगूच हाय ! मी त्येला अट्टा वरसामाग पगितल व्हत. पन वळख अक्षी ताजीच हाय जनू ! विगीविगी जाऊनशानो त्यो कुट चाललाया त्ये पगाव. माज पाय तर लटलटा काप्याला लागल. पन कसची फरपटत त्येच्या माग जाया होवच. (जाते.)

प्रवेश ४ था.



[रघुनाथ, कांता व कल्याण]

रघु०:—कांताताई, तुझा तो गुणेचा बाहुटा झाडावर चढलेला मी पाहिला, आणि तडक घांवतच निघालों इकडे यायला.

[चाल—अब घन बरसे०]

प्रिय मज किती तरि केतु हा । दावि शशांकातें पहा

॥ ध्रु० ॥ केतु नर्भीचा झांकुनि विधुतें । निर्मि भयातें

तो महा ॥ १ ॥

(कौसल्या येऊन आडून ऐकत उभी रहाते.)

कल्या०:—बाळासाहेबांबरोबर धांवतां धांवतां माझ्या पायाचे तुकडेच पडायला झाले आहेत.

कांता:—पण कल्याण, तुला कोणी सांगितलें रघूदादाबरोबर धांवत बायला ? जेव्हां पहावें तेव्हां आपला येथें नेमका ठेवलेला !

कल्या०:—त्याला तसेंच कांहीं कारण आहे.

कांता:—कायरे कारण आहे, कल्याण ?

कल्या०:—तें एक मला माहित कीं नानासाहेबांना. तिसऱ्या कोणा चिटपांखरालाहि माहित नाही.

कांता:—कांहीं तरी थाप देऊन वेळ मारून न्यायची हें तुझें नेहमीचेंच आहे.

कल्या०:—तुम्हांला इत्थंभूत वर्तमान कळलें म्हणजे आपोआपच कळून येईल कीं ही थाप नसून खरी गोष्ट आहे.

कांता:—मग तें वर्तमान कळूं तरी दे.

कल्या०:—वा: ! नानासाहेबांनीं माझ्यासारखा भरंवशालायक माणूस पाहून जी कामगिरी गुप्तपणें करायला सांगितली ती दुसऱ्यांपाशीं सांगायला वाटतें ? वास्तविक पाहिलें तर त्यांनीं ती कामगिरी माझ्याच सूचनेवरून मजकडे सोंपविली. तुम्हांला माहितच आहे कीं, नानासाहेब प्रत्येक गोष्टीत माझा सल्ला घेतात, आणि सल्ला घ्यायला जर का चुकले तर सपशेल फसतात. परवां नानासाहेबांच्या सासुरवाडीकडील तीं दोन कुणवटें आश्रयाला आलीं, तेव्हां त्यांना ते प्रथम दादच देत नव्हते. मीं जेव्हां म्हटलें कीं 'नानासाहेब, मनुष्यानें आपलें मन नेहमीं उदार ठेविलें पाहिजे.', तेव्हां कोठें त्यांनीं त्यांना ठेवून घेतलें.

कांता:—तीं कुणवटें गेलीं मसणांत ! आधीं तूं आपणाकडे आमच्यासंबंधानें कोणती कामगिरी घेतलीस तें कळूं दे.

कौस०:—(एकीकडे) अग सटव्ये ! आमाला मसनात पोचवूनशेनी तू रगूला घेऊनशेनी वसनार व्हय ?

कांता:—तुला जर तें गुपित सांगायचें अवघड वाटत असेल तर त्याला एक युक्ति आहे.

कल्या०:—कोणती ती ?

कांता:—तू नाटकांतलीं आत्मगत भाषणें ऐकिलीं आहेस ना ? बोलणारा तीं स्वतःशींच बोलत असतो; पण तीं दोनदोन तीनतीन हजार प्रेक्षक खुशाल ऐकत असतात. तूंही तसेंच कर. तूं हो स्वगत भाषण करणारें पात्र; आणि आम्ही होतो प्रेक्षक.

कल्या०:—काय करावें ! मोठी पंचाईत येऊन पडली ! तरी मीं नानासाहेबांना म्हटलें होतें कीं, 'नानासाहेब, मुलें जात्या भांडखोर आणि शिवराळ आहेत, नेहमीं रागावतात, रुसतात, वर्दळीवर सुद्धां येतात ही गोष्ट खरी आहे. पण त्यांच्यावर पाळत ठेवण्याचें काम माझ्याकडे नका सोंपवूं. मीं आपला एक पोक्त सल्ला दिला इतकेंच काय तें.' पण झणतात ना, 'लग्न करा म्हटलें, तर तुम्हीच व्हा बायको.' तशी गत झाली.

कांता:—कल्याण, तूं तरी बराच आहेस कीं ! नानासाहेबांपाशीं आमची नालस्ती करितोस का ? कधीं पाहिलेंस रे आम्हांला भांडतांना ! खट्याळ कुठला !

कल्या०:—तुझ्या भांडखोरपणाचा आणि शिवराळपणाचा याहून निराळा पुरावा नको.

रघु०:—कांताताई, त्याच्या काय नादीं लागतेस ? जाऊं दे त्याला.

कांता:—मी नाहीं गप्प वसणार. आपण कधीं एकमेकांना चिमटे घेतों, कीं ओचकारे घेतों, कीं शिव्या देतो ? करतो तरी काय असें यानें आमची कागाळी करायला ? कल्याण, आम्ही नेहमीं खेळत नसतां रे ?

कल्या०:—खेळत असलां तरी सुधेपणानें खेळतां थोडींच ! पत्ते वांटतांना लवाडीच केली, डावच पाहिला, डोळ्यांनीं खुणाच केल्या, अशा तक्रारी सारख्या चाललेल्या असतात. कांताताई, तोंडानें मात्र तूं डावांतल्या सान्या राजाराण्यांचीं लग्नं लावीत असतेस. पण वागणुकींत पाहिलें तर रुसव्याफुगव्याशिवाय बोलणें नाहीं. जणूं काय त्या लग्नांतली विहीण आणि

करदली तूंच असतेस. खरें सांगूं तुला ? हे तुमचे नवे खेळच सुळीं आम्हांला पसंत नाहींत. एकाचें नांव म्हणे गुलामचोर ! दुसऱ्याचें काय तर गधेक्रोट ! अशा खेळांत लाथांचा सुकाळ झाल्यास नवल नाहीं. तोच आमचा जुना दशावतारी गांजिफांचा खेळ पहा. तीं वाटोळीं गरगरीत पानें आणि त्यांवर ते रंगीबेरंगी ठिपके ! तें साहित्य पाहूनच खेळायचें स्फुरण चढे. तो खेळ मर्दानी होता. कांहीं पानांवर धनुष्यबाण, तरवारी, परशु इत्यादि शस्त्रें, तर कांहींवर युद्धांत वाजवायचा शंखच काढलेला असायचा.

कांताः--खरोखर तो खेळ तुला शोभण्यासारखाच होता.

कल्या०ः--बरें, पानें तरी थोडींथोडकीं असायला पाहिजे होतीं ? छेः! रांगेनें मांडलीं तर पलटणच उभी राहिल्याचा भास व्हायचा ! किंवा एखाद्या पंगतीकरितां पात्रें मांडलीं आहेत असेंच वाटायचें ! त्यांची नुस्ती गल्लद करायला ते पूर्वींचेच वीर पाहिजेत. येरागवाळाचें काम नाहीं. बरें, तो खेळ संसारी माणसांकरितां होता तसाच परमार्थी माणसांकरितांहि होता. सहज खेळतां खेळतां दाही अवतारांचीं नांवे तोंडांत येऊन पुण्य बडायचें.

कांताः--बैठ्या खेळांबद्दल तुझें म्हणणें बरोबर असेल. पण तें बुन्या मैदानी खेळांना लागू पडतें का ?

कल्या०ः--ते खेळ तर त्याहूनहि नामी ! आठ्यापाठ्या, खोखो, हुतुतू, चेंडूदांडू, लपंडाव, अंधळीकोशिंबीर--

कांताः--नांवे तर खूपच विचित्र दिसताहेत ! काय म्हटलें अंधळीकोशिंबीर ? कोशिंबीर ती कशी अंधळी असणार ? तिच्यांत उसाचे डोळे घालीत नसतात हणून वाटतें ?

कल्या०ः--अग घेडे, ती पानावरची कोशिंबीर नसते हो. पण तुझी आहे मुलीची बुद्धि ! स्वैपाकापलीकडे थोडीच जायची आहे !

कांताः--कल्याण, तुला बरीच माहिती आहे की ! सांग पाहूं ही अंधळीकोशिंबीर कशी खेळतात ती ?

कल्या०ः--ज्यावर राज्य येतें त्याचे डोळे घट्ट बांधायचे, आणि

त्याने इतरांना शिवायचा प्रयत्न करायचा. ज्याला तो शिवेल त्यावर राज्य जाते.

कांता:—प्रत्येकजण आपणावर राज्य घेण्यासाठी अगदी उतावळा होत असेल, नाही ? अर्थात्च अंधळ्याकोशिंबीरितल्या राजाला एकाच वेळी पुष्कळजण शिवत असतील.

कल्या०:—अग हें राज्य नुस्तें नांवाचें. ज्यावर राज्य येतें त्याला डोक्यावर मोठें ओझें येऊन पडल्यासारखें वाटतें.

कांता:—खऱ्या राजासारखेंच !

कल्या०:—आणि त्याच्यापासून वाकीचे सारे दूरदूर पळतात.

कांता:—हेंहि पण खऱ्या राजाप्रमाणेंच. कल्याण, तूं स्वतः आपणावर राज्य घेऊन अंधळीकोशिंबीर खेळल्यावांचून तिचा अर्थ आमच्या लक्षांत येणार नाही. घेतोस का राज्य ? वास्तविक म्हटलें तर तुझ्यासारख्या शहाण्या माणसानें खराखुराच राजा व्हायचें. पण दैवाची रेषा कुठें चुकली कुणास ठाऊक ! तुझ्या कपाळीं अंधेरनगरीचें राज्य यायचें, त्याबद्दल अंधळ्याकोशिंबीरितलेंच येत आहे. पण हलकें काम कां होईना ! तें नीट बजावण्यावरच माणसाची योग्यता असते.

रघु०:—कांते, कां उगीच त्याची थड्या करतेस ?

कल्या०:—वाळासाहेब, थड्या कोणती हें मला कळतें हो ! हं, कांताताई, बांध वरें या उपरण्यानें माझे डोळे.

रघु०:—माझे बोलणें तुला रुचत नसेल तर तुझ्याच मर्जीप्रमाणें होऊं दे. अंधळीकोशिंबीर खेळण्याच्या पूर्वीच तुझी दृष्टि अंधळी झाली आहे, त्याला तूं तरी काय करणार ?

कांता:—(कल्याणाचे डोळे बांधीत) कल्याण, पण या खेळांत थोडासा उणेपणा राहिला आहे गडे ! तो मी काढून टाकूं का ?

कल्या०:—आमच्या जुन्या खेळांत कसलाहि उणेपणा नाही सांपडणार.

कांता:—तूं झाला आहेस अंधळा. तुला तो कसा दिसणार ? हें प्रहा. ही कोशिंबीर नुस्ती अंधळीच आहे. ती अंधळीप्रमाणें बाहिरीहि केली



व्याणः—बांध बरं या उपरण्याने माझे डोळे.

[अंक १ ला. प्रदेश ४ था. पान २८]

तर कितीतरी मौज होईल, नाही बरें ? कल्याण, तूं रसिक आहेस. तुला ही गोष्ट कबूल केलीच पाहिजे.

कल्याणः—तें आलेंच ओघाला. पण त्याकरितां मला कानांत काप-साच्या गुड्या घालाव्या लागतील. हा जानवें करांयचा कापूस माझ्या खाशांत आहे, त्याचाच त्या कामां उपयोग केला म्हणजे झालें.

(कानांत बोळे घालितो.)

कांताः—याला म्हणावें धोरण ! आतां दिसायलाहि नको, आणि ऐकायलाहि यायला नको.

(कल्याण चांचपडत फिरतो व कांहीं वेळानें पडद्यांत जातो.)

रघुः—बायका फार कारस्थानी अशी जी प्रसिद्धि आहे ती विना-कारण नाही.

कांताः—हा कांटा आपल्या वाटेंतून दूर करण्याकरितां मला किती तरी खटाटोप पडला. मला तूं मदत केली नाहीस ती नाहीस, उलट त्याला सावध करायलाच पहात होतास. आणि वर हिणवतो आहेस ! रघुदादा, ही सारी हिकमत लढविण्याचें कारण इतकेंच कीं मला तुला एकट्यालाच कांहीं महत्त्वाचें सांगायचें आहे.

रघुः—मलाहि तुला तसेंच कांहीं सांगायचें आहे. तुला जें सांगा-यचें आहे तें कशापंकी आहे ?

कांताः—आपल्या नात्याच्या पंकी.

रघुः— मलाहि त्यासंबंधानेंच सांगायचें आहे, कांताताई.

कांताः—आज आई आपणांसमक्ष माझ्या लग्नाविषयी जें बोलली तें तूं ऐकलेंसच ?

रघुः—त्यावरून तर माझा तुझी एकांती गांठ घेण्याचा विचार झाला.

कांताः—माझे लग्न झालें म्हणजे मला सासरीं जावें लागेल; हल्लीं तुझी माझी रोजरोज भेट होते, पण लग्नानंतर एखादे वेळींच व्हायची. आई जेव्हां हे शब्द बोलली तेव्हां मला तिचा असा राग आला हाणतोस ?

[चाल—जाव मोरे बंध्या०]

कोप बहुत परिसुनि वच दाटे ॥ भयहि हृदयिं विरह
भावं भावुनि वाटे । नयनिं विपुल जल थाटे ॥४०॥

हत मनुजचरिति । परिमित सुख किति । सतत
अदयमति । छळितचि विधि अति । स्मरुनि नियम
मन फाटे ॥ १ ॥

रघु०:—पण ती बोलली त्यांत वावगें तें काय होतें ?

कांता:—वावगें नव्हतें काय हें तूंच सांग.

रघु०:—तू सासरीं गेल्यावर तुझी माझी गांठ पडणार नाही हें तर तुला कवूल आहे ?

कांता:—मुळींच कवूल नाही.

रघु०:—म्हणजे मला नेणार वाटतें पाठराखणीला बरोबर ?

कांता:—तुला कशाला न्यायला पाहिजे ? तुझें घरच माझें सासर झालें म्हणजे तर आपल्या गांठी पडायला कांहीं हरकत यायची नाही ना ?

रघु०:—हाच विचार माझ्याहि मनांत आला होता. पण या गोष्टीला बाबांचा रुकार पडेल की काय याची मला भारी शंका वाटते.

कांता:—शंका वाटण्याचें कारण ?

रघु०:—त्यांनीं आपणांला लहानपणापासून एकमेकांना दादा आणि ताई म्हणायला शिकविलें, यांत त्यांचा कांहीं तरी हेतु असला पाहिजे.

कांता:—आपण लहान होतो तोंपर्यंत उभयतांनीं बहीणभावांसारखें बागायचें हाच हेतु असणार. दुसरा कोणता असायचा ?

रघु०:—आणि आतां आपण मोठी झालों आहोंत, आणि आपल्या हृदयांत निराळेच भाव उद्भवले आहेत, तेव्हां ते शब्द वापरण्याचें कांहीं प्रयोजन नाही, असं तुझें म्हणणें ?

कांता:—अर्थात्च. अंतःकरणांत कोमल भाव खेळूं लागले असतां दादा ताई या कठोर नांवांनीं एकमेकांना हांका मारणें आणि यजमान घरीं असतां 'तो बाहेर गेला आहे.' अशा अर्थाची पाटी लटकावणें सारखेंच. मला तर त्या शब्दांचा असा तिटकारा आला आहे म्हणतोस ? दादा म्हटलें म्हणजे एक स्थूल शरीराचा आणि मंद बुद्धीचा माणूस पुढें उभा रहातो; आणि ताई म्हणजे रोडकी आणि अचरट अशी मुलगी कल्पनेसमोर उभी रहाते. मी अशी नाही, आणि तूहि तसा नाहीस. शिवाय या दोन्ही नांवांत नुस्तीं दंत्य व्यंजनेंच आहेत. वल्लभ-

रमणीय्या नांवांत कंठ्य, दंत्य, ओष्ठ्य यांपैकी प्रत्येक वर्गाची, निदान दोन वर्गांची तरी व्यंजनं पाहिजेत.

रघु०—मग मला आता तूं कोणत्या नांवानें हांक मारणार ?

कांताः—लग्नापूर्वीं नुस्ती 'रघुनाथ' म्हणूनच हांक मारीन. लग्नानंतर तर 'रघु' या शब्दाचा पडदा सुद्धां नकोसा वाटेल; आणि नुस्ती 'नाथ' अशीच तुला हांक मारीन.

रघु०ः—वास्तविकं म्हटलें तर लग्नानंतर तुझ्या नांवांत बदल व्हायला पाहिजे. पण मी तुला लग्नापूर्वीं आणि नंतरहि 'कांते' या नांवानेंच संबोधीन. माझा एकनिष्ठपणा तुझ्यासंबंधानेंच केवळ नाहीं, तर तुझ्या नांवासंबंधानें सुद्धां तुझ्या प्रत्ययाला येईल.

कांताः—रघुनाथ, खरेंच का तूं आजन्म माझ्याशीं एकनिष्ठपणानें वागशील ?

रघु०ः—कांते, जोंपर्यंत शरीरांत प्राण आहे, डोक्यांत बुद्धि आहे, हृदयांत भावना आहेत, आणि त्यांवर माझे स्वामित्व चालत आहे, तोंपर्यंत माझा प्राण, बुद्धि आणि भावना तुझ्याच आहेत असं समज. यापुढें माझ्या स्मृतीला, इच्छेला, कल्पनेला तुझ्याशिवाय अन्य विषय रहाणार नाहीं.

[चाल—ये तुने क्युं करके०]

मूर्ति हृत्सिंहासनीं स्थापीन मधुरा ही तुझी। नच ससर्था
त्या पदापासोनि ठळवाया दुजी ॥ ध्रु० ॥ वद्ध केलें
गाढ तूतें हृदयिं या माझ्या मुर्ती। मृत्युविण ना
शक्ति दुसरी सोडवया शक्त जी ॥ १ ॥

जोंपर्यंत माझे शरीर व माझे मन स्वतंत्र आहेत तोंपर्यंत तीं तुझ्याच तंत्रानें चालणार. या शरीरावर हुकमत चालविणारी इतर सत्ता या जगांत असूं शकेल; पण मनावर ताचा फक्त तुझाच.

कांताः—रघुनाथ, तुझ्या शरीरावर दुसऱ्याची सत्ता चालूं शकेल हें ऐकून माझ्या हृदयाला कसा थरकांप सुटत आहे.

रघु०ः—इतकें भिण्याचें कांहीं कारण नाहीं. माझ्या शरीरावर बाबांची सत्ता आहे ना ? मग ती गोष्ट नाकबूल करण्यांत मतलब कोणता ?

कांताः—आणि त्यांनीं तुझा शरीरसंबंध दुसरीशीं लावून दिला तर ?

रघु०:--मला नाहीं वाटत ते माझ्या इच्छेविरुद्ध माझ्या शरीराची वास्तव्यात लयवलीत असं. आजी नसली भीति आपण उभी करूं वास्तव्ये तर असंही नाहीं झणतां येणार का कीं मालतीकाकू तुझे लग्न दुसऱ्याशीच लावतील ?

कांता:--आई माझ्या अगदीं अर्ध्या वचनांत असते.

रघु०:--आण बाबा माझ्या अर्ध्या वचनांत नसतात वाटतें ?

कांता:--कोणी सांगावें ? कदाचित् त्यांच्याकडून आपल्या लग्नाला विघ्न न झालें तर एखाद्या तरुणीकडून होईल. माझ्यापेक्षां कितीतरी सरस मुली तुला वरायला टपल्या असतील. मी मूळचीच पडलें अशी वेडीविद्री! त्यांतून मनुष्य एकदां प्रेमानें वेडें झालें कीं तें आपल्या वल्लभापासून कांहीं एक चोरून ठेवीत नाहीं; दोष सुद्धां उघड करून दाखवितें. मग त्या दोषांमुळे त्याचा वल्लभानें जर अव्हेर केला तर त्यांत त्या वल्लभाचा कसच दोष ?

रघु०:--वल्लभेच्या प्रेमांमुळे कदाचित् तिच्या गुप्त दोषांवर प्रकाश पडत असेल. पण त्यानें तिच्या गुणांसहि इतकी उज्वलता येते कीं त्याजपुढें ते दोष फिके वाटावयास लागतात. प्रेमाला प्रणयिजनाच्या दोषांसंबंधानें जें अंधत्व येत असतें त्याला कारण प्रणयिजनाचें प्रेमच हांत असतें. कांते, तुझ्या मुखावर प्रेमांमुळे इतकी कांति आली आहे कीं त्याजपुढें जगांतील अत्युत्कृष्ट सौंदर्यहि निस्तेज वाटेल. प्रेम अनेकदां अत्यंत कुरूप भाणसावर बसलेलें दिसून येतें, त्याचें रहस्य हेंच असलें पाहिजे. त्या कुरूप भाणसाच्या चर्येंत, वाणींत, विचारांत प्रेमानें जी कांति घडून येते तिजमुळे तें भाणूस सुंदर पण निष्प्रेम भाणसापेक्षां सुंदरच दिसूं लागतें यांत नवल नाहीं.

कांता:--प्रेम याप्रमाणें मनुष्याचें निवड करण्याचें स्वातंत्र्य हिरावून घेत असेल तर तो त्याचा मोठाच जुलूम झणायचा !

रघु०:--कांते, असं झणूं नकोस. प्रेम स्वातंत्र्य कधींहि हिरावून घेत नाहीं. तें प्राकृत दृष्टीबद्दल दिव्य दृष्टि देतें इतकेंच काय तें. जगांत सद्गुणांच्या मुळाशीं बहुधा भीति असलेली दिसून येते. स्वातंत्र्य व सद्गुणांची एकवाक्यता करण्याची कला प्रेमासच काय ती अवगत असते. प्रणयिजनाशीं एकनिष्ठतेनें वागण्याचा उपदेश परिणामकारक रीतीनें कर-

णारु गुरु प्रेम हा एकच होय. तो नसता तर जगांत चोहोंकडे अनाचार माजला असता.

कांता:— तुझे बाबा किंवा एखादी तरुणी आपल्या प्रेमांत विव्वा घालील ही माझी भीति विनाकारणहि असेल. पण मला आज असं वाटूं लागलं आहे कीं, आपण जगांत दोघेंच असतो आणि आपण ज्या रमणीय जागेत वसलों आहोंत तिच्यासारखेंच जग मर्यादित असतं तर किती तरी चांगलं झालं असतं. या जागेच्या चौफेर टेंकड्या असून मध्यभागी वृक्षलतांनी वेष्टिलेलं हें तळें आणि या तळ्याच्या पाळ्याशीं आपणच काय तीं वसलों आहोंत. जग जर हुवेहुव असेंच असतं तर त्यानें नंदनवनाची बरोबरी केली असती. पिवळ्या गवतानें आच्छादिलेल्या या टेंकड्यांच्या कांदणालाहें जिवंत पाण्याचें कासार-रूपि रत्न किती तरी शोभतं आहे ! आणि त्या गाढ व निर्मल पाण्याला शोभण्यासारखें असेंच आपलें प्रेमहि आहे ! पण या टेंकड्यांच्या पलीकडे त्या प्रेमाच्या आड यावयाला किती तरी विघ्न टपलीं असतील. रघुनाथ, मी विचार करूं लागलं म्हणजे माझ्या मनांत पुढील अनर्थावद्दल नाहीं नाहीं ते विचार येतात.

[चाल—मोरी नाहीं चले०]

कुटिला विधिची गति वांकडी । बहु करित उभांतो
सांकडीं ॥ ध्रु० ॥ प्रणयाचा पथ सुगम असेना । त्या-
मधिं नाना । नडति नडी ॥ १ ॥

कौस०:—(एकीकडे) माझ्या बाळाच परेम चोरूनशानी वर साळ-सूदपन बोलतिया कशी चुरुचुरु !

रघु०:—(कांतेच्या खांद्यावर हात ठेवून) गडे कांते, तुझ्या सह-वासांत या टेंकड्यांनीं मर्यादित अशा लहानशा जगांतच जन्मभर तुझ्या-कडे सारखी टक लावून आयुष्य कंठण्याला मी तयार आहे. तूं माझें जीवन असतां मला निराळ्या जीवनाची जरूर काय ? फार काय, पण एकादा मांत्रिक सारें जग एका क्षणांत पापाणमय करूं लागला तर मी तुझ्या सोबतीला पापाण होऊन अशाच स्थितींत रहावयाला आनंदानें सिद्ध होईना. आपलें असं रूपांतर झाल्यावर पुढेंमागें जगांत पुन्हां मनुष्यांची

वस्ती होऊन आपल्या मूर्ति त्यांना दिसल्या तर त्या कोणाच्या असाव्यास्त त्यांस वाटतील ?

कांता:—इतक्या प्रेमळ मूर्ति रतिमदनांवांचून दुसऱ्या कोणाच्या अंसणार ? रघुनाथ, या जगांत सौंदर्य आणि तारुण्य ही अत्युत्तम जोडी देवानें निर्माण केली खरी, पण त्यांच्या मार्गें काळ व मृत्यु यांचा ससेमिरा कशाला लावून दिला कोणास ठाऊक ! आपण सौंदर्याच्या आणि तारुण्याच्या ऐन शिखरावर बसलों असतांना त्याच स्थितींत कायम ठशाचीं झालों तर किती तरी चांगलें होईल !

रघु०:—आपणांला इतक्या मोकळ्या मनानें बोलायला आजच पहिल्यानें सांपडलें. त्यामुळें काय बोलूं आणि किती बोलूं असें आपणांला झालें आहे. जन्मल्यापासून जगण्यासारखे हेच क्षण काय ते गेले.

[चाल—रंग रंगिली छविली०]

सुखशिखरिं वसत हंसत हे प्राण । सुखजलाधेमधि
बुडत तृपित जाण ॥ध्रु०॥ आत्मा आत्म्याशीं संभाषण ।
जीव जिवाशीं हृदयनिवेदन । निर्वृतात्मग्न करीत गमे
कीं समसमान ॥ १ ॥

पण या सुखालाहि मर्यादा आहे. तो अंधळा आणि बहिरा राजा आपलें राज्य हांकतो आहे तोंपर्यंतच आपणांला आपलीं प्रेमानें ओथंबलेलीं मुखें दिसणार, आणि प्रीतीनें वाहून चाललेलीं भाषणें ऐकायला सांपडणार. दुसऱ्याच्या कमीपणावर आपलें सुख अवलंबून नसतें तर किती चांगलें झालें असतें. (कल्याण प्रवेश करितो.)

कांता:—ती पहा स्वारी आलीच जवळ नांव घेतल्याबरोबर. कशी क्षिण-
ल्याप्रमाणें झांके घेत आहे ! आतां त्याच्या खेळांत मिसळलों नाहीं तर त्याला संशय मात्र यायचा. (कल्याणाच्या हातीं लागते.)

कल्या०:—(कांतेला धरून) अरे वा ! सांपडलीस शेवटीं ! गळा वाटूं लागलें होतें कीं मी सारा दिवस असाच भटक्या मार्गीत रहाणार कीं काय ! बाकी तुम्ही अलीकडील मुलें खेळण्यांत अगदींच कुचकामाची ! मी जर तुमच्या जागों असतो आणि या अंधळ्या आणि बहिऱ्या कोशि-

विरीचें राज्य तुमच्यापैकीं कोणावर असतें तर मी अशा झुकांड्या दिल्या असत्या कीं यंवे रे यंवे !

कांताः—कल्याण, हा खेळ आम्हांला फारच आवडला. तुझे राज्य चालू असतां आही प्रजाजन कसे निर्धास्त होतों.

कल्याणः—इतका वेळ तरी तुम्हीं मला गुंगारा कसा दिलात याचेंच नवल वाटतें. एक एका दिशेला आणि दुसरा दुसऱ्या दिशेला, अशीच कांहीं तरी हिकमत लढविली असेल. खेळ चालू असतां एक शब्दहि बोललां नाहींत ही खबरदारी सुद्धां तुम्हीं घेतलीत हें ठीक झालें. आहांत, होतकरू आहांत !

कांताः—कल्याण, दरखेपेस असाच एखादा जुना खेळ शिकवीत जाशील. ना ? मात्र राज्य नेहमीं तूं घेतले पाहिजे. तुझे राज्य म्हणजे दुसरे रामराज्य ! खरोखर आमच्या पाळतीवर रहाण्याची कामगिरी तूं आपल्या अंगावर घेतलीस हें कितीतरी सोईचें झालें. तुझ्यावांचून आमची करमणूक अगदींच फिकी पडली असती.

कल्याणः—म्हणजे ? मीं तुमच्या पाळतीवर रहाण्याचें नानासाहेबां-पार्शीं कचूल केलें हें तुम्हांला कसें कळलें ?

कांताः—तें आपलें आम्हीं तर्कानें ताडलें इतकेंच काय तें.

कल्याणः—मग कांहीं हरकत नाहीं. का म्हटलें मीच ब्रह्मावधपणानें बोलून गेलों !

कांताः—छे छे, तसें कसें होईल !

कल्याणः—चला आतां घरीं. फार वेळ झाला. (चालूं लागतो.)

कांताः—(रघुनाथाचा हात धरून त्याच्या कानांत) रघुनाथ, य-घुढें तुझा वियोग क्षणभर सुद्धां सहन होणार नाहीं. मग मी प्रहरांमागून प्रहर कसे कंठूं ? मी आंसवांनीं उशी जरी चिंत्न करून टाकिली तरी तुझा हात या हातांत उद्यांपर्यंत धरावयास सांपडणार नाहीं. हा एका दिवसाचा विरह सोसण्याला मला बळ यावें झणून माझे तुजपार्शीं एक मागणें आहे.

[चाल—कुसुंबी कुसुंबी०]

बचेना पचेना तुझ्या मतिशी हें । निरपेक्षपणेंही हास्या-

स्पद जरि आहे ॥ परंतु न किंतु जरा तूं धरावा । अनु-
सरे तया जरि धरिशी प्रेमल भावा ॥ सुभावीं लिहावीं
दिवसभार पत्रें । विरहतापिं मज जीं गमतिल शीतल
छत्रें ॥ मधोनी मधोनी निरोपहि घाडीं । प्रखर दाहिं
मम जो मधुर अमृतची सोडी ॥

मला सोवत म्हणून तुझी एखादी खूण देतां येणार नाही का ? तुझ्याशीं
सुद्धां मी जितक्या सलगीनें वागत नाहों तितकी त्या खुणेशीं करीन.

रघु०:— (आपला हातरुमाल तिच्या हातीं देऊन) हा घे. आतां
झालें समाधान ? हा आज रात्रीं तुझ्या पवित्र अश्रूनीं भिजवून उद्यां मला
परत दे. पण तूं नाही का आपली एखादी खूण मला देणार ?

कांता:—माझ्या वेणीतलें हें गुलाबाचें फूल मी तुला देतें. तूं म्हाझ्या-
प्रमाणें अश्रु गाळीत वसणार नाहीस ही माझी खात्री आहे. पण तूं तें
फूल हृदयापाशीं धरून व त्यावर सुस्कारे सोडून म्लान करून सोडशील
ही सुद्धां माझी खात्री आहे. उद्यां हें फूल मला परत दिलें पाहिजे;
क्षणजे मांत्रिकानें फुंकरलेल्या वस्तूप्रमाणें मी तें ताडतांत घालून नेहमीं
मळ्यांत वागवीन.

कल्या०:—अरेच्चा ! किती तरी सावकाश चाललां आहांत ? अली-
कडच्या पोरांत ताकदच कमी. तुमच्यापेक्षा मी पोक्त माणूस वरा.

(एका वाजूनें कल्याण व त्या वरोवर रघुनाथ कांतेकडे निश्चळ दृष्टीनें
पहात जातो. दुसऱ्या वाजूनें कांता रघुनाथाकडे तशीच पहात जाते.)

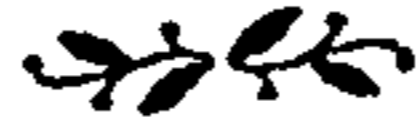
कौस०:— (स्वतःशीं) देवा, मला माझ्या ल्येकराच त्वांडवी पगाया
वंदी, आन् ही चेटकीन ल्येच्यासंग पारनपार कानगोट करतिया ! न्हाई !
आता असच करायच ! काईची करीन, पन रगूची माया माझ्याकड
वडीनच वडीन ! (जाते.)

अंक पहिला समाप्त.

अंक दुसरा.

—:0:—

प्रवेश १ ला.



[उद्धवराव, दशरथ व कौसल्या.]

उद्धव०:—कौसल्याबाई, तुम्ही कांहीं काळजी करूं नका. मी सारा बंदोबस्त करितों.

कौस०:—नानासाव, माज कावारी रगूच वा. पन त्ये न्हायळ बाजूळी, आन् आपुनच त्येच वा व्हऊनशेनी बसलासा. त्येच न्हाई मला इक्त वंगळ वाटत. पन ह्ये कालची गुडग्यावानी प्वार माजी माया कशापायी हिसकावून घ्येनार ?

उद्धव०:—मी सांगितलें ना कीं तुम्ही बेफिकीर रहा म्हणून ? तुम्ही आतां येथेंच उभ्या राहिलांत तर उगीच कोणाला संशय यायचा.

कौस०:—मंग ? संशय आला तर त्येच काय इक्त भ्या ? मी त्येची आई, नऊ म्हइन वस वागवल, अंगावर पाजल, हाताखांद्यावर ख्येळवल, इंटाळाचंडाळाच भ्या धरल; त्ये संमद ग्येल चुर्चीमंदी ! मला जालिया चोरी, आन् जगाला जालिया उजागरी ! काय ह्यो उफराटा अन्याव बगा !

दश०:—ह्ये बग कारघारनी, तू आई जालियास म्हून त्येच्या सुकात माती कालवनार व्हय ? त्यो तुज्या प्वोटी आलाया, आन् माज्या प्वोटी न्हाई आला जनू ? मंग मी न्हाई त्येचा जवातवा दिमाक दावीत ? असा आरडावरडा करन्यान काय व्हईल ठाव हाय ? तू भीक मागत जाशील, आन् आपल्यासंग त्येला बी न्येशील.

कौस०:—त्यो माझा ल्योक हाय, तर माज्यासंग भीक बी का न्हाई मागनार ?

दश०:—त्येच्यासंग तुला शिरमंतीमंदी न्हाया नग, आन् त्यो तुज्यासंग भीक मागल व्हय ? येडी हैस जाल ! पुर म्हन तुजी पिरपीर ! आवानी

मर्दासंग घडीघडी बोलन ब्येस न्हाई दिसत. तू तकड जाऊनशेनी बस आपल्या खोलीमंदी.

कौस०:—आवानी मर्दासंग बोलू न्हाई ? आन् मंग ती आवा बरी बोलत बसतिया रगूच्यासंग पारनपार ?

दश०:—त्येची बंदूबस्ती नानासाबांनीं व्येतली हाय न्हव आपल्याकड ? मंग तुला का होवी त्येची पचाईत ?

कौस०:—तुमी धनी ! म्हंगाल तस ऐकाया व्होव. (जाते.)

उद्धव०:—दशरथबोवा, कौसल्याबाई जर एखादे वेळीं विथरल्या तर अरे रहस्य ओकून टाकायच्या अशी धास्ती वाटते.

दश०:—हायच ती येडी तशी ! जल्माच्या गाठी ! निबावून घेया व्होव इक्तच !

उद्धव०:—मग त्यांना खरोखरच वेड लागलें आहे असा जर आपण लोकांचा ग्रह करून टाकला तर बरें होईल, नाही ?

दश०:—येड कशाच ?

उद्धव०:—मुलाबद्दलचें. त्यांचा मुलगा लहानपणीं हरवल्यामुळें त्या वयाचा कोणीहि मनुष्य दिसला कीं तो त्यांना आपला गमावलेला मुलगाच वाटते.

दश०:—व्हय नानासाब, लई नामी युगत !

उद्धव०:—ठीक आहे तर. तुम्ही जाऊन रघुनाथाला जरा मजकडे पाहवून द्या. (दशरथ जातो.) रघुनाथ हा शूद्राचा मुलगा. त्याचा कांतेर्शी विवाह होऊं दिला तर भयंकर विश्वासघात केल्याचें पाप मार्थी येईल. छे, तसें होऊं देतां उपयोगीच नाही. त्यांचें प्रेम मुग्ध आहे तोंपर्यंतच खुडलें पाहिजे. त्यांना एकांत मिळूं नये म्हणून कल्याणाची योजना केली होती. पण तो पडला सगळ्या मुलखाचा बावळा ! त्यानें सगळी मसलत फसूं दिली. अशा प्रकारें रघुनाथावर अविश्वास दाखविण्यापेक्षां त्याच्या इमानावर विश्वास ठेवणेंच शतपट बरें. (रघुनाथ येतो.) रघुनाथ, तुला कां बोलावले कळलें का ? तुझ्या लक्ष्यांत नाहीच येणार. तुझ्या वयाला आतां वीस वर्षे झालीं. तुझी विद्याहि पूर्ण झाली आहे. तेव्हां आतां

सृष्टीच्या रहाटीप्रमाणें हळू हळू तुझ्या लग्नाच्या विचाराला लागलें पाहिजे. तूं हि या बाबतींत कांहीं तरी विचार केला असशीलच ?

रघु०:—मी काय सांगणार आपल्यापुढें ? आपण जो विचार कराल तो माझ्या हिताचाच कराल.

उद्धव०:—तुझा हा विनय पाहून मला फार संतोष होतो. पण तूं जों जों आपल्या हिताचा भार मजवर टाकीत आहेस तों तों त्या हितास जपण्याची जबाबदारीहि मजवर अधिकाधिक पडत आहे. तिच्यांतून मोकळें होण्याला तूंच मला मदत केली पाहिजेस. ती मदत करायची म्हणजे मी विचारतों त्या प्रश्नांची उत्तरे मोकळ्या मनानें दिली पाहिजेत.

रघु०:—त्याला मी सिद्धच आहे.

उद्धव०:—मग सांग तर. प्रत्येकानें आपल्या हितापेक्षां समाजाच्या हिताला अधिक जपलें पाहिजे कीं नाहीं ?

रघु०:—तशी आपली मला लहानपणापासून शिकवणी असून लोक-हितपरतेचे व स्वार्थत्यागाचे अत्यंत उज्ज्वल धडेहि आपण मला घालून दिले आहेत.

उद्धव०:—विवाहाच्या बाबतींत सुद्धां स्वतःच्या आवडीपेक्षां पुढील पिढीच्या कल्याणाकडेच लक्ष्य देणें योग्य आहे कीं नाहीं ?

रघु०:—अर्थात्च. पण निसर्गाची योजना अशी चातुर्ण्यची आहे कीं, पुरुषानें स्वतःच्या आवडीची पत्नी निवडली म्हणजेच भावी मनुष्यजातीच्या दृष्टीनें सुद्धां योग्य अशी संतति त्या जोडप्यापासून उत्पन्न होते.

उद्धव०:—वराची आवड व समाजाचें कल्याण यांचा असा सुंदर मिलाफ कधीं कधीं दिसून येतो खरा; पण त्या आवडीची त्या कल्याणाशीं नेहमींच सांगड दिसून येईल असें नाहीं. उदाहरणार्थ, उच्चजातीयांचे नीचजातीयांशीं शरीरसंबंध होणें इष्ट आहे कीं नाहीं ?

रघु०:—त्याशिवाय नीचजातीयांची खरी उन्नति घडून येणार नाहीं व हल्लीं जातीजातीमध्ये माजलेलीं वैमनस्येहि नाहींशीं होणार नाहींत, असा माझा दृढ विश्वास आहे.

उद्धव०:—शाबास ! पण नीचजातीय वधू उच्चजातीय वराला नेहमीं पसंतच पडेल असें नाहीं. सुदैवानें हल्लीं नीचजातीयांमध्ये शिक्षणाचा

प्रसार झाला असून अगदी ब्राह्मण वधूप्रमाणे नसल्या तरी जवळजवळ त्यांच्यासारख्या वधू त्यांजमध्ये मिळण्यास फारशी अडचण पडणार नाही.

रघु०:—आपलें म्हणणें खरें आहे.

उद्धव०:—तूं स्वतःच जर एखाद्या शूद्र मुलीचा उद्धार करण्याचें मनांत आणिलेंस तर त्यांत अशक्य असें कांहीं नाही.

रघु०:—अशक्य काल नव्हतें; पण आज तें अशक्य होऊन बसलें आहे.

उद्धव०:—म्हणजे ? एका दिवसांत इतका फरक पडण्याचें कारण ?

रघु०:—हा फरक पडण्याला एक दिवस सुद्धां लागला नाही. पाच घटकेतच माझे वैवाहिक चरित्र ठरून गेलें.

उद्धव०:—रघुनाथ, मला विचारल्यावांचून तूं कोणतीहि महत्त्वाची गोष्ट करणार नाहीस अशी मला आशा होती. पण ती खोटी ठरली.

रघु०:—मीं या बाबतींत आपला सल्ला घेतला नाही याबद्दल आपणांला वाटतें त्यापेक्षांहि मला वाईट वाटतें; व मी आपली क्षमा व आशीर्वाद मागण्याकारितां संधिच पहात होतो. बाबा, माझ्या आयुष्यांत केवढी क्रांति होत आहे हें मला वेळींच कळलें असतें तर मीं आपला विचार अवश्य घेतला असता पण माझ्या भावनांनीं विचारशक्तीला न जुमानतां माझे अंतःकरण दुसऱ्याच्या स्वाधीन केल्यावरच माझी हानि व माझा लाभ हीं मला कळून आलीं. बाबा, जरी मी आपला सल्ला घेतला नाही तरी माझी निवड आपणांला नापसंत पडणार नाही अशी खात्री वाटते.

उद्धव०:—तिचें नांव काय ?

रघु०:—क्रांता.

उद्धव०:—रघुनाथ, काय केलेंस हें ? लहानपणापासून तिला बहीण मानून अखेर तिला विवाहपाशांत गुंतविलेंस ना ?

रघु०:—बाबा, मला बहिणीबद्दलचें प्रेम कसें असतें याचा मुळींच अनुभव नाही. पण माझा कांतेविपर्यीं हल्लीं जो भाव आहे त्याहून निराळा भाव माझ्या अंतःकरणांत कधींहि असल्याची मला जाणीव नाही; व एका भावाबद्दल दुसरा अगदीं भिन्न भाव आल्यामुळें अंतःकरणाला जो धक्का बसतो त्याचाहि मला अनुभव आला नाही. आतां आम्ही ज्या नांवांनीं

एकमेकांस ओळखीत होतो त्या नांवांवरदल विचाराल तर तीं नांवे वडील माणसांना आमच्या भावनांची ओळख नसतांना आमच्या तोंडी ठेवून दिली, त्यांत आमचा काय दोष ? आपल्याकडे बालविवाह होतात तेव्हां वधूरांच्या परस्परांविषयींच्या भावांची ओळख न करून घेतांच त्यांना पति व पत्नी हीं नांवे देण्यांत येतात. आमच्या प्रेमाचें स्वरूप ओळखण्यापूर्वीच दादा आणि ताई या नांवांनीं परस्परांस संबोधण्याची आह्मांला आज्ञा करण्यांत त्याच प्रकाराची पुनरावृत्ति झाली असें नाहीं का आपणांला वाटत, बाबा ?

उद्धव० :—कांता तुला अनुरूप वधू आहे यावरदल तर तुझी खात्री आहे?

रघु० :—अगदी पूर्ण.

उद्धव० :—मग तू समाजहिताकरितां स्वार्थत्याग करण्याला तयार झाल्यास ती त्याला आनंदानें मन्यता देईल अशाहि तुझी खात्री पाहिजे.

रघु० :—अशी माझी खात्री आहे.

उद्धव० :—आणि ती खोटी ठली तर ?

रघु० :—तर ती मला अनुरूप नाहीं असें म्हणतां येईल.

उद्धव० :—आणि ती तुला अनुरूप नाहीं असें एकदां ठरलें म्हणजे तिच्या अनुरूपतेच्या भरंवशावर तूं तिला दिलेलें वचनहि परत घ्यायला हरकत नाहीं, असंच ना ?

रघु० :—नाहीं नाहीं, वचनभंगाचा दोष मी प्राण गेला तर मज-कडून होऊं देगार नाहीं. बाबा, हा माझा निश्चय आपणांसाठी आवडलाच पाहिजे. कारण माझ्यां प्रत्येक विचाराचा, प्रत्येक शब्दाचा उगम आपल्याच शिकवणींत, आपल्याच प्रेरणेंत आहे. आपणच कवूल कराल कीं, नीचजातीयांचा उद्धार करण्यास चुकणें हें अनीतीचें असेल. पण वचनभंग त्याच्या शतपट अनीतीचा आहे. सामाजिक बंधनांवर तो मूर्ति-मंत कुठारच आहे.

[चाल—कहत मन रंग लाल०]

गणित धन वचना । सत्य होय सकल तारे जन बहु
मानी सतत ॥ ध्रु० ॥ उचित न सुजनांसी । परतुनि
ध्यायासी । कुपात्रीं दीधलें जरी । वमन सेव्य ना कुणा ॥१॥

उद्धव०:—(रघुनाथास पोटाशीं धरून) रघुनाथ, तुझ्या ठायीं खरें शिक्षण विवले आहे. तुझ्या प्रामाणिकपणावर माझा पूर्ण भरंवसा आहे.

[चाल — तदानि तदानि०]

अससि बहु सरल ॥ तव हृदय विमल ॥ शु० ॥ कुटिल-
गतिविमुख । सुपार्थिं गणिसि सुख । न संशया स्थल ॥
तव हृदय० ॥ १ ॥

बाळा, तूं आज कांतेचें मन माझ्या वेताला अनुकूल करण्याचा प्रयत्न कर. हा माझा वेत आजकालचा नाही; फार वर्षांचा आहे. तो विफल झाला तर माझी एक अत्यंत उत्कट इच्छा मनांतल्या मनांतच राहून गेल्यासारखे होईल. मी आज तुझ्याबरोबर कल्याणाला दिले नसतें. पण दिले नाही तर त्याला विनाकारण संशय यावयाचा. तुला या कार्मी पूर्ण यश यावे अशी माझी इच्छा आहे. (जातो.)

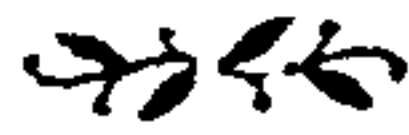
रघु०:—(स्वतःशीं) हर हर ! केवढा हा दारुण प्रसंग ! कांतेला या मुखानें वचन देऊन एक दिवसहि झाला नाही. तिने दिलेले गुलावाचें फूल अजून सुकले नाही. आणि मी आतां तिजकडून त्याच मुखानें त्या वचनांतून मुक्तता करून मागणार ! काय हें जीवित ! त्याला फुलाइतकीहि आश्र्वती नसावी ना ! हें फूल अजून मरान झाले नाही. पण कांतेचें हृदयपुष्प माझ्या वज्रतुल्य शब्दांनीं विदीर्ण होऊन जाईल तिची वृत्ति सदा आनंदी असायची. काल तर तिच्या आनंदाचा कळस झाला पण आज मी तिच्याजवळ वचनमुक्तेची गोष्ट काढिली म्हणजे तिचा आनंद कायमचा मावळून जाईल. तिचा माझ्या एकनिष्ठतावाद्दल खात्री कारितांना मीं तिला केवढालीं तरी अभिवचनं व आश्वासनं दिलीं तीं आतां कोणत्या तोंडानें परत घेऊं ? यापुढें तिचा एका तरी पुरुषावर विश्वास वसणें शक्य आहे का ? तिला पुरुषांपैकीं जो अत्यंत विश्वासुकपणाचा, एकवचनीपणाचा मासला म्हणून पहावयास सांपडला तो अत्यंत हीन, निकृष्ट, नकली ठरला ! आतां तिला आजन्म कौमार्यावांचून दुसरी गतिच रहाणार नाही. मी मात्र इकडे समाजसुधारणेच्या नांवाखाल् एखाद्या तरुणीबरोबर आनंदानें ससार करीत रहाणार ! मानवी जीविता तुझ्या अगचे विरोध तुझ्याशिवाय कोणालाहि उमगणें शक्य नाही !

[चाल—दैया का गईलो०]

त्वलीला अगम्या । मनुजमात्रा या ॥ ध्रु० ॥ एक पळीं
सुख । दावुनि विन्मुख । दूज्याची करीसी त्या ॥ १ ॥

(जातो.)

प्रवेश २ रा.



कांता:—(स्वतःशीं) हा बाहुया उभारला; आतां लवकरच माझा नाथ येथें येऊन पोहोचेल. बाहुया पाहिल्याबरोबर तो धांवतच येत असतो. पण तेवढा वेळ तरी मी कसा कंठूं ? माझें हृदय त्याला सामोरे जाण्याकरितांच की काय धडधड उडत आहे; आणि त्याच्या वाटेकडे लागलेले हे डोळे त्याच्याकडे धांव घेण्याकरितां आपल्या खिडक्यांवाटे उड्या टाकायला सरसावत आहेत. पण आज त्याला पाहिल्याबरोबर मी त्याच्याशीं नेहमींप्रमाणें मोकळेपणानें बोलेंन असें मला वाटत नाहीं. आजच या लाजेनें हृदयांत कुठून ठाणें दिलें कुणास ठाऊक ! या रुमालाला लाजण्याचें मला कांहीं कारण नाहीं; तेव्हां याच्याशींच हितगुज करावें. रुमाला, तूं नेहमीं आपल्या धन्याच्या हृदयाजवळच्या खिशांत रहात आला आहेस. त्या हृदयाचें रहस्य तूं हस्तगत करून घेतलें आहेस का ? तुझ्याजवळ वास करणाऱ्या घड्याळानें हृदयाचे ठोके अवगत करून घेतले आहेत, तशी तूं कोणती विद्या संपादन केली आहेस ? तुझा निर्मळपणा तूं त्या हृदयापासूनच उचलला आहेस का ? घड्याळानें वेळ कळतो, पण तूं जवळ असलास म्हणजे वेळेचें भान रहात नाहीं, हाहि तुझ्या अंगीं एक मोठा गुण आहे. हा गुण तुझ्या अंगीं नसता तर नाथाची वाट पहातां पहातां मी कंटाळून गेलें असतें. पण रुमाला, तूं मला तुझ्या धन्याच्या ठिकाणीं असल्यामुळें माझा वेळ सपाट्यानें चालला आहे. रुमाला, नाथ तुझा उपयोग तोड पुसण्याकरितांच करितो ना ? मी सुद्धां आपल्या ओठांचा तुला स्पर्श करितें, म्हणजे तुला नाथाचा विरह विशेष भासणार नाहीं.

नाथाच्या ओठांचा तुला कोणत्या ठिकाणी स्पर्श होत असे बरं ? तूं पड-
लास मुका; तेव्हां तूं कुठून सांगणार ? मी तुझ्या प्रत्येक धाग्याचें चुंबन
घेतें म्हणजे झालें. (रुमालाचें वारंवार चुंबन घेते.) आज हा रुमाल
तोंडावरून दूरच करावासा वाटत नाही.

[चाल—कैसि शरमकी है बात०]

फिरवुं किती वदनीं । यातें ॥ भिन्न भिषा करुनी । अनेकां
॥ ध्रु० ॥ त्या ओठांचा स्पर्श घडे या । म्हणुनी लाज
मनीं । उपजे ॥ मुख झांकावें पुरतें यानें । बळेंच फिर-
फिरुनी । वाटे ॥ १ ॥ भालकपोळीं घर्मा निर्मा प्रखर
वियोगाग्नि । विपुला ॥ विंदु टिपावे त्याचे यानें जे
गळती वरुनी । वाटे ॥ २ ॥

(रघुनाथ व कल्याण प्रवेश करितात.)

कल्या०:—कांताताई, आम्हांला आज यायला जरा उशीर झाला,
नाहीं ? पण त्याचा माझ्याकडे दोष नाही हो. बाळासाहेबच मुंगीच्या
पावलानें चालले होते. त्याला मी काय करूं ?

कांता:—कल्याण, असं होणार नाही.

कल्या०:—कांताताई, होणार नाही कां ? आम्ही काल येथून परत
गेलों तेव्हांच नाही तूं पाहिलेंस बाळासाहेबांचें पाऊल कसें जड पडत
होतें तें ? मग तें आतां येतांना जड पडलें यांत तुला अचंबा कां
वाटावा ? काल अंधळ्या कोशिंबिरीच्या खेळांत पाऊल कोठें तरी वांकडें
पडून मुरगळल्यासारखें दिसतें. त्या दशरथबोवांकडून चांगलें चेपून घेतलें
पाहिजे.

कांता:—दशरथ म्हणजे तो नवीन राहिलेला कुणबी वाटतें ?

कल्या०:—होय, तोच. काय सांगूं कांताताई तुला ! त्याचें प्रेम
इतक्यांतच बाळासाहेबांवर इतकें जडलें आहे कीं कोणाला वाटावें
यांना तो जन्मापासूनच ओळखतो आहे. यांचें किंचित् डोकें दुष्प्रायला
लागलें कीं कसा घावग होऊन जातो.

कांता:—कल्याण, त्याचें इतकें प्रेम आहे यांत त्याचा तो कोणता चांगुल-
पणा वाटला तुला ?

कल्याणः—कांताताई, आमचे वाळासाहेब आहेत खरे तसेच मोहक. पण त्यांची मोहनी सर्वावर सारखी पडते असं समजू नकोस. त्यांच्या गोड स्वभावावर खूप असलेले मी पुष्कळजण पाहिले. पण या कुणवटांची तऱ्हा कांहीं निराळीच. काल वाळासाहेबांचें किंचित् अंग उष्णकत होतें तर तो विचारा दशरथ त्यांची मालिश करित अर्धी रात्र जागत होता.

कांताः—इश ! त्याच्यासारख्या अंगळ माणसाकडून अंग चेपून घेवतें तरी कसे म्हणतें मी. अंगाला लसणीची आणि हातांना तंत्राखूची घाण मारीत असेल; आणि तोंडांतून चिलमीच्या धुराचा भपकारा येत असेल.

कल्याणः—त्याची बायको कौसल्या तर काल रात्री वाळासाहेब निजले असतां खिडकींतून त्यांच्याकडे टक लावून पहात होती. एखादे वेळीं यांना तिची दृष्टीही लागायची.

कांताः—काय बाई निलाजरेपणा तरी !

कल्याणः—पण मला रूवीत मौज वाटली ती निराळ्याच गोष्टीची. एखादें मनुष्य आपल्या प्रेमांतलें असलें म्हणजे त्याच्या अंगच्या लकवी आणि खोडी उचलण्याकडे साहजिकच आपला कल होतो; आणि त्या कांहीं काळानें आपल्या अंगीं जडतातहि. माझा बाळासाहेबांसंबंधानें इतका पूज्यभाव आहे कीं मी त्यांची चालण्याची ऐट उचलली आहे; आणि वाळासाहेबांवर मज्जे इतकें प्रेम आहे कीं त्यांची बोलण्याची दब मला लागली आहे. पण आश्चर्याची गोष्ट ही कीं, त्या कुणवटांना येथें येऊन दोन तीन दिवसच झाले असतां दशरथबोवांनीं वाळ साहेबांची हंसण्याची लकव आणि कौसल्याबाईंनीं त्यांची रागाची चर्या हुबेहुब उचलली आहे.

कांताः—मला नाही आवडत असा लोंचटपणा आणि तोंडपुजेपणा !

कल्याणः ती बया नाहीना तुझ्या धाकट्या यजमानांचे पाय चेपीत ?

कल्याणः—अजून नाही चेपीत. पुढचें कोणी सांगावें ?

कांताः—ती माझे पाय चेपायला जर आली तर मी तिला लाथेन दूर लोटून देईन. अशी घाणेरडी बाई माझ्या खोलींत सुद्धां मला खपायची नाही. अंगळपणानें सारी हवा विघडवून टाकील.

कल्याणः—कांताताई, हें मात्र अगदीं खरें ! यांच्या चालीरीतीच अमंगळ. काल ती वाई बाळासाहेबांचा मळलेला सदराच पोटाशीं धरून बसली, आणि बाळासाहेबांच्या उष्ट्या फुलपात्रांतून घटाघटा पाणी प्याली.

कांताः—तिला जर अशीच शेफारुं दिली तर ती भलत्याच थराला जाईल. कोणी नेम सांगावा ? कल्याण, मला नाहीत या घाणेरड्या गोष्टी आवडत. आपण आतां खेळच खेळूं या. आज आह्वांला लपंडाव शिकीव. आज सुद्धां राज्य तुझ्यावरच.

कल्याणः—वरें आहे. तुमच्यापैकीं एकानें माझे डोळे झांक्याचे, आणि दुसऱ्यानें लपायचें. डोळे झांकणागला खुंट म्हणतात. त्यानें सुट्यो म्हटलें कीं मी लपलेल्याला शोधायला जईन. माझ्यामागे तो जर खुंटायला येऊन शिवला तर पुन्हां राज्य माझ्यावरच यायचें.

कांताः—पण या परतीसारख्या जागेत लपायला जागा तरी आहे का?

कल्याणः—मग आमच्या किंवा तुमच्या घरांत जाऊन लपावें. ना कोणाची आहे ?

कांताः—खेळणारा पटाईत असला म्हणजे प्रतिपक्ष्याच्या वाटेला त्या शर्ती कबूल करितो.

कल्याणः—मग आतां उशीर कशाला ? कांताताई, कोण झांकतें माझे डोळे ?

कांताः—मीच झांकतें. (कल्याणाचे डोळे झांकते, व रघुनाथास खुणेनें आपल्यामागे लपावयास सुचविते. रघुनाथ तिच्यामागे लपतो.)

कल्याणः—हं, उघडतेस ना डोळे ?

कांताः—लपणाराला घरीं जाऊन लपायला वेळ तर पाहिजेना ? तुला उतावळें व्हायला काय होतें ? पण त्याला लपण्याजोगी जागा शोधून काढावी लागते ना ? (जरा थांबून) हं, सुट्यो !

कल्याणः—हा पहा मी बाळासाहेबांना हुडकून काढितों. (पळत जातो.)

रघुनाथः—काते—

कांताः—काय म्हटलें नाथ—नव्हे रघुनाथ ?

रघुनाथः—तूं आज माझ्यावर रागावल्यासारखी दिसतेस. त्याशिवाय तूं हा अबोला धरिला नसतास.

कांता:—अचोला धरायला एकच कारण असतें वाटतें ?

रघुनाथ:—लाज सुद्धां कधीं कधीं मौनाचें कारण असूं शकते. पण तुला लाजायचेंहि मुळींच कारण नाहीं.

कांता:—तुला तरी तें कां असावें ? यायला जरा उशीर झाला ह्मणून कीं काय ? अं:, त्यांत काय आहे ? मधून मधून असा उशीर होत गेला म्हणजे उत्कंठा वाढून त्या मानानें भेटीचें सुखहि दुणावतें. आज तुला यायला जो उशीर लागला त्यांत मला या रुमालाची चांगली सोबत झाली. (रुमाल रघुनाथाच्या खिशांत ठेवते.) हा मी एका अटीवरच परत करितें आहे, कीं मला त्याच्या मालकाची प्राप्ति लवकरच झाली प हिजे. रघुनाथ, मला या रुमालाप्रमाणें या हृदयावर विश्रांति घेण्याचा हक्क केव्हां मिळणार ?

[चाल—काना नींद नहीरे०]

कांता श्रांत शिरातें। ठेविन या हृदयीं मी कधि
निश्चिंता ॥ ध्रु० ॥ दुःग्वाश्रु कधीं आनंदाश्रुहि । भिज-
विति स्कंधा ओघळतां ॥ १ ॥

तूं लग्नाच्या तिथीचा शोध केलास का ? किती जवळ आला आहे मुहूर्त ? सकाळचा आहे कीं गोरज आहे ?

रघुनाथ:—(कांतेच्या वंणेंत गुलाबाचें फूल खोवूं लागतो. तें खाली पडतें.) कांते, नुसतें तुझ्या वेणीत फूल खोवायचें तर त्याला किती तरी विघ्न असतात. मग तूं व मी सुखाच्या शिखरावर बसण्याच्या मार्गांत किती असतील याचा तूं विचार केला आहेस का ?

कांता:—तूं असं मोघम बोलूं लागलास कीं मला भय वाटतें. तसें पाहिलें तर आपल्या वाटेंत अडचणी तरी कोणत्या येणार ? जात, गोत्र, प्रवर, नाडी, पत्रिका, सगळें कांहीं जुळतें. त्याशिवाय कांहीं अ ईनें लग्नाला रुकार दिला नाहीं.

रघुनाथ:—कांते, जर यापैकीं एकहि गोष्ट जुळली नसती तरच चांगलें झालें असतें.

कांता:—म्हणजे ? ह्मणतोस तरी काय तूं ?

रघुनाथ:—तूं शूद्र असायला पाहिजे होतीच.

कांता:—रघुनाथ, किती अमंगळ शब्द उच्चारतो आहेस हे ? मी त्या कौसल्याबाईसंबंधाने मघाशी जे कल्याणापारी बोलले त्याचा तुला राग आलेला दिसतो. पण तू तिचा कैवार घेऊन माझ्यावर रागावशील अशी मला कल्पनाहि नव्हती.

रघुनाथ:—कांते, तुझ्याविषयी माझ्या मनांत राग कधी तरी येईल का?

कांता:—मग थडेने तरी बोलला असशील. खरेंच सांग, बोललास ना थडेने ? बोललास ना ? आणि खरेंच, थडेशिवाय असे वाक्य तोंडांतून कोण काढील ? ब्राह्मणासारख्या उच्च व पवित्र जातींत आणि घरंदाज, कुलीन घराण्यांत माझा जन्म झालेला; सुशील मातेचा मला लहानपणापासून शिकवण मिळालेली; सामान्य मुलीपेक्षां किती तरी अधिक शिक्षण मिळालेले; आणि या सर्वापेक्षां महत्त्वाची गोष्ट ही की, तुझ्यासारख्या सुंदर, सद्गुणी, प्रेमळ तरुणाचे माझ्यावर प्रेम जडलेले. या सान्या गोष्टी मला अनुकूल असतां मला सोडून हलक्या जातीतील व कुळांतील, अशिक्षित, मांडवळ अशा शूद्रकन्येची लग्न लावण्याचा कोणता शहाणा जगेंगणो हट्ट घरून वसेल ? रघुनाथ, मी त्या शूद्रकन्येची निंदा केली हाणून रागावू नकोस. पाहिजे तर मी पदर पस ते. पण ती जर माझ्या सुन्याच्या आड येऊं लागली तर मी ती तिची निंदा करूं नको तर काय करूं ?

रघुनाथ:—कांते, हा हट्ट माझा नाही.

कांता:—तुला नसेल तर मी त्याला मुळीच नुमानीत नाही. रघुनाथ, माझा देव तू आहेस. इतर लोक तुझ्या प्रभावाळीतले म्हणूनच त्यांची किंमत मी समजते.

[चाल—छाय गयोरे तेरा०]

तू गमसी मज मेरुमणि ॥ ध्रु० ॥ इतरांच्या मल्यां ठर-
वाया निरूप खरा एकवि अससी ॥ १ ॥ इतर असति
जन नभिचे तारे । सूर्य परी तू जणुं दिससी ॥ २ ॥

रघु०—असे म्हणू नकोस. माझे वादा मला किती पूज्य वाटतात हे तुला ठाऊक आहेच.

कांता:—त्यांचा येथे काय संबंध ?

रघु०:—हा त्यांचाच हट्ट आहे.

कांता:—एकेक एकावें तें विलक्षणच ! काय म्हटलेंस ? तुझे प्रेमळ बाबा तुझें लग्न एखाद्या कुणविणीशीं लावून तुझा जन्माचा घात करणार ? करीत असले तर ते वेडाच्या लहरीत असले पाहिजेत. अशा वेड्या कृत्यापासून त्यांना परतविणें तुझें काम आहे. नाही तर मागाहून त्यांना जन्मभर पश्चात्तापांत होरपळत पडावें लागेल.

रघु०:—त्यांच्यासारख्या सुज्ञ पुरुषास वेड लागलें असें म्हणणें शोभेल तरी का ?

कांता:—वेड पुष्कळ प्रकारचें असतें. त्यांना लागलें आहे समाज-सुधारणेचें वेड. विधवा व विधुर पाहिर्लीं कीं लाव लग्न, ब्राह्मण व शूद्र पाहिले कीं कर चतुर्भुज. त्यांना जर सुधारणेची इतकी कळकळ होती तर त्यांनीं स्वतःचें लग्न ब्राह्मण मुलीशीं कां लाविलें ? तें जर शूद्रकन्येशीं लाविलें असतें तर तुझीं जात निराळी होऊन तुमचा आमचा घोरोबा राहिला नसता, आणि या थोरला गोष्टी आल्याहि नसत्या.

रघु०:—कांते, मी जर शूद्र असतो तर तूं माझा तिटकारा केला असतास का ?

कांता:—तिटकाराहि केला नसता आणि तुजवर प्रेमाहं केलें नसतें. फक्त तिन्हाइताच्या नात्यानें राहिलें असतें. माझ्या आईचीं मते मजमध्ये उतरलीं आहेत यांत नवल तें काय वाटलें तुला ? पण त्या गोष्टीशीं आपणांला काय करायचें आहे ? नानासाहेबांनीं सुधारणा करण्याची स्वतःला आलेली सोन्यासारखी संधि दवडून ती आपल्या मुलाकडून करवावी यावर माझा विशेष कटाक्ष आहे. अशानें कदाचित् एका शूद्र घराण्याचा उद्धार केल्याचें श्रेय येईल. पण खुद्द आपल्या पोटाच्या गोळ्याचा सत्यानास होऊन एका ब्राह्मण घराण्याचा तळतळाट सोसावा लागेल.

रघु०:—तळतळाट देणें हें ब्राह्मणाचें ब्रीद नाही, व आपल्या बलभाच्या इच्छेबाहेर वागणें हें रमणीचेंहि ब्रीद नाही. जिच्यांत बल-भाला संतोष ती गोष्ट संतोषानें घडवून आणणें हेंच ब्राह्मण रमणीचें कर्तव्य आहे.

[चाल—वैरन ठाडी०]

शांतिच साजे । द्विजमहिलेतें । मलिन न होणें ।
कोपरजें ॥ ध्रु० ॥ स्त्री शोभे जरि । साह्य नरा करि ।
आर्या पतिरंजनें ॥१॥ तूं स्त्री आर्या । द्विजाहि साह्या ।
दे मज तुष्ट मनें ॥२॥

कांते, तूं सल्ला अनुरूप वधू आहेस कीं नाहीस याची बाबांनीं ही कसोटीच ठरविली आहे म्हणुनास!

कांताः—खासें! स्वतः अनुरूपपिते नसले तरी चालेल. मुलांनीं अनुरूप पुत्र आणि मुलींनीं अनुरूप वधू मात्र असायला पाहिजे. मीं तुला अनुरूप ठरून तुझ्या मिश्र विवाहाला संमति दिली म्हणजे आयतेंच काम झालें. बरें, मी संमति न दिल्यामुळे अपात्र ठरलें तरी त्या सबबीवर माझा धिक्कार करायला हरकत नाहीच. खासो पैच घातला आहे. रघुनाथ, तुझ्या वडिलांच्या वर्तनाला तुझी मान्यता आहे का?

रघु०ः—तूं जर आनंदानें संमति दिलीस तर माझें सारें जीवित विषमय करूं पाहणारा हा स्वार्थत्याग करायला माझी तयारी आहे. तूं जर संमति दिली नाहीस तर तुझा अब्हेर मात्र मजकडून होणार नाही.

कांताः—रघुनाथ, मी तुझीच रमणी आहे. तेव्हां स्वार्थत्यागांत सुद्धां मी तुला हटेन असें समजूं नकोस.

[चाल—कन्हय्या मुसे खेलो होरी०]

आहे ही तुझी जाणें नवरी । तुला शोभणारी ॥ ध्रु० ॥
आदर्श न जरि झालें तुजला तरि तुज मानिन भावें ।
टेवुनि पुढती तुजसम व्हावें । हीच आस मनि भारी ॥१॥

मीहि तुजवरील हक्क सोडून द्यायला तयार आहे. पण शूद्रकन्येशीं विवाह करणें ही फारच मिळमिळीत सुधारणा झाली. ती माझ्या डोळ्यांत मुळीच भरण्यासारखी नाही. तुझ्यासारख्या मोहन्याला जर स्वार्थत्याग करायचा असेल तर अतिशूद्राच्या घराण्याचा उद्धार करण्याकरितांच केला पाहिजे. शूद्रकन्येची सूचना त्या कुणवटांकडून स्वार्थदृष्टीनें झालेली उघड उघड दिसत आहे. त्यांना आपली एखादी जवळची नातेवाईक उजवायची

ईसं वरस माज बाळ म्या कुरवाळल न्हवत. (सुस्कारा सोडून) घेवा,
इक्त्या दिस दुखाची आग पाखडलीस, पन मंग त्येच्यावर सुकाचा
पावूस पाडलायास. तुज नवास प्येडल्याविगर कंदी न्हायची न्हाई.
(रघुनाथाचें डोकें चेपिते.)

रघु०:—(उठून वसतो.) कोण ? कौसल्याबाई ?

कौस०:—धनीसाबाच आंग दुकतया म्हून त्ये बामनबुवान सांगि-
तल; तवा म्हंतल जाव' आन् वाईच आंग रगडाव.

रघु०:—'भलतेंच' एखादें ! तुमच्यासारख्या वडील माणसाकडून
अंग चेपून घेऊं लागलों म्हणजे वेड्यांत आणि माझ्यांत काय अंतर
राहिलें ? (आपले पाय कौसल्येच्या हातून सोडवून स्वतःशीं) मला या
जोड्यावद्दल इतका कळवळा कां बरें वाटावा ? कांतेनें यांच्यावर नसते
आरोप घेतले, म्हणून न्यायबुद्धि जागृत होऊन तिची अंतःकरणावरहि
प्रतिक्रिया झाली कीं काय ? किंवा यांचीं नांवे दशरथकौसल्या आणि
माझे रघुनाथ, म्हणून केवळ शब्दसामर्थ्यानें यांच्यासंबंधानें माझ्या मनांत
कळकळ उत्पन्न झाली ? प्रभु रामचंद्राचें पुण्यमय चरित्र संपल्याला हजारों
वर्षे झालीं. वाल्मीकीकडून तें चरित्र ग्रथित व्हायलाहि हजारों वर्षे झालीं.
पण त्या चरित्राचा असा अद्भुत महिमा आहे कीं, त्यांतील प्रमुख
व्यक्तींचीं नांवे पृथक्पणें किंवा समुच्चयानें कानांवर आलीं म्हणजे त्यांचा
मनावर विशेष प्रकारचा ग्रह होतो. हिंदु समाजांत कितीहि भिन्न
प्रकृतींचे लोक असोत; रामायण ग्रंथ ऐकतांन! त्यांचीं विविध चित्तें
त्यांच्या छंदानें एका तालावर नाचावयास लागतात, आणि तेवढ्यापुरतीं
तरी समरस होतात. वास्तविक पाहिलें तर यांचा आणि माझा काय
संबंध ! यांचें गांव आमच्या गांवापासून शेंकडों कोसांच्या अंतरावर.
यांच्या आणि माझ्या जातींत जें अंतर आहे तें तर या अंतराच्या अनंत-
पटीनें अधिक आहे. मानववंशांचा एक वृक्ष असेलच तर ब्राह्मण व शूद्र
यांच्या शाखांचें बुंध्यांत एकीकरण फारच पुरातन कालीं होत असावें.
यांच्या माझ्या भाषेंत, चालीरीतींत, जवळ जवळ प्रत्येक गोष्टींत अंतर.
आमचे राष्ट्रीय ग्रंथ एक आहेत हा एकच काय तो आमच्यामधील
दुवा आहे. पण त्याचा प्रभाव केवढा आहे पहा ! त्यांच्या वडिलांनीं

त्यांची ती नांवे ठेविलीं; माझ्या वडिलांना त्या नांवांचें स्वप्नहि पडलें नसतां त्यांनीं माझे हें नांव ठेविलें. जगांत प्रत्यहीं चाललेल्या घडामोडींच्या शोतांनीं आह्मी एकत्र येतांच त्या नांवांच्या आधारानें आह्मी एकाच कुटुंबांतील आहोंत अशी भावना बाळगूं लागतां. डोंगरचे आंवळे आणि समुद्राचें मीठ यांच्या संगमाप्रमाणें हाहि संगम आहे. (उवड) कौसल्याबाई, तुझाला माझ्याबद्दल इतका आपलेपणा कां वाटतो बरें ?

कौस०:—ह्ये काय इचारन ? आमी धनीसावांच्या आजुळच न्हव का ?

रघु०:—आजुळकडचीं माणसें प्रत्येकालाच असतात. पण म्हणून त्यांना त्याजबद्दल इतका आपलेपणा वाटतोच असें नाहीं. तुमचा मुलगा लहानपणीं हरवल्याचें माझ्या कानीं आलें, तें खरें का ?

कौस०:—रातदीस त्यो संबूर दिसतुया, मंग हरावला म्हून कस म्हनाव ?

रघु०:—तो मनाचा भ्रम असेल झालें.

कौस०:—या घडीलावी त्यो म्होर दिसतुया. मंग भरम कसा म्हनावा, धनीसाव ?

रघु०:—आज तो तुमच्या जवळ असता तर किती वयाचा असता ?

कौस०:—आपल्याच उंवरीचा पगा.

रघु०:—असें ! म्हणून तुझाला माझ्याबद्दल इतका आपलेपणा ! बरें, त्याला ओळखण्याच्या कांहीं खुणा तरी लक्षांत आहेत का ?

कौस०:—त्येच अंगड आन् त्येच कुंचड जतन करूनशेनी ठिवल्याल हाय. त्येच्या आंगाला आन् डोकशीला कस नामी बसत व्हत. पन त्यो जाला असल आता घाण्या. त्येच्या डोकशीला त्ये कस येव ? ह्ये पगा माज्या झोळण्यामंदी त्ये हायवी. (अंगडें टोपडें काढून दाखविते.) ह्यो खुळखुळावी त्येचा ख्योळच हाय पन त्यो आता कुट वळखाया बसलाय ! (रघुनाथास खुळखुळा दाखविते.)

रघु०:—या जिनसा तुम्ही केवढ्याला विकत घाल ?

कौस०:—कुनी समदी दुनियावी दिली तरी न्हाई घेनार. पन धनीसावांनी मागितल तर फुकाट बी घेईन.

रघु०:—असा पंक्तिप्रपंच कां ?

कौस०:—आपुन आमच मालक न्हव का? मंग त्येच्यावर बी आप-
लौच मालकी हाय.

रघु०:—कौसल्याबाई, माझी आई माझ्या तान्हेपणीच गेली ना?

कौस०:—आपुन तवा असाल माज्या ल्येकराच्या शिनाच.

रघु०:—ती आजला असती तर किती मोठी असती?

कौस०:—माज्याच उंबरीची.

रघु०:—आणि दिसण्यांत?

कौस०:—दिसन्यातवी माज्यावानीच.

रघु०:—(एकीकडे) कोठेंहि पहा; बायकांचा रूपाबद्दल सारखाच
अभिमान दिसून येतो.

कौस०:—बाळासाब, आपुन रागेजनार न्हाई तर माज्या मन्नीची
येक गोट आपनास्नी सांगन.

रघु०:—सांगा, सांगा. संकोच धरण्याचें कांहीं कारण नाहीं.

कौस०:—आपुन हैसा माज्या प्वोरवानी, आन् मी हाय आपल्या
बाईची आपुन मला आई म्हंतल आन् मी आपल्या पाटीवरन हात
फिरावलों म्हंजी माज्या जिवाला लई ग्वाड वाटल.

रघु० —तुम्हांला समाधान वाटत असेल तर काय हरकत आहे! आई!

कौस०:—माज बाळ रघू! (रघुनाथाच्या पाठीवरून हात फिरविते.)

रघु०:—(एकीकडे) इच्या मुलाचें नांव सुद्धां रघुनाथच होतें वाटतें!

॥ दशरथ आणि कौसल्या यांच्या मुलाचें नांव दुसरें कोणतें असणार?

दशरथ(प्रवेश करून):—(स्वतःशीं) हे समद त्या वामनबुवान
ऐकल्यावानी दिसतया, मला बगताखिनी केसा चमकूनशेनी निसाटला!
(उघड) कारवारनी, काय ह्यो ख्योळ मांडलाया? येच्या पाटीवरन हात
फिरवतियास त्ये काय तुजी आन् येची बराबरी व्हय?

रघु०:—दशरथबोवा, असे रागावूं नका. त्या माझ्यापार्शी दौलत
यांच्याच मागत होत्या. नुस्तें पाठीवरून हात फिरवून जर त्यांना समा-
धान होत असेल तर विनाकारण त्यांच्या आड या कां? नाहीं तरी माझी
पाठ आज जरा ठणकतेच आहे. ती कौसल्याबाईकडून एकदां चेपून
वेतली पाहिजे.



रघु०:—आई.

कौस०:—माज बाळ रगु.

[अंक २ रा. प्रवेश ३ रा. पान ५४

(कौसल्या झोळण्यांत अंगडें, टोपडें, खुळखुळा घालून रघुनाथाकडे कृतज्ञतेनें पहात जाते.)

दश०:—बाळासाब, पाट दुकत असल तर मीवी दिईन वाईच रगडूनशेनी.

रघु०:—छे छे, दशरथबोवा, तुही मला वडिलांसारखे.

दश०:—बाळासाब, मी आपल्या पायाचा चाकूर. मला इत्ता मोटपना कशापायी होवा?

रघु०:—निदान कौसल्यावाई तर माझ्या आईसारख्याच आहेत ना?

दश०:—अस बकली व्हय ती? कुनीकड विद्राच ऐरावत आन् कुनीकड श्येमभटाची तटानी? ती हाय येडी. तिच नका आपुन घ्येनामंदी घ्येऊ.

रघु०:—बरें, मी तरी तुमच्या मुलायेवढाच आहे ना?

दश०:—त्येवढ असल म्हून काय जाल? घोड आन गाडाव येका उचीच असल म्हून त्येंची बराबरी व्हती व्हय? आपुन हैसा गोर, त्यो व्हता अक्षी काळाकूट! आपुन हैसा नाजूक, त्यो व्हता हानमदांडगा! (एकीकडे) च्चेवा, ख्वोट बोललु, प्वोटांमंदी घाल.

रघु०:—कसेंहि असलें तरी कौसल्यावाईनीं माझ्या पाठीवर हात फिरवितांच त्यांना जसें समाधान झालें तसें मलाहि झालें खरें. अस्सल मातृप्रेमाचा मला मुळींच अनुभव नाहीं. यामुळें नकलेनेंच माझ्या मनाचें समाधान व्हावें यांत नवल नाहीं.

[चाल—देखो जियावे चैन०]

धन्य खरे नर ते । वाटति ॥ध्रु०॥ मातृसुखाची ज्यां

चाखाया रुचि मधुरा मिळते ॥१॥

दश०:—आपुन आन् नानासाब आमावर इत्ती माया करता ह्ये आपल आमच्यावर लई उपकार हैती, बाळासाब.

रघु०:—तुहांला काय वाटतं असेल तें असो पण आम्ही उच्च जातीचे लोक तुमच्या संबंधानें आपलें कर्तव्य मुळींच करीत नाहीं असें मला वाटतें. तुम्ही आम्ही एकाच परमेश्वराचीं लेकरें आहोंत. तुमच्या

नशिबी कुणव्यांच्या पोटीं येण्याचें आलें म्हणून आम्हीं तुम्हांला कमी लेखा-
यचें हा कुठचा न्याय ? वास्तविक तुम्हांला आमची योग्यता यावी ह्मणून
आम्हीं रात्रंदिवस परिश्रम केले पाहिजेत. मी नानासाहेबांच्या पोटीं आलों,
तोच एखाद्या शूद्राच्या पोटीं आलों असतो तर मलाहि तुमच्याप्रमाणें
सेवाचाकरितच दिवस काढावे लागले असते कीं नाहीं ? पण दुसऱ्यांच्या
स्थितीची आत्मौपम्यानें कल्पना करण्याइतकी परार्थबुद्धि आणि कल्प-
कताच जर अंगीं नाहीं तर येवढा विचार तरी सुचणार कसा ? दशरथ-
बुवा, मी जर तुमच्या पोटीं आलों असतो तर तुम्हीं माझा प्रेमानें सांभाळ
केला असता, नाहीं ?

दश०:—ह्ये काय इचाराव, वाळासाव ? आपल्यावरून आमी परानवी
ववाळून टाकल असत.

रघु०:—मला तुम्हीं प्राणापलीकडे जपलें असतेंत यांत संशय नाहीं.
पण माझे शाश्वत कल्याण करण्याकरितां तुम्हीं स्वार्थत्याग केला असता.
कीं काय याची फार शंका वाटते. प्रेम हें फार वेडें असतें.

दश०:—काय ह्मनता उकलनावी !

रघु०:—समजा बाबांसारख्या परोपकारी गृहस्थानें माझे कोटकल्याण
करण्याकरितां मला तुमच्यापासून मागितलें असतें तर तुम्हीं माझ्यावरचा
आपला हक्क सोडून दिला असता का ? मला नाहीं वाटत दिला असता.

दश०:—तर काय आपनाला आमासंग गरिबीमंदी आन् अडानीपनात
लोळवल असत म्हनता ? न्हाई न्हाई ! आमी अडानी तर खरच, पन
इक्त अडानी न्हाई. द्येव राग्याजला म्हून आमी इक्त अडानी आन्
भिकारीवी. आमच ल्येकरुवी तसच होव अस आमी कस म्हनू,
वाळासाव ?

रघु०:—पण आपलें मूल दुसऱ्यांच्या हवालीं केल्यापासून तुम्हाला
पुढें पश्चात्ताप नसता का झाला ?

दश०:—आन् कशापायी ? त्यो सुकामंदी नांदता ना ? वस तर !
त्येच्यात संमद आल.

रघु०:—समजा तुम्हीं त्याच्याकडे कधींकाळीं भेटायला गेलां असतां

आणि त्यानें तुमच्याकडे दुर्लक्ष्य केलें असतें किंवा तो तुहांला अजीवात विसरूनच गेला असता तर ?

दश०:—तर मग मी त्येच सुक दुरनच पगितल असत. आन् त्येला माजी वळाखबी दिली नसती.

रघु०:—शाबास ! प्रेमाचें खरें मर्म तुह्मी ओळखलें आहे. कौसल्या-बाईच्या प्रेमाचा प्रकार जरी निराळा असला तरी त्या प्रेमळ आहेत खास.

कल्याण (प्रवेश करून):—बाळासाहेब, मालतीबाई आणि कांता-ताई आल्या आहेत. त्यांना तुमच्याबरोबर नानासाहेबांना भेटायचें आहे. कांहीं महत्वाचें काम दिसतें.

रघु०:—मी आलोंच तिकडे. (दशरथास) दशरथबुवा, तुह्मी जा आतां. (दशरथ जातो.)

कल्या०:—माझा कांहीं उपयोग होण्यासारखा असेल तर सांगायला संकोच करूं नका.

रघु०:—तूं जर तिथें हजर न रहातां दरवाजाबाहेर उभा राहून कोणाला आंत येऊं देणार नाहीस तर तुझा उपयोग होईल.

कल्या०:—तसें कां होईना. (रघुनाथ जातो. स्वतःशीं) किती तरी लाघवी बाई आहे ही ! बाळासाहेबांकडून 'आई' काय ह्मणवून घेते आणि त्यांच्या पाठीवरून हात काय फिरविते ! नोकर म्हटले म्हणजे इथून तिथून लोंचट !

[चाल—सखियान आने सह कोमलांगे]

जगिं भृत्यं सारे । शठ वाटमारे ॥ध्रु०॥ कपटं अपारें ।

क्षणिं वंचणारे । धनि ते खरे । फसती विचारे ॥१॥

मी तेथें असतों तर तिच्या हाताला डागच दिला असता. पण हें असें चोरून पाहिलें आणि ऐकलें म्हणजे मनासारखें 'करायची चोरीच असते.

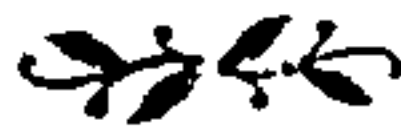
(जातो.)

प्रवेश ४ था.



कौसल्या:—(स्वतःशीं) मगा रगून मला आई म्हंतल तवा त्या थिळपुरत मला लई ग्वाड वाटल. पन तवा त्येला कुट ठाव व्हत मचि त्येची आई म्हून ? त्येन त्ये मला वर वाटाया म्हंतल. त्ये पोरीसंग कसा अक्षी काळजातल काडून गोट करतु, आन् मगा वळली अक्षी येट. ह्यो जीव हाय अक्षी भुक्याजल्याला. काईवी करां. त्येच प्वाट भरायच न्हाई. अर, पन रगूसंग ह्ये कोन चाललया ? ती ताटका आन त्येची आई हाय. लगान जमवायचा इचार चाललाया जनु. ही कौसल्या जिती असल्यावर तुज रगूसंग लगान व्हईल व्हय ? कशी करशिल त्ये मी बी पगन. (जाते.)

प्रवेश ५ वा.



उद्धवराव:—(स्वतःशीं) छेः, रघुनाथाचें कांतेशीं लग्न होऊं देतां उपयोगीच नाहीं. त्याची जात जर मागें पुढें उघडकीला आली तर मालतीचें आणि कांता या फसवणुकीबद्दल मला कधींहि क्षमा करणार नाहीं. जात उघडकीला आली नाही तरी माझें मन मला या प्रतारणेबद्दल अखेरपर्यंत खात राहीलच. तिजबद्दल मला जाहीर शिक्षा व्हावयाची राहिली तरी मनोदेवतेकडून होणारी मानसिक शिक्षा मला चुकवितां येणार नाहीं. बाह्य शिक्षेच्या अभावामुळें ती शिक्षा अधिक तीव्र मात्र भासेल. लोकांना सुधारण्यास सरसावण्यापूर्वीं मेला माझें मन शुद्ध आहे याबद्दल अगोदर खबरदारी घेतली पाहिजे. कोण आहे तें ? मालतीचाई ? बाहेर कां उभ्या ? या, अशा आंत या. बरोबर रघुनाथ आणि कांताहि आहेत वाटतें ? (मालती, रघुनाथ व कांता प्रवेश करितात.) या अपूर्व योगावरूनच तुमचें काम लक्ष्यांत येण्यासारखें आहे.

मालती:—नानासाहेब, मीं कांतेला आपली सून म्हणून आपल्या

पायांवर घालायला आणिली आहे. कांते, लाजू नकोस. नानासाहेबांचे पाय घट्ट घर. तुझ्या सौभाग्यगंगेचा हाच उगम आहे.

[चाल--कत्ल मुझे कर डाला०]

तव सौभाग्यनदी स्रवते तेंचि असे हें पद्युग गिरिचें
॥ध्रु०॥ मंगलसूत्रमणि तनय या चरणनखांचे ॥ १ ॥
कुंकुमतिलक असे अपत्याचि पदरागाचें ॥ २ ॥

(कांता उद्धवरावांच्या पाया पडते.)

उद्धव०:—रघुनाथ, मीं तुजकडे सांपाविलेलें कर्तव्य तूं अशा रीतीनेंच बजाविलेंस वाटतें ?

कांता:—नानासाहेब, यांत त्याच्याकडे मुळीं सुद्धां दोष नाही. त्यानें आपलें कठोर कर्तव्य कठोर अंतःकरणानेंच बजाविलें आहे. परवांच मला जन्माची सोबतीण करण्याचें वचन देऊन काल त्यांतून आपली मुक्तता करून घेण्याचें नीतिधैर्य त्यानें दाखविलें आहे. आदल्या दिवशीं मला अर्धांगी करण्याचें कबूल करून दुसऱ्याच दिवशीं माझ्यापासून फटकून वागण्याची परवानगी त्यानें मिळविली आहे. त्यानें संबंध एक दिवस आपला निग्रह पाळला. यापलीकडची पुरुषापासून अपेक्षा करण्यांत काय अर्थ आहे !

उद्धव०:—कांते, तुला तुझ्या आईप्रमाणें जगांचा आधिक अनुभव असता तर पुरुषांसंबंधानें असे अनुदार उद्गार तूं खचित काढिले नसतेस.

कांता:—आह्मां बायकांना शितावरून भाताची परीक्षा करण्याची संवयच आहे. ज्याला मी अत्यंत सद्गुणी समजत आले, ज्याच्या प्रामाणिकपणाबद्दल मला स्वप्नांतहि कधीं शंका आली नाही, ज्याच्या एकवचनीपणाबद्दल मीं स्वतः हमी घेतली असती त्यानेंच माझ्या भ्रमाचा भोपळा अशा प्रकारें फोडल्यावर इतर पुरुषांच्या ठिकाणीं सत्यनिष्ठेची अपेक्षा करण्याचा मला काय हक्क उरला ?

उद्धव०:—कांते, रघुनाथ या कृत्याला प्रवृत्त झाला तो स्वतःच्या बुद्धीनें झाला नाही.

कांता:—पण ज्यांच्यापासून त्याला प्रेरणा मिळाली तेहि पुरुषच ना ?

नानासाहेब, बायकांमध्ये आपणाला असा चंचलपणा आढळणार नाही. स्त्रीचा पति एकदां गत झाला म्हणजे ती दुसऱ्या पुरुषाचा विचारहि आपल्या शुद्ध मनाला शिवू न देतां आजन्म वैराग्याचें आचरण करिते. गत पत्नीचें स्मरण ताजें ठेवून अशा प्रकारें शुद्ध आचरण ठेवणारे किती विधुर सांपडतील ?

माल०:—कांते, आज तूं जिभेला भारीच मोकळी सोडली आहेस !

कांता:—आई, आपणां बायकांचा स्वैरपणा जिभेंत दिसून येईल तितकाच काय तो.

उद्धव०:—कांते, जगाच्या पाठीवर शुद्धाचरणी विधवांप्रमाणें शुद्धाचरणी विधुरहि सांपडतील; नाही असें नाही. फार काय सांगूं? पण जिला देहानें वरिलें नसून केवळ मनानेंच वरिलें आहे अशा स्त्रीचें स्मरण करीत अविवाहित स्थितीत काळ कंठणाराहि एखादा पुरुष या वसुंधरेच्या पोटी दडून राहिलेला दिसून येईल.

माल०:—पण प्रियजनावद्दल निराशा झाली असतां लग्न करणारेच फार !

उद्धव०:—कोणी सांगावें? आपणाला विवाहित ह्मणून वाटणारा पुरुष अविवाहित नसेल कशावरून ?

माल०:—(हंसून) लग्नाचा भक्कम पुरावा संततिरूपानें मिळण्यासारखा असतो ह्मणून वरें आहे ! नाही तर जगांतले सारेच पुरुष ब्रह्मचारी ह्मणून गणिले गेले असते !

उद्धव०:—या विषयाची चर्चा करण्यापासून कांहीं निष्पत्ति होणार नाही. कांते, पुरुष स्त्रियांप्रमाणें एकनिष्ठ असोत किंवा नसोत, तूं रघुनाथावरील आपला हक्क सोडण्यांत जें औदार्य दाखविलेंस तें तुला अत्यंत भूषणास्पद आहे याबद्दल वाद नाही. तूं त्यास पूर्णपणें अनुरूप आहेस यांत शंका नाही.

माल०:—अनुरूप आहे ह्मणून का त्यांची ताटातूट करायची ? नानासाहेब, आपलें आणि माझें यासंबंधानें नुक्तेंच बोलणें झालें त्या वेळीं या मुलांचें एकमेकांवरील प्रेम बहिष्काराभावांदांच्या नात्याचें आहे असा आपला समज होता, आणि ह्मणून रघुनाथाचें लग्न शूद्रकन्येशीं करण्याचा

आपला विचार ठीक होता. पण आतां तीं प्रेमळ वल्लभरमणी आहेत हे कळून आल्यावर सुद्धां आपण तोच आग्रह धरणार का ? माझ्या इच्छेला आपण यत्किंचित्ही किंमत देत असाल तर यांच्या विवाहाला आपण मोडता घालूं नये.

उद्धव०:—मालतीबाई, तुमच्या इच्छेला मी किती मान देतो हे माझ्या अजपयंतच्या कृतीवरून तुम्हांला दिसून आलेंच आहे. यापेक्षां जास्त काय सांगूं ?

माल०:—मजबद्दल अत्यंत कळकळ वाटत असल्यामुळेंच जर आपण मुलांच्या लग्नाला नकार देत असाल तर माझा विचारच आपण डोक्यांतून काढून टाकावा अशी माझी विनंति आहे.

उद्धव०:—मालतीबाई, मीं काय केलें म्हणजे माझा निरपेक्षपणा तुम्हांस पटेल तें मला सांगा. (रघुनाथास पोटाशी धरून) माझ्या रघुनाथावरील माझें प्रेम समूळ नष्ट होऊन त्याची जागा स्वार्थानें घेतली आहे असं तुम्ही समजतां काय ? कांता जरी माझी मुलगी नसली तरी तिजवरील माझें प्रेम अनेक कारणांमुळें अपत्यवत् आहे हेंहि तुम्ही जाणतां. यांच्या घातापासून मला सुखाची प्राप्ति होत असेल तर तें सुख मी आनंदानें पत्करीन अशी कल्पना करण्याइतकें मजविपर्यीं तुमचें नीच मत झालें आहे काय ? झालें असल्यास तें घालविण्याकरितां मी प्राणांची देखील पर्वा करणार नाहीं अशी खात्री असूं द्या.

माल०:—मग आपल्या या कृत्याची उपपत्ति कशी लावावयाची ?

उद्धव०:—मला ती उपपत्ति इतक्यांतच पुरतेपणीं सांगतां येत नाहीं याला निरुपाय आहे. ती कळल्यावर माझ्या या विचाराबद्दल तुम्ही माझा राग न करितां मला धन्यवादच द्याल अशी माझी खात्री आहे. तूर्त मी इतकेंच सांगतो कों, रघुनाथाचें शूद्रकन्येशीं लग्न होणेंच सर्व दृष्टींनीं अत्यंत इष्ट आहे. हा विचार माझ्या पितृनिष्ठ व स्वार्थत्यागी रघुनाथानें आणि त्याजवर निस्सीम प्रेम करणाऱ्या शूर कांतेनें मान्य केला आहे. मग त्याची आतां वाटाघाट कशाला पाहिजे ?

कांता:—नानासाहेब, आपण समजतां त्याच्याहि पलीकडे आमची उभयतांची मजल गेली आहे. स्वार्थत्यागच करायचा तर तो शूद्रकन्ये-

साठीं न करितां अतिशूद्रकन्येसाठीं करावयाचा रघुनाथानें संकल्प केला आहे; आणि त्याला माझे पूर्ण पाठवळ आहे.

उद्धव०:—(दचकून) अतिशूद्रकन्येसाठीं ! पण शूद्रांत जशा अनुरूप मुली सांपडतील तशा अतिशूद्रांत कुठून सांपडायला ?

कांता:—स्वार्थत्यागाचाच जेथें प्रश्न आहे तेथें अनुरूपतेचा विचार कशाला करायला पाहिजे ? ज्या कृतींत अधिक स्वार्थत्याग तिच्याच अंगीकार आपण केला पाहिजे. शूद्रकन्येशीं लग्न लावण्यांत धड ना स्वार्थ ना परमार्थ असा प्रकार होणार आहे. पण चांडालकन्या हटली म्हणजे ती हिंदु समाजातील अगदीं खालची पायरी. तिचाच उद्धार सर्वांत वरच्या पायरीवरील उदार पुरुषानें करावा हें योग्य आहे.

उद्धव०:—रघुनाथ, हिच्या हणण्याला तुझी कवुली आहे का ?

रघु०:—आमच्या ठरलेल्या वेतास अनुसरूनच हिची सूचना आहे.

उद्धव०:—काय करावें ? मोठी पंचाईत येऊन पडली आहे !

कांता:—कां ? त्या कुणवटांचा नाहीना यांत सल्ला द्यायचा ?

उद्धव०:—(चपापून) हें तूं कशावरून म्हणतेस ?

कांता:—त्यांत काय आहे कठिण ? तें जोडपें आलें आणि लागलीच आपल्या मनांत विषम विवाहाचे विचार डोकावूं लागले, यावरून कोणीहि तो तर्क करील.

उद्धव०:—इतकेंच ना ? का म्हटलें यापलीकडचाहि एखादा तर्क बांधला आहेस !

कांता:—त्या कुणव्यांनीं एखादी अनुरूप वधू उंची केली असेल आणि तिच्याकरितां आपणांला येवढा विचार पडला असेल तर त्यांची येवढी पर्वा ठेवण्याचें कारण नाही. मीहि एक अनुरूप चांडालकन्या तयार करणार आहे. रघुनाथाला अनुरूप मुलीचा काय तोटा ?

उद्धव०:—हें काय आणखी नवीनच ? कांते, तूं एक अनुरूपशी चांडालकन्या तयार करणार आहेस याचा अर्थ तरी काय ?

कांता:—मी रघुनाथाला योग्य आहे असें आपलें मत आहे ना ?

उद्धव०:—अगदीं पूर्णपणें योग्य आहेस. पण तुझा काय यें संध ?

कांता:—मीच तर चांडालकन्या होऊन रघुनाथाकरितां वधू हणून

उभी रहाणार. ब्राह्मणवधू या नात्याचा माझा त्याजवरील हक्क मी सोडला आहे. पण चांडालवधू हणून पुढें येण्याला मला हरकत नाहींना ?

माल०:—कांते, कांते, काय बोलतेस हें ?

उद्धव०:—आणि तू चांडालकन्या कशी होणार ?

कांता:—तें काय मोठेंसें अवघड आहे ? आपणहि त्याचा एखादा उपाय सुचवूं शकाल. नानासाहेब, आपण नीच जातीचा उद्धार करितां; मग उच्च जातीला नीच करणें आपणांला कठिण कां वाटावें ? मला चांडाळाच्या हातचें अन्न खायला सांगा, मला चांडाळ बायकांची फाटकीं लकतरें नेसायला द्या, मला चांडाळाच्या अमंगळ झोंपडींत रहायला सांगा, वाटेल तर मला चांडाळाला दत्तक द्या, पण नानासाहेब, माझी रघुनाथापासून ताटातूट करूं नका. मीं काल उसनें धैर्य आणून आपल्या विचाराला बाह्यात्कारीं संमति दिली खरी. पण घरीं गेल्यावर मला सगळें जग शून्य वाटूं लागलें. रघुनाथाचा सहवास नसेल तर जगण्यांत काय अर्थ ? त्याची मधुर मूर्ति दिसणार नाहीं, तर या डोळ्यांच्या खांचा झालेल्या काय वाईट ? त्याचे गोड शब्द कानीं पडणार नाहींत तर या कानांचा काय उपयोग ? त्याचा शीतल स्पर्श अनुभवण्यास मिळणार नाहीं तर त्वचेची काय सफलता उरली ? विचाऱ्या रघुनाथाचीहि माझ्यावांचून अशीच स्थिति होईल. तो नीच जातीच्या मुलीशीं विवाह करून आपल्या उच्च स्थानावरून भ्रष्ट झाला म्हणजे त्याचें मन रिझवायला त्याला कोणती कांता मिळणार आहे ? तो थकून भागून घरीं आला असतां त्यानें आपले श्रम कोणार्शीं विनोद करून घालवावे ? आणि कामाकाजानें त्रासलेल्या डोक्याला कांतेच्या वक्षःस्थलावांचून दुसरें कोणतें विश्रांतिस्थान सांपडणार ? आजारांत दुसऱ्या कोणत्या स्त्रीच्या हातचा सुग्रास त्याला गोड वाटणार आहे ?

[चाल—मैतो उनको बचन देदे०]

१ मीच आधार हो होय यातें । हाहि मातें ॥ध्रु०॥ याज-
वांचोनि वांचावया । शक्त मी नच जिवा कंठण्या ।
हाहि माझ्या नसे मागुतें ॥१॥

नानासाहेब, आपणांला, आमच्याप्रमाणे प्रेमाचा अनुभव आला असता तर आपण असे निष्ठुर झालां नसतां.

उद्धव०:—कांते, पुन्हां तूं चुकतेस. मला प्रेमाचा पूर्ण अनुभव आलेला आहे.

कांता:—मग हल्लीं त्याचें आपणांला विस्मरण तरी पडलेलें असावें.

उद्धव०:—स्नेहाचा सारखा पुरवठा होत असतां प्रेमाची ज्योति मंद कशी होणार ? कांते, मी दिवसेंदिवस वयस्क होत चाललों आहे खरा; परंतु माझे प्रेम दिवसेंदिवस तरुणच होत चाललें आहे; आणि त्यामुळेच मला तुझ्या स्थितीबद्दल इतकी हळहळ वाटत आहे ती.

कांता:—नुस्ती हळहळ वाटून काय उपयोग ? ही अडचण आपण उपस्थित केली आहे, तशी ती दूरहि आपणच केली पाहिजे. मला आपण वाटवून शूद्र करा कीं चांडाळ करा, जोंपर्यंत माझे नीच पद मला रघुनाथाबरोबर भोगायला मिळतें आहे तोंपर्यंत माझ्यासारखी सुखी कोणी नाही असेंच मी समजेन. मला एकटीला ब्राह्मणजातींत, किंबहुना स्वर्गसुखांत रहावयाला मिळालें तरी तें मला नरकवासासारखें वाटेल. उलट पक्षीं आम्ही दोघेंजण शूद्र किंवा चांडाळ जातींत किंबहुना रौरव नरकांत एकत्र असलों तरी तें आम्हांला स्वर्गसुखापेक्षां अधिक वाटेल.

उद्धव०:—शांवास ! याला ह्मणावें खरें प्रेम !

माल०:—कांते, तूं प्रेमांमुळे वेड्यासारखी झाली आहेस. काय बर-ळते आहेस हें तुझे तुलाच कळत नाही. तुला ब्राह्मणासारख्या उच्च जातींत जन्म मिळाला हें तुझे नशीब समज. अशा उच्च जातीवर तूं केवळ प्रेमांमुळे पाणी सोडायला तयार होत आहेस हें वेडाचें नाही तर कशाचें लक्षण ?

कांता:—(मालतीच्या गळ्यांत हात घालून) आई, आजपर्यंत माझे कुलुक गोष्टींतहि लाड पुरविलेस; आणि माझ्या आयुष्यांतील सर्वांतील आणीबाणीच्या प्रसंगी माझा हिरमोड करितेस ! शोभते ना हें तुला ?

माल० —कांते, माझ्या हृदयावर तूं आजपर्यंत जुलमानें अंमल चालवीत आली आहेस. तूं अंमळ टिपें गाळलीस कीं माझ्या हृदयाचें पाणीपाणी होतें, माझ्या खांद्यावर डोकें ठेविलेस कीं तें हृदय चूर होतें.



कांता०:—नानासाहेब, वाटेल तरं मला चांडाळ बायकांची फाटकीं लकतरें नेसायला द्या. पण रघुनाथापासून
माझी ताटातूट करूं नका. [अंक २ रा. प्रवेश ५ वा. पान ६३]

गळ्याला विळखा घातलास कीं तें हृदय बंदिवान् होतें, हें तुला माहित आहे. पण प्रेमाच्या अधिकाराला सुद्धां मर्यादा असते. त्या अधिकाराच्या जोरावर धर्माचे पाश तटातट तोडणें हा त्याचा दुरुपयोग आहे.

कांताः—(मालतीच्या वक्षःस्थलावर डोकें ठेवून) आई, तूं जर मला साह्य करणार नाहीस तर मी कोणाच्या तोंडाकडे पाहूं बरें ? तुझ्यावांचून आतां माझ्या सुखाची काळजी करणारें कोण आहे ?

माल०ः—हें पहा ! मी आतां तुझ्या लावणीपणाबद्दल जें बोललें तें सप्रयोग सिद्धच करून दाखविते आहेस ! कांते, तुला आतां बरें वाईट कळणार तरी केव्हां ?

कांताः—आई (मी प्रेमालाच गुरुस्थानीं मानिलें आहे, तें मला योग्य तोच मार्ग दाखवील, कौसल्या व तिच्या मागोमाग कल्याण प्रवेश करितो.)

कौस०ः—मोटा हून पिरमाचा दिमाक दावतिया ! बाळासाबावर चेटूक घालाया जिवाला काईची न्हाई वाटत ?

कल्या०ः—हं कौसल्यावाई, मी नको नको हणत असतां येथें आलांत, आणि आतां हा गोंधळ घालतां इथें ?

कांताः—आतां तर मुख्य विहीणच आली ! का ही नवरी मुलगी आहे ? कुणव्यांचा काय नेम सांगावा ? दशरथचोवांपासून काडी मोडून घेऊन बोहोल्यावर चढायलाहि तयार व्हायची !

कौस०ः—(संतापानें) मायल्येकरांच लगान आमच्यात न्हाई लागत, बामन लावत असत्याल.

कांताः—काय ? रघुनाथाची आई ?

रघु०ः—बिचारी भ्रमांत काय वाटेल तें बोलते आहे.

कांताः—घडधडीत खोटें ! टवळे, लवकर कबूल करतसे कीं नाही बोललीस हें अगदीं खोटें हणून ?

कौस०ः—मला धमकावनार तू कोन, सटव्ये ? म्या म्हंतलत्ये अक्षी खर हाय.

उद्धव०ः—(एकीकडे) हरहर ! पुरा घात झाला !

कांताः—याला पुरावा काय सटवे ?

कौस०ः—तुज डोळ फुटल्याती व्हय ? आमच दोगांच चेहर न्हाळून

शेनी पग, आन् रगूचावी पग. दिसत्यात का न्हाई येकावानी येक ? रगूच हसन हाय कारवाच्यावानी, आन् त्यो राग्याजला म्हंजी दिसतुया माज्यावानी. तुमाला वाटल असल की आमी हे समद त्येच्यापासन घ्येतल. आमी येक दो दिसामंदी त्येच्यापासन उचलू का त्यो नऊ ह्येन्यामंदी आमापासन शिकल ? जेवानच आमचा शिका त्येच्या त्वाँडावर मारून ठिवलाया, न्हाई तर तुमी गाईवासराची अक्षी ताटातूट क्येली असती. का ? आता कशापायी दातखीळ बसली ? आता का बोलनास ?

कांता:—‘रघुनाथ’ हें नांव तुम्हींच ठेवलें तर ?

कौस०:—आमी न्हाई तर कोन ज्येवनार ? (दशरथ प्रवेश करितो.)

कांता:—नानासाहेब, हा आपला मुलगा नव्हे का ?

उद्धव०:—हा माझा नसून दशरथवोवांचा आहे. हणूनच मी तुमच्या लग्नाला आड येत होतो.

दश०:—नानासाहब, मला वाटलच व्हत ही अवदसा कंदी तरी असा खोळखंडुवा करनार. मला झुकांडी जेऊनशेनी हकड आली, म्हून घाबऱ्या घाबऱ्या हत आलु तर ह्यो परकार !

माल०:—नानासाहेब, तर मग आपण अजून अविवाहितच आहांत ?

उद्धव०:—मालतीबाई, मी लग्न करणें शक्य नव्हतें.

माल०:—तर मग मी आपणांला विनाकारण दूषण लाविलें.

कांता:—(स्वतःशीं) काल रघुनाथानें मला विचारिलें कीं, तो जर शूद्र असता तर मी त्याचा तिटकारा केला असता कां ? उघड उघड त्याला ही गोष्ट माहित असून त्यानें ती माझ्यापासून लपवून ठेविली होती. कपटी, दांभिक, फसव्या, चोर ! (उघड) नानासाहेब, हा जर आपला मुलगा नव्हता तर ती गोष्ट माझ्यापासून लपवून हो कां ठेविलीत ? हा कवडीमोलाचा दगड हिरा म्हणून मला डोक्यावर कां हो घ्यायला लावलात ? ह्या धोंड्याला ‘ब्राह्मण’ नांवाचा शेंदूर फांसून त्याच्या पार्यां मला नाक घांसायला कां हो लाविलेंत ? वाघाचें कातडें पांघरलेल्या या कोंक-राशीं मी बरोबरीच्या नात्यानें खेळलें, वागडलें, त्याअर्थीं मी आधींच पतित झालें आहे. मला मुद्दाम पतित कशाला करायला पाहिजे ?

माल०:—कांते, नानासाहेबांनीं तुमचें प्रेम जडूं नये हणून ज्या



कौस०:—आमच दोगांच चेहर न्हाळून शेनी बग, अत रगुचाणी बग. दिसत्यात का न्हाई येकावानी येक ?

[अंक २ रा. प्रवेश ५ वा. पान ६५ ते ६६]

ज्या योजना करावयाच्या त्या साऱ्या केल्या. तेव्हां त्यांना दोष देणें योग्य नव्हे. त्या योजना तुम्हीं विफल केल्या, यांत त्यांच्याकडे बोल जातो कीं तुमच्याकडे ?

कांताः—त्यांच्याकडे नसेल, यांच्याकडे जात आहे. यानें आपल्या पायरीनें रहायचें, तें सोडून भलतीच आशा धरली आणि मला मात्र पुरें फसाविलें.

उद्धवः—वाळा, ही रागाच्या भरांत आपलें भान विसरून गेली आहे. तिच्याकडे लक्ष्य देऊं नकोस.

रघुः—कांते ! कांते ! मी तुझ्या रागाला पात्र तरी आहे का ? माझा जन्म शूद्रांच्या पोटी झाला हें कळल्याबरोबर मी तुला इतका टाकाऊ वाटू लागावें ना ? पण मला तरी आपल्या जन्माबद्दल स्वप्न पडलें होतें का ? मी कोणीहि असलों तरी तुझ्यावर निस्सीम प्रेम कारितां या विचारानेंहि तुला दया येत नाही ना ?

[चाल—कोन खेले तुसे होरीरे०]

सौख्य तुझे मम गणिलें । शिरीषच या धरिलें ॥ध्रु०॥
एकचि आत्मा भिन्न देह जरि । बोलति हें जन
सगळे ॥१॥

कांताः—तुला माझ्यावर प्रेम करण्याचा हक्कच काय आहे मुळीं ? रघुनाथ, तूं उच्चजातीचा आहेस असें जोंपर्यंत मला वाटत होतें तोंपर्यंत तुझ्याबरोबर वाटले तितक्या नीचतेच्या दरिंत उडो व्यायला मी आनंदानें तयार झालें होतें, व तो माझा एक प्रकारचा बहुमानच आहे असें मी समजत होतें. पण तूं स्वतःच नीच जातीचा पडलास. तुझ्यासाठीं मी थोडा तरी स्वार्थत्याग करावा अशी तुझी योग्यता आहे का ? व्यर्थ, व्यर्थ मी तुझ्यासाठीं आपल्या अमोल आयुष्याचा इतका काळ दवडला ! मी आजपर्यंत तुझ्याशीं जीं भाषणें केलीं तीं मी आपल्या वाणीचा दुरुपयोग म्हणून समजतें. तुझ्या स्पर्शानें माझ्या अगाला जो कलंक लागला तो हजारों तीर्थानीं नाहीसा होण्यासारखा नाही. तुझी नीच जात तुझ्या मंदपणावरून मी पूर्वीच ओळखावयास पाहिजे होती. पण मला कशी भुरळ पडली कुणास ठाऊक ! मठ, मंद कुणीकडचा !

माल०:—बाळ, रघुनाथ कांहीं झालें तरी आपलाच आहे. त्याला इतकें टाकून बोलणें योग्य नाहीं.

कांता:—आई, तुझा धर्मनिष्ठपणा गेला तरी कुठें ? कांहीं वेळापूर्वी तूं मिश्र विवाहाला नांवें ठेवीत होतीस; आणि आतां एका कुणवटाला आपल्या मुलीशीं सलगी करूं देतेस ?

दश०:—बाळासाब, आपुन आमच्या प्वोटी आला हेची आप-नाला लई सरम वाटत असल, पन त्येला माजा नाविलाज हाय.

रघु०:—बाबा, तुमच्या पोटीं आल्याची शरम ? शिवाशिव ! काय बोलतां हैं ?

[चाल—तोरि नगरिया०]

मंदमति खरा मी हा जरी । कृतज्ञ नाहीं तरि निर्धारीं
॥ध्रु०॥ निर्धन झालों मित्रहीनही । सुखा पारखा केवळ
देही । कृतज्ञता तरि ॥ जिन न कधिं तरि ॥१॥

तुह्मीं उभयतांनीं मला जन्म ॥ म्हणून तर मी हे दिवस पहात आहे. बाबा, आई, मी तुमच्या पायां पडतो. मला तुमचा आशीर्वाद असूं द्यावा.

कौस०:—आता ह्येन मला वळखूनशेनी खर खर आई म्हंतल. माजी संमदी आस पुरली पगा. आता माज डोळ सुकान मिटत्याल. रगू, आतां आमासंग गावाकड येतुस न्हव ?

रघु०:—तें माझें कर्तव्यच आहे. तुह्मी माझ्यासाठीं इतके थकलांत भागलांत. आतां यापुढें तुमची सेवाचाकरी करून तुमच्या ऋणांतून अंशतः तरी मुक्त होण्याचा प्रयत्न मला केला पाहिजे.

दश०:—हायर देवा ! येका खिनात रावाच रंक क्येलस ! बाळासाब, आजपोतुर आमी आपली चाकरी केलिया. आता आपुन आमची चाकरी करायची गोट बोलता, त्येच लई वंगाळ वाटत बगा.

रघु०:—बाबा, आतां मी बाळासाहेब नाहीं. या उसन्या ऐश्वर्या-बरोबरच त्या नांवावरचा माझा हक्क उडाला. मी आतां हें वाघाचें कातडें इथेंच ठेवून आणि ब्राह्मण्याचा शेंदूर पुसून टाकून तुमच्याबरोबर येणार.

ब्राह्मण जातीचा अनुभव आला तितका पुष्कळ झाला. बाबा, आई, आपण शूद्र असलों तरी आपणांत प्रामाणिकपणा आहे, दया व औदार्य वसत आहेत. आपण वाहेरून काळी असलों तरी निर्मळ अंतःकरणार्ची आहोंत. यांहून अधिक गुण अंगी नसले तरी आपल्याला लाज वाटण्याचें कांहीं कारण नाही.

कांताः—आई, येथे आणखी किती वेळ उभें रहायचें अपमान सोशीत ?

माल०ः—कांते, अजून तुझें अंतःकरण द्रवत नाही का ?

कौस०ः—रगू, आपुन वी आता लागू वाटला.

रघु०ः—चला. (जाऊं लागतो.)

उद्धव०ः—बाळा रघुनाथा, मला अगदींच विसरलास का ?

[चाल—तेजा नभीं ज्या०]

खोटा पिता हा प्रार्थि तूतें । रोषा न धरिं या करिं
करुणेतें ॥ध्रु०॥ मिथ्या वदोनी तुला वंचियेलें । परि
हेतु सुविमल सकल ते ॥ १ ॥ अरीच्या कुशब्दाहुनी
तीव्र होई । तव मौन विषसम जाळितें ॥२॥

रघु०ः—बाबा, आपणांला मी ज्या दिवशीं विसरेन तो दिवस माझ्या आयुष्यांतील अखेरचाच होवो ! बाबा, माझ्या आईबापांनीं मला जन्मच दिला, पण आपण माझें उत्तम संगोपन करून वर मला विद्यादानहि केलेंत. माझ्यासाठीं आपणांला किती तरी दूपणें घ्यावीं लागलीं !

[चाल—बिलारा रसिया राणा०]

कसे मी फेडूं ते उपकार ॥ होई शिरिं या थोरचि भार
॥ ध्रु० ॥ मदर्थ देहा कष्ट दिले मनिं व्यथाहि सोशिले
फार ॥१॥ आनृण्याहुनि परि रुचतो मज वास ऋणांत
अपार ॥ २ ॥

बाबा, मी मनःक्षोभाच्या भरांत आपणांला, माझ्या रक्षणकर्त्याला, माझ्या गुरूला न विचारतांच चाललों होतो याची मला क्षमा करा. बाबा, आम्ही शूद्र जात्या कृतघ्न नाही.

कांता:—आई, आतां मी नाहीं रहायची येथें क्षणभरहि. मला अगदीं वीट येऊन गेला आहे. (रघुनाथाकडे पहात उभी रहाते.)

उद्धव०:—बाळा, आजपर्यंत क्षुल्लक गोष्टींतहि माझ्या आज्ञेशिवाय पाऊल टाकलें नाहींस. माझा शब्द वेदवाक्याप्रमाणें मानीत आलास. माझें मन एका शब्दानेंहि कधीं दुखविलें नाहींस. आणि आतां तुझ्या आयुष्यांतिल या अत्यंत विकट प्रसंगीं माझा सल्ला न घेतां आणि माझ्या इच्छेचा विचारहि न कारितां तूं येथून जाऊं लागलास, हें तुला शोभतें का ? माझी सावलीहि तुला नकोशी झाली ना ?

रघु०:—शिवशिव ! बाबा, ज्या सावलीच्या आश्रयानें मी इतकीं वर्षे आनंदानें काढिलीं ती सावली आतां मला नकोशी होणें शक्य आहे का ? आपल्या सावलीला उभा रहाण्याची माझी इच्छा मावळली असलीच तर त्याचें कारण माझी सावली आपणांवर पडूं नये ही इच्छा, दुसरें कोणतेंहि नाहीं. मी आजपर्यंत आपला शब्द वेदवाक्याप्रमाणें मानीत आलों खरा. पण बाबा, यापुढें वेदच मला पारखे झाले आहेत; तर आपल्या उपदेशावर तरी माझा काय हक्क राहिला ? फार काय, आपणांला बाबा म्हणण्याचाहि मला अधिकार नाहीं. पण तो अधिकार सोडणें मला प्राणसंकट वाटत आहे. बाबा, तो अधिकार तरी मजकडे राहूं द्या येवढीच विनंति आहे. माझी जिनगी, माझी वतनवाडी तेवढीच कार्ये ती उरली आहे. ती मजपासून हिरावून घेऊं नका.

उद्धव०:—बाळा, तुजकडून बाबा म्हणवून घेण्याचें जें भाग्य मला लाभलें आहे तें मी तरी आनंदानें दवडीन असें तुला वाटलें कसें ? मला निपुत्रिकाला तूंच पुत्रवंत केलेंस. या अपत्यशून्य व सुखहीन बाड्याला तूंच आपल्या हंसण्याखेळण्यानें गजबजवून आनंदमय करून सोडलेंस. त्याच बाड्यांत मला एकट्याला मुताप्रमाणें संचार करण्याला तूं लावणार का ? 'बाबा' या गोड हांकेचा माझा खुराक बंद करून तूं मला आसन्नमरण करणार का ? बाळा, तुझ्या अंगीं कृतघ्नतेचा गंधहि वसत नाहीं. या तुझ्या निराश्रित मातापितरांचाहि तूं ताबडतोब स्वीकार केलास. बाळा, तूं जर माझा त्याग करून निघून गेलास तर मी निराश्रितांपेक्षांहि निराश्रित होईन. तुला माझी कांहींच का दया येत नाहीं ?

[चाल--अहंकार माझा०]

अलंकार जाई गृहाचा निघोनी तारि तें भासे विपिनसें
॥ ध्रु० ॥ कुणापार्शिं बोलूं । कुठें हृदय उकलूं ।
जिविचा जिव्हाळा कुणा मानुं ऐसें ॥१॥

दशरथबोवा, तुम्ही तरी माझ्याकरितां एखादा शब्द खर्च करा.

दश०:—नानासाब, अस बापुडवान बोलू नगा. आमी बाळासाबास्नी आपल्या वटीत टाकल तवाच त्ये आपल जाल. आपल्या हुकमाविगर त्ये आपल पाय कंदीवी न्हाई सोडनार.

उद्धव०:—पण तो इथें राहिला म्हणजे तुम्हांलाहि राहिलेंच पाहिजे. आजपर्यंत तुम्हांला नोकरांच्या नात्यानें वागावें लागलें. आतां बापुडें तुहीं धाकट्या यजमानाचे वडील म्हणून मालकाप्रमाणेंच वागावें अशी माझी इच्छा आहे.

दश०:—त्ये मातुर न्हाई व्हनार, नानासाब. आमी आजपोतुर नोकर म्हून न्हायलु, तसच म्होरवी न्हाऊ. ह्येच्या म्होरवी बाळासाब आपल ल्येक, आमच न्हाईत.

कौस०:—(एकीकडे) अर घेवा !

कांता:—आई, चल कीं !

माल०:—नाभासाहेब, या गोष्टीचा बोभाटा होऊं देऊं नये असें गीहि आपणांला सुचवितें. खरा प्रकार कसाहि असला तरी आपणांला लौकिकाला भ्यायलें पाहिजे.

उद्धव०:—बरे आहे. मी तुम्हां सर्वांच्या इच्छेवाहेर नाहीं.

माल०:—हं, कांते, चल आतां.

कांता:—मी इतका वेळ चल चल म्हटलें तेव्हां आली नाहींस. आतां मीच येत नाहीं, जा.

माल०:—कांते, हा हट्टी स्वभाव सासरीं चालणार नाहीं बरे !

कांता:—नको चालूं देऊं. पण येथें मी तो चालविणारच.

माल०:—बरे, तुझेंच म्हणणें खरें होऊं दे. येथेंच राहूं आणखी कांहीं वेळ.

कांताः—हो तर ! मी बरी राहूं देईन !

(जाते. मागाहून मालती जाते.)

उद्धव०ः—पोर भारीच छांदिष्ट ! आईच्या लाडांनीं अगदीच हेके-
खोर बनून गेली आहे. रघुनाथ, जी नादान मुलगी आपल्या आईला
जुमानीत नाहीं तिचें बोलणें काय मनावर घ्यायचें आहे !

रघु०ः—बाबा, मला आतां साऱ्या जगांत आपणां तिघांवांचून कोणीहि
आप्त राहिलें नाहीं. तेव्हां इतरांचा विचार करण्याचें कारण तरी काय ?

[चाल—दीं तनदेरेना०]

प्रेममयचि ही त्रिमूर्ति । निकटिं रहाती ॥ध्रु०॥ एक
भाग्यें मिळतसे निर्व्याज करण्या प्रीतितें । भाग्य माझे
त्रिगुण विधिची हो कृपा ती ॥ १ ॥

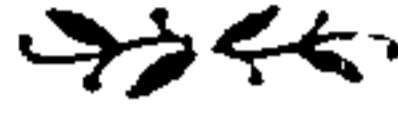
(पडदा पडतो.)

अंक दुसरा समाप्त.

अंक तिसरा.

—:0:—

प्रवेश १ ला.



[रघुनाथ व कौसल्या]

कौस०:—त्या पोरीला वाटत तिक्ती आमी हलकी मानस न्हाई. आमी गरीब असलु तरी आमच वापदाद लई सूर व्हत. कारवाऱ्यांच्या आज्याच, प्रंजा—न्हव खापरपंजा शिवाजी म्हाराजांचा मोटा मनसबदार व्हता. त्येन तलवार गाजवूनशेनी लई कीरत पैदा क्येली व्हती. त्येच्या मागन त्येच्यापुनवी दांडग शिपाईगडी आमच्या घरान्यात जलामल. पन त्ये आज ग्येल, पनज ग्येल, खापरपंजबी ग्येल, आन् आमच्या हातामंदी आलया खापर ! आपल्या घराभवती वाडवडलांच्या समायावी मायंदाळ्या हैती.

रघुनाथ:—आई, त्या शूर पुरुषांच्या समाधींचें दर्शन घेण्याला मी कसा उतावीळ, झालों आहे ! त्यांनीं आपल्या अस्थींकरितां स्थान तरी किती शांत व सुंदर शोधून काढिलें ! तूं मघाशीं आपल्या शेतवाडींच आणि झोंपडींचें जें वर्णन केलेंस त्यावरून कुशल चितान्याला सुंदरसें चित्र तयार करितां येईल ! एका बाजूला हिरवळीनें आच्छादिलेल्या टेंकड्या, त्यांमधून झुळझुळ वहात आलेली आणि उलट बाजूच्या खुल्या मैदानावरून दृष्टीच्या टप्प्यापलीकडे निमूळती होत गेलेली नदी, तिच्या कांठचें तें चकाकणारें वाळवंट, वाळवंटांत लागणारे मधुर पाण्याचे झरे, भोंवतालच्या कुरणांत चरणारे गाईवासरांचे कळप, त्यांजवर राखण करितांना पांवा वाजविणारीं गुराख्यांचीं पोरें, जवळच्या ब्रनांत फल-पुष्पांनीं लादलेले वृक्ष आणि त्यांमधील महादेवाचें पडकें देऊळ ! अहाहा ! सारेंच कांहीं अकृत्रिम ! अशा ठिकाणीं पाणी, वायु, गुरें, माणसें सारेंच कांहीं स्वच्छंदानें नाचतांना बागडतांना आढळायचें ! तेथें मनुष्यामनु-

ध्यांत तर राहोच, पण इतर सृष्टींतहि जातिभेद आढळायचा नाही. चोहोंकडे प्रेमाचें साम्राज्य दिसायचें ! टेंकड्यांनीं नदीच्या कंठाभोंवतीं आपल्या भुजांचें कडें करायचें, नदीच्या लाटांनीं कांठावरील वृक्षांच्या मांडीवर लोळायचें, वायुनें लाटांशीं आणि वृक्षांच्या पानांशीं क्रीडा करायची, गुराख्यांनीं गाईंच्या गळ्यांस मिळ्या मारायच्या ! अशा ठिकाणीं दिवसा वृक्षांच्या शीतळ छायेखालीं पडून किंवा नदीच्या पाण्यांत डुंबत, व रात्रीं उघड्या वाळवंटावर पडून वरील गगनरूपि सैकतांतील तारकारूपी गारगोठ्यांकडे पहात काळ घालविणें किती सुखाचें वाटेल वरें !

कौसु०:—व्हय व्हय ! तुला तत लई ग्वाड वाटल ! आन् रातदीस तत चिलीम वडत पडून व्हाव असच वाटल. पन रातचा परकार न्यारा आन् दिसाचा न्यारा. जवा सुव्येनारायन लाल कांद्यावानी उगवतुया आन् आवाळामंदी वरवर येऊनशेनी ढवळ्या कांद्यावानी पांडरा फटक पडतुया तवाची सोबा काई न्यारी व्हाती. आन् जवा का लसनाच्या कांडीवानी चांदोवाची कार चमकतिया आन् संमद तार लुकलुकलुक करत्याती तवाची सोबाची अक्षी न्यारी ! जनु काय चाळणीमन्न पांडर पीटच पडतया !

रघु०:—(स्वतःशीं) पण प्रेमाचें माणूस जवळ नसल्यावर अशा स्थानीं प्रेमाचें साम्राज्य कुठून दिसणार ? कारण मनांत प्रेम जागृत झाल्याशिवाय त्याचें इतरत्र वास्तव्य आढळत नाही, व जवळ प्रेमाचें माणूस असल्याशिवाय मनांत प्रेमाची जागृति होत नाही. माझ्यासारखा प्रेमाला अंचवलेला मनुष्य तर प्रत्येक वस्तूत प्रेमाएवजीं द्वेषच शोधूं लागेल. मीं प्रेमाच्या प्रभावाचे ह्मणून जे दाखले दिले ते त्यास द्वेषाच्या प्रभावाचे वाटून नदीरूपी तरवार टेंकड्यांचें पोट फाडून बाहेर पडत आहे, नदीचें पाणी कांठावरील वृक्षांचीं पाळेंमुळें खणून टाकीत आहे, वायु लाटांना ह्मणेंला पेटवीत आहे व पानांस पदच्युत करूं पहात आहे, गुराखी गाईंचे गळे दावीत आहेत असाच त्यास भास होईल. प्रेमाला संवकलेल्या माझ्यासारख्या माणसाची काय तरी ही दुर्दशा ! मनुष्यवसतीं निर्मळ प्रेम लाघत नाही, आणि निर्जन अरण्यांत निर्मळ प्रेम असूनहि दिसत नाही ! मला यापुढें माणूसघाण्या झाल्यावांचून गत्यंतरच उरलें नाही.

कौस०:—आमच्या गावी न्हायाला पैकावी लई लागत न्हाई. सर-पनकाडी फुकाट, श्येनी लावाया श्यानवी मायंदाळ.

रघुनाथ:—मी जवळ असल्यावर तुहांला खर्चाची कशाला पाहिजे आहे काळजी ?

कौस०:—पन तुला तत आमासंग याया होव ना ? तू त्या पोरीच्या जाळ्यामंदी पुना गवासशील अस भ्या वाटतया.

रघु०:—त्याचीहि नको काळजी. ती अगदी बेपर्वा मुलगी आहे. आणि मलाहि पण कांहीं अभिमान आहेच की नाही ?

कौस०:—का नसल ? तुज्या आंगात जवानमरद बापदाद्यांच रगात खेळतया न्हव ? पन आवाशी परसंग पडला म्हंजी गरम रगतवी थंड पडतया, ओन पट्ट्याच हातवी म्यानामंदीच न्हात्याती.

रघु०:—तें खरें. पण मी कांहीं असा कच्च्या दिलाचा नाही. पुन्हां तसा प्रसंग आला तर तिला जन्मभर यादच राहिल असें करीन.

कौस०:—काय करशील ?

रघु०:—प्रसंग तर येऊं दे म्हणजे दाखवीन.

कौस०:—दावन्यापरीस परसंगाचीच वाट बगतयास ! काय करशील त्ये सांग अदुगर.

रघु०:—अबदेवर शस्त्र तर चालवायचें नाही ? तिच्या तोंडाला नोंड देणें हा सुद्धां कमीपणाच आहे. मी तिच्याशीं न बोलतां निघून येईन झालें.

कौस०:—म्हंजी पट्ट्याच हात म्यानामंदी न्हायल, असच न्हव ? मला त्या परसंगाच इक्त भ्या वाटतया की हतन कंदी पाय काडाया गवसतुया ह्येची वाट पगून हाय मी.

रघु०:—मी गेलों तर बाबांना फार दुःख होईल. त्यांच्या सुखाची निश्चिती झाली म्हणजे मी येथून निघालोंच समज.

कौस०:—त्येंच्या सुकाची फिकर नग. ती मालतीबया हाय न्हव ? तिन त्येना अक्षी घ्येरून टाकलया. ती त्येना तवाच सुकात डुबाया लावील; अक्षी गटांगळ्या दिईल.

रघु०:—छे, आई, हा कांहीं तरी तर्क आहे तुझा.

कौस०:—मंग तूच बोल, नानासावानी तुमासनी लगान लावाया परमानकी का न्हाई दिली ?

रघु०:—आमच्या जाती निराळ्या आहेत हें न कळवितां परवानगी देणें विश्वासघाताचें झालें असतें, आणि तें तर त्यांना कळवितां येईना.

कौस०:—रणू, तूं कारबाऱ्यावानीच भोळा सांब हैस.

रघु०:—तुझा तर्क काय आहे ?

कौस०:—तुमच लगान लागल असत तर त्येंच कस लागत ?

रघुनाथ:—त्यांचा उदार स्वभाव तुला माहित नाही. त्यांना आमच्या सुखापुढें स्वतःच्या सुखाची कांहीं मातब्बरी वाटणार नाही.

कौस०:—त्येचा अनवाव यईल तवा तुज डोळ उगडत्याल. त्येंचा म्होतुर जमला तर तू आमासंग चलाया कबूल हैस ?

रघुनाथ:—अगदीं एका पायावर.

कौस०:—आन् ती आवा तुला इत्या आन् अरज्या करल तवा ?

रघुनाथ:—त्याची मला आशाच—नव्हे भीतिच—नाहीं.

कौस०:—व्येस हाय, ह्ये संमद ध्येनात न्हाऊ घे. (जाते.)

रघुनाथ:—(स्वतःशीं)माझ्या आईवापांच्या घराचें कितीहि सुंदर चित्र मी आपणापुढें उभें केलें तरी येथून पाय काढणें मरणप्राय वाटतें. मरणाचा अर्थ तरी अत्यंत परिचयाच्या जगांतून अगदीं नदरल्या जगांत वस्ती करायला जाणें असाच आहे. मरणानें स्मृतिनाश होत असल्यामुळें दोन्ही जगांची तुलना व्हावयास जागा नसते. माझी आठवण मात्र कायम राहणार असल्यामुळें मला तेथें पदोंपदीं अडखळल्यासारखें होईल. एकदां येथून गेलों कीं या प्रदेशांत पुनर्जन्म होण्याचीहि आशा बाळगायला नको. (जातो.)

प्रवेश २ रा.



[मालती व कांता.]

माल०:—आतां तरी राग पुरा ओसरला का ?

कांता:—ओसरून काय करायचें ?

माल०—ओसरला असला तर तुझ्या कालच्या विक्षिप्तपणाच्या वागणुकीबद्दल बोलतां तरी येईल. कोणाशीं कसें वागावें हें तुला अजून कळत नाही. नानासाहेबांची केवढी तरी योग्यता ! त्यांनीं केवळ प्रेमाकरितां आजपर्यंत ब्रह्मचर्य पाळिलें; आणि त्यांना तूं किती तरी टाकून बोललीस ती !

कांता:—त्यांनीं प्रेमाकरितांच ब्रह्मचर्य पाळिलें हें तुला कसें कळलें ?

माल०:—डोळे उघडे ठेवले म्हणजे सगळें कांहीं कळतें. अगवाई ! कांते, तुझे डोळे असे लाल कशानें झाले ? आणि सुजलेलेहि दिसतात. काल रात्रीं सारखी रडत होतीस वाटतें ?

कांता:—मीं असा कोणता गुन्हा केला आहे रडत बसायला ?

माल०:—करूनसवरून कबूलहि करायचा नाही हें तुलाच शोभतें. काल त्या विचाऱ्या रघुनाथाला फडाफडा टाकून काय बोललीस ! त्याच्यावर डोळे कांसे फाडलेस ! आणि चहूंकडे थैमान काय घातलेस !

कांता:—मग त्यांनीं माझा येवढा मोठा अपराध कां करावा ?

माल०:—इतकें होऊन त्याचाच का अपराध ? सांग पाहूं कोणता तो ?

कांता:—मी कोणाचीहि पाठीमागें निंदा करणार नाहीं. समक्षच पदरांत घालीन.

माल०:—मोठी उदारच कीं नाहीं तूं ! मग त्याची क्षमा मागून समजावणी करायला तूं तयार नाहीस तर ?

कांता:—मी त्याची क्षमा मागूं ? आणि ती कां ? छे ! तें नाहीं होणार. यानेंच मागितली पाहिजे; आणि ती सुद्धां माझ्यासमोर गुडघे टेंकून !

माल०:—त्यानें मागितली तर तूं त्याला क्षमा करशील तरी का ?

संगीत जन्मरहस्य नाटक.

कांता:—तो आपली पायरी ओळखून वागायला कबूल झाला तर मी त्याला आनंदाने क्षमा करीन. क्षमा न करायला मी राक्षसीण का आहे, आई?

माल०:—मग केव्हां जाणार त्याच्या घरीं ?

कांता:—मी त्याच्या घरीं जाणार नाहीं. गेलें तर मीच क्षमा मागायला आलें आहे असा त्याचा समज होईल.

माल०:—मला नाहीं वाटत त्याच्यासारखा मानी मुलगा कालच्या प्रकारानंतर येथें येईल म्हणून. तुमच्या नेहमींच्या बसायच्या जागीं मात्र आला तर येईल.

कांता:—मी खूण केली म्हणजे त्यानें हातचें काम सोडून यायचें असें आमच्यामध्ये ठरलेंच आहे मुळीं.

माल०:—पण काल तूं त्याच्याशीं लढाई जाहीर केलीस. आतां ते पूर्वींचे करारमदार काय कामाचे ?

कांता:—मला आपलें वाटतें कीं माझा बाहुटा पाहिल्यावर रघुनाथ आल्यावांचून राहणार नाहीं.

माल०:—तसा तो समजूतदार आहे. तूं त्याला क्षमा करायला का होईना, त्याच्या भेटीला आपण होऊन गेलीस म्हणजे त्याची किंमत क्षमा मागण्याइतकीच आहे हें समजण्याइतकें शहाणपण त्याच्या अंगीं आहे.

कांता:—तो आपल्या मनांत कांहीं समजो. माझें कर्तव्य मला केलें पाहिजे खरें.

माल०:—कर्तव्य करतांकरतां भांडायला लागशील एखादी ! त्याच्याशीं शांतपणानेंच बोल. तो शूद्र आहे याबद्दल त्याची निर्भत्सना करूं नकोस. त्यांत त्याचा कांहीं गुन्हा नाही. तुझा व त्याचा याघुढें फारसा संबंध येणार नाही. तेव्हां त्याचें मन आपणाबद्दल विनाकारण विघडवून घेण्यांत काय फायदा ?

कांता:—इतकें शिकवायला मी आतां कांहीं लहान नाहीं.

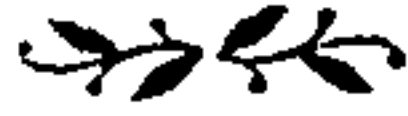
माल०:—कान मात्र वाढले आहेत खरे.

कांता:—बरें, तूंच पहाशील मी ही भेट कशी विनबोभाट पार पाडतें ती !

अंक ३ रा. प्रवेश ३ रा.

मालु०:- घोडामैदान जवळच आहे. पाहूं किती शहाणपणानें वागतेस ती! (पडदा पडतो.)

प्रवेश ३ रा.



रघुनाथः—(स्वतःशीं) माझे डोळे असे वरचेवर आमच्यां संकेत-स्थानाकडे कां जातात ? तें स्थान मजप्रमाणें तिलाहि दृष्टिसिंमोर नकोसं झालें असेल. आमचीं प्रेमवचनें ऐकण्यास सरावलेल्या वृक्षलता आमची वाट उत्कंठेनें पहात असतील; पण त्यांना पुन्हां आमचें दर्शन होणार नाहीं.

[चाल—जानकीनाथ क गाऊं०]

अंकुर प्रेमतरुचा । वधती ॥ध्रु०॥ मृदुलहृदय तीं

त्यांसि तयाचा क्षय सहवे हा कैचा ॥ १ ॥

त्या वृक्षांच्या सालींवर आणि पानांवर जर आमचीं प्रेमवचनें उमटलेलीं असतीं तर तें स्थान यापुढें दीर्घ कालपर्यंत प्रेमाचें पवित्र क्षेत्र ह्मणून गणलें गेलें असतें. परंतु त्या स्थानाचें दर्शन घेणाऱ्या असंख्य यात्रिकन्यांपैकीं एकालाहि कल्पना आली नसती कीं, या प्रेमाची आयुर्मर्यादा सारी दोन दिवसांची होती. एका सूर्यास्ताबरोबर त्याचा उदय, दुसऱ्या सूर्यास्ताबरोबर त्याचा विकास आणि तिसऱ्या सूर्यास्ताबरोबर त्याचा अस्त झाला. त्या दिवशीं कल्याण अंधळीकोशिंबीर खेळत असतां आम्ही त्यास हंसत होतो. पण खरी अंधळीकोशिंबीर आमचीच चालली असून दैव आह्मांला हंसत होतें. देवा, मानवी प्रेमाची हीच का शाश्वती ? अरे, पण माझे डोळे एकाएकीं असे बिघडले कशानें ? हें भलतेंच काय दिसतें आहे मला ? त्या झाडावर खुणेचा बाहुटा चढत आहे. कांता माझ्या भेटीची इच्छा करील हें संभवतच नाहीं; तेव्हां माझे डोळे बिघडले हेंच खरें. कदाचित् कोणी दुसराच मनुष्य आपल्या हातानें तो बाहुटा भ्रष्ट करित असेल. कांहीं का असेना ! तेथें गेलें पाहिजेच. आजपर्यंत तिकडे जातांना मला उत्सवास जाण्याइतकी उत्कंठा वाटत असे; पण आज स्मशानभूमीकडे जात आहोत अशी विपरीत कल्पनाच मनासमोर उभी रहात आहे.

(जाऊं लागतो. कल्याण प्रवेश करितो.)

कल्या०:—हं, हं, बाळासाहेब, कोठें चाललांत ? तिकडे जात असाल तर मी येतो बरोबर.

रघु०:—कल्याण, दूर हो. माझा विटाळ होईल तुला.

कल्या०:—बाळासाहेब, तुमचा आणि मला विटाळ ?

रघु०:—मी शूद्र आहे ना ?

कल्या०:—त्या अमंगळ शब्दाचा उच्चार सुद्धां नका करूं. तें अगदीं खोटें आहे; आणि तुम्ही जर शूद्र असाल तर तुमच्या पायांचा नोकर मीहि शूद्रच आहे. मला पायांपासून लोटूं नका.

[चाल—हे रघुराया०]

दास असें मी । स्वामी । लोटित कां मज दूर तुम्ही
॥ध्रु०॥ विराटचरणांतुनि जरि झालां । तद्वदनें हा देह
निर्मिला । पदिं नमवीं शिर प्रेमीं ॥ १ ॥

रघु०:—कल्याण, तुझें प्रेम पाहून गाहिवर येतो. असेंच प्रेम नेहमीं ठेव म्हणजे झालें.

कल्या०:—मग मी येऊं ना बरोबर ?

रघु०:—कांहीं नको. तेथें कांता नाही कांहीं नाही.

कल्या०:—मग माझी कांहीं जरूर नाही. पण जर का ती तेथें आली तर मात्र मला इशारा करा. म्हणजे मी धांवतच येतो.

(रघुनाथ एका बाजूनें व कल्याण दुसऱ्या बाजूनें जातो.)

प्रवेश ४ था.



कांता:—(स्वतःशीं) त्याला क्षमा करण्याची मला कोण पण उतावळी झाली आहे ! माझा स्वभाव इतका उदार आहे याची मला या वृत्केपर्यंत कल्पना नव्हती. अपराध्याला क्षमा करणें हें केवढें तरी आनंददायक कर्तव्य आहे ! त्यानें माझ्या पायाला स्पर्श करायचा, मी त्याच्या डोक्यावर हात ठेवून त्याला अभय द्यायचें, सारेंच कांहीं स्फूर्तिदायक

आहे ! पण त्यानें माझ्या पायाला हात लावण्याऐवजीं हातालाच लावला तर ? लावीना का ! मला उट्टें फेडतां येत नाही वाटतें ? मीं माझ्या मस्तकानें त्याच्या हृदयाला असा धक्का देईन कीं, त्यानें जन्मांतहि कधीं पाहिला नसेल. हा पहा आलाच ! याला पाहिल्याबरोबर माझे शौर्याचे विचार जागच्या जागीं राहून याच्याकडे पहाण्याचीच भीति वाटूं लागली आहे. (रघुनाथ प्रवेश करितो. त्याजकडे न पहातां) मी आज एका माणसाला क्षमा करण्याला आलें आहे.

रघु०:—माझी माणसांत गणना होत आहे हें तरी सुदैवच समजलें पाहिजे. (कौसल्या प्रवेश करून आडून ऐकत उभी रहाते.)

कांता:—पण ती क्षमा गुडघे टेंकून अदबीनें मागितली पाहिजे

रघु०:—तूं जो माझा गुन्हा केलास त्याबद्दल मींच तुझी क्षमा मागायची ? हा उलटा न्याय तुझा तुलाच शोभतो.

कांता:—मीं तुझा गुन्हा केला ? तो कसा ?

रघु०:—पहिल्यानें माझा गुन्हा शाबीत कर, आणि मग तुझ्या गुन्ह्याचे पहातां येईल. मी कांहीं येथें तोऱ्यानें तुला क्षमा करायला आलों नाहीं.

कौस०:—(एकीकडे) हां ! हंग ठीक हाय !

कांता:—मी तोऱ्याने आलें का ? वरें आहे, आलें तशी जातें बापडी ! (जाऊं लागते.)

रघु०:—जातेस कोठें ? मला चिडवून माझ्या प्रश्नाला उत्तर न देतां चाललीस कशी ? सांग माझा गुन्हा कोणता तो.

कांता:—असें कायरे झोड माणसासारखें करतोस ? तूं शूद्र आहेस हें वेळींच मला कळविलें नाहीस, हा गुन्हा नाही वाटतें ?

रघु०:—मी शूद्र आहें याचें मला स्वप्न पडलें होतें वाटतें ?

कांता:—त्याशिवाय का तूं मला परवां विचारिलें होतेंस कीं तूं शूद्र असतास तर मी तुझ्याशीं कशी वागलें असतें ह्मणून ?

रघु०:—अस्सें ! मला ही गोष्ट माहित होती असें त्यावरून तूं अनुमान काढिलेंस ? शाबास आहे तुझ्या धूर्ततेची !

कांता:—माझी भिस्त नुस्त्या अनुमानावरच नाही. तुमचा कल्याण

काल रात्रीं आमच्याकडे आला होता, तो तर मला सांगत होता की, त्या कौसल्येला तूं एकांतांत आई म्हटलेलें खुद्द त्यानें आपल्या कानांनीं ऐकलें.

रघु०:—प्रेमासाठीं भुकेलेल्या एका जीवाचें समाधान मी 'आई' या एका शब्दानें केल्याबरोबर इतकीं वर्षे तुझ्याशीं एकनिष्ठतेनें वागून मिळविलेला विश्वास मीं पार दवडून बसावें ना ? कांते, मीं त्या वेळीं तो शब्द केवळ भूतदयेनें उच्चारिला. पण माझ्या सांप्रतच्या ज्ञानाच्या दृष्टीनें तें मीं एक पवित्र कर्तव्यच केलें असें मला वाटत आहे. त्या एका शब्दासाठीं मीं आपल्या जिवलग मैत्रिणीच्या विश्वासालाहि तिलांजलि द्यावी, अशीच निःसंशय त्याची योग्यता होती.

कांता:—ज्याअर्थीं माझा तुझ्यावरील विश्वास खरोखरच उडाला आहे, त्याअर्थीं मी तुला असें विचारतें कीं, तो शब्द उच्चारतेवेळीं तुला आपल्या जन्माचा सुगावा नव्हता असें मीं कां समजावें ?

रघु०:—बरे विचारलेंस ! मला जर माझें जन्मरहस्य माहित असतें, तर माझ्या आईला पुत्रशोकानें वेड लागलेली असा अपवाद ओढून कां घ्यावा लागला असता ? माझ्या आईबापांनीं तें रहस्य मजपासून लपवून ठेवण्यांत जो म्बार्थत्याग दाखविला, तो त्यानें मला लाज वाटूं नये म्हणूनच ना ?

कांता:—छे छे ! त्यांचा उद्देश मला फसविण्याच्यच होता.

रघु०:—तुला फसवून त्यांना काय मिळणार होतें ? माझ्या आईची सून होण्याचा तुला जितका तिटकारा आहे त्यापेक्षांहि तुझी सासू होण्याचा तिला आहे.

कांता:—तुला तें रहस्य 'माहित नसलें तरी तूं त्याकडे निदान डोळे-झांक तरी केलीस खास. तूं चौकशी केली असतीस तर तुला तें कळलें असतें.

रघु०:—पण मला संशय येईल तेव्हां ना मी चौकशी करायची ? तूं केली आहेस कधीं आपल्या जन्माबद्दल चौकशी ? माझ्या आईबापांनीं जसें मला बाबांच्या स्वाधीन केलें तसें तुझ्या आईबापांनीं तुला मालती-काकूंच्या ओटींत घातलें नाहीं अशी तुझी तरी खात्री आहे ?

कौस०:—(एकीकडे) भल भादर !

कांता:—पण तुला संशय येण्याला कारणे झालीं होतीं. तें कुणवी जोडपें येंथें येऊन हक्कानें राहिलें, आणि तुझ्यावर अतोनात प्रेम करूं लागलें.

रघु०:—तें इतरांनाहि दिसत होतें. त्यांना नाहीं संशय आला तो ?

कांता:—त्यांच्या आणि तुझ्या चेहऱ्यांत आणि लकवींत सारखेपणाहि होता.

रघु०:—पण तें मजपेशां इतरांच्याच लक्ष्यांत यायचें. त्यांनीं नाहीं कुठें त्यावरून माझ्या जन्माबद्दल अटकळ बांधली ? संशय यायचें तर दूरच राहो, पण माझी आई जेव्हां मजवर हक्क दाखवूं लागली तेव्हां तूंच तिला खोटे म्हटलेंस. तुझ्यासारख्या हुशार ब्राह्मण मुलीलाहि संशय आला नाहीं; मग माझ्यासारख्या मट्ट शूद्राला कसा यावा ?

कांता:—मीं तुला मट्ट म्हटलें म्हणून राग आला वाटतें ?

रघु०:—मट्टच काय, पण तूं आणखी सुद्धां जीं दूषणें मला दिलींस तीं या हृदयांत शक्यें होऊन बसलीं आहेत. कांते, तूंच सांग, एखादा माणूस मट्ट किंवा मैद असला तर त्यांत त्याच्याकडे कांहीं दोष आहे का ? माझ्या वाडिलांचे दोष मजमध्ये उतरले यांत माझा काय कसूर ? बरें, केवळ दोषच उतरले आहेत असें नाहीं; त्यांच्याबरोबर सद्गुणहि उतरले आहेत. माझे वाडवडील फार पराक्रमी होते असें ऐकतां. या काळांत अंगच्या पराक्रमाला फारसा अवसर नसला तरी नैतिक धैर्याला वाटेल तितका आहे. आमचें कुळ प्रामाणिक, एकनिष्ठ आणि पापभीरु आहे. शिवाय आम्हांला हृदय आहे, अंतःकरण आहे.

कौस०:—(एकीकडे) व्हय, आमी हाऊच तस !

कांता:—आणि मला नाहीं वाटतें हृदय ?

रघु०:—रुधिराभिसरणाचें नियमन करणारा हृदय नांवाचा जो अवयव प्रत्येक प्राण्याच्या शरीरांत असतो तो तुझ्याहि शरीरांत आहे. पण त्यानें दया, सहानुभूति या भावनांचा बोध मात्र होणार नाहीं.

कांता:—रघुनाथ, मी इतकी का निर्दय आहे ?

रघु०:—मूर्ख तरी असली पाहिजेस किंवा निर्दय तरी असली पाहिजेस. तूं ब्राह्मण आहेस तेव्हां तुला मूर्ख म्हणतां येत नाहीं. तूं निव्वळ निर्दय आहेस.

कांता:—असें निर्दयपणाचें कृत्य तरी मीं काय केलें ?

रघु०:—करून सवरून वर आणखी विचारतेस ! तुझ्या धारिष्ठाची शर्थ झाली ! काल मी शूद्र आहे हें कळल्याबरोबर मला जगाची उलटा-पालट झाल्यासारखी झाली ! माझ्या जीविताला भयंकर धरणीकंपाचा घक्का बसला ! मी चातुर्वर्ण्याच्या शिडीच्या वरच्या पायरीवर सुरक्षितपणें बसलों होतो, तो गडगडत खालच्या पायरीवर येऊन आदळलों. माझे पालनकर्ते बाबा मला वर खेंचूं लागले, आणि माझे जन्मदाते मला खाली ओढूं लागले. दोघांच्या खेंचाखेचीत मी चेंगरून निश्चेष्ट होण्याच्या वेताला आलों. मी भांबावून गेलों, बावरून गेलों ! कशाला ठाम धरून बसावें हेंच मला कळेना, अशा प्रसंगी, कांते, तुझे प्रेम टिकून राहिलें असतें तर तें मला मेरूप्रमाणें अचल आश्रयस्थान वाटलें असतें. तुझे हृदय जर खंबीर राहिलें असतें तर तें माझ्या भांबावलेल्या मस्तकाला विश्रांतिस्थान वाटलें असतें, पण तुझे हृदयच अचल राहिलें नाही, तुझे प्रेमच डळमळलें, तर त्यांनीं मला बुडत्याला सांवरून तरी कसे धरावें ? त्या दोघांचाही माझ्याप्रमाणेंच अधःपात झाला होता, तेव्हां त्यांनीं मला आश्रय दिला नाही याचें मला नवल वाटलें नाही. पण जिनें माझी बाजू उचलून धरायची तीच मला गतेंत लोटण्याला मदत करिते आहे, जिनें माझ्यावर कृपेची सावली करायची तीच मजवर आग पाखडते आहे असें जेव्हां मला दिसलें तेव्हां मला मेल्यापेक्षांही मेल्यासारखें झालें असल्यास नवल नाही. कांते, मीं तुजपाशीं करुणेची याचना केली, पण तिनें तुझा क्रोधाग्नि भडकला मात्र ! मीं आपल्या प्रेमाची तुला आठवण देऊन पाहिली, पण तिनें त्या क्रोधाग्नींत तेल मात्र ओतलें ! त्या अग्नीच्या असंख्य ठिणग्या जेव्हां तूं मजवर उडवूं लागलीस तेव्हां मला वाटलें कीं, रागानें तुझी विचारशक्ति नष्ट झाल्यामुळें तूं आपल्या कृत्याबद्दल जबाबदार नाहीस. पण विचाराला सवड सांपडल्यावरहि तुझा अभिमान ज्या-अर्थीं कायम आहे त्याअर्थीं तूं खरोखरच निर्दय आहेस अशी माझी खात्री झाली आहे.

[चाल—अरियो अंधियारी नजर०]

हृदय नव असे । कठिण पत्रि तसे ॥३०॥ द्रव न लव

तया । न परिचित दया । सदसन्मतिही मुळिं अंतरिं
न वसतसे ॥१॥

कौस०:—(एकीकडे) भल रे माज्या शिपाया !

कांता:—रघुनाथ, पुरे कर. मला आपल्या कृत्याचा पूर्ण पश्चात्ताप झाला आहे. मी त्याबद्दल तुझी मनापासून क्षमा मागतें. पाहिजे तर पायांही पडतें.

[चाल—नाहिं नाहिं सखि बोलोना०]

चरण धरित शिर नमवित करिं लव करुणा ॥ अग-
तिक तव नवरि दुबालि विनवित शरणा ॥ध्रु०॥ नच
मतिबल हृदय अबल अनुभवहि उणा ॥ १ ॥ दोष न
म्हम विसरशि तरि वरिनाचि मरणा ॥२॥

रघु०:—पण तूं मला क्षमा करायला येथें आली होतीस ना ? आणि
हें काय भलतेंच ?

कांता:—रघुनाथ, मी येथें आलों तेव्हां अभिमानानें कशी फुगून
गेलें होतें. पण तुझ्याशीं बोलूं लागतांच माझा सारा अभिमान गळाला,
आणि मन निवळून शुद्ध झालें आहे. रघुनाथ, मला आयुष्यांत तुझ्या-
सारखा खरा हितचिंतक आणि साहाय्यकर्ता कोणी तरी मिळेल का रे !

रघु०:—तुला साहाय्य करण्याचा माझा हक्क केव्हांच नष्ट झाला
आहे. तुझ्या पायांल कांटा वॉचला तर तो काढण्याचा मान आजपर्यंत मंज-
कडे असे. तुझें कपाळ दुखूं लागलें कीं त्याजवर सुंठ घालण्याचें काम माझे
असे. तूं रडूं लागलीस म्हणजे पदरानें तुझे डोळे पुसण्याचा अधिकार मला
असे. पण मी शूद्र आहे हें कळल्यापासून तुला शिवण्याचाहि अधिकार
मजकडे उरला नाही.

कांता:—पण तूं शूद्र आहेस हेंच मुळीं मला खरें वाटत नाही.
नानासाहेब आणि ते कुणबी म्हणतात म्हणूनच तें खरें मानायचें ना ?
पण त्या तिघांनीं आजपर्यंत त्या गोष्टींत जें मौन धरिलें त्यावरूनच त्यांज-
वर विश्वास ठेवितां येत नाही हें उघड नाही का झालें ?

रघु०:—कांते, तूं ज्या तीन व्यक्तींबद्दल अनादरानें बोलत आहेस

त्या मला अत्यंत पूज्य आहेत हे ध्यानांत बागवून मग काय बोलायचें असेल तें बोल. तसेंच मी शूद्र आहे याबद्दलहि संशय काढण्याचें आतां कारण नाही. तसा संशय प्रकट करणें म्हणजे माझ्या जातीबद्दल तिरस्कार दाखविण्यासारखें आहे.

कांता:—बरे, मी कदाचित् ब्राह्मण नसून तुझ्यासारखी शूद्रच असेन असा संभव असल्याचें तूं मघाशीं बोलून दाखविलें होतेंस, तो संभव खरा नसेल कशावरून ?

रघु०:—तें बोलणें नुस्तें युक्तिवादापुरतें होतें.

कांता:—असेल. पण त्या बोलण्याच्या धोरणानें मी शोधच करूं लागलें तर तो संभव एखादे वेळीं खराहि ठरायचा. नाही असें कोणी सांगायें ? बाकी मी शोध करायचीच नाही म्हणा; कारण शोध केला आणि तो संभव खोटा ठरला तर ?

रघु०:—मग काय तुला शूद्र म्हणवून घेण्यांत आनंदच वाटतो असें मी समजायचें ?

कांता:—तुझी जात तीच माझी जात आहे असें मानण्यांत मला त्वरोत्तरच आनंद वाटतो. आतां तूं ब्राह्मण होणें जर अशक्यच होऊन वसलें तर मी शूद्र होण्याला तयार असलें पाहिजे हे ओघानेंच आलें.

कौस०:—(एकीकडे) अर, ह्ये काय ? संमद गाड उलाटल की !

रघु०:—मग तुला कांदा, लसूण, चिलीम यांबद्दल जो तिटकारा होता, तोहि गेला असें समजायचें कीं काय ?

कांता:—तिटकारा गेला इतकेंच केवळ नाही, तर तूं शूद्र आहेस हे कळल्यापासून मला त्यांबद्दल आवडहि उत्पन्न झाली आहे. तुला खरें सांगूं ? तुम्ही सुधारक लोक नेहमीं कांदा लसूण खातां; पण आमच्या घरी त्यांचा वासहि खपत नाही हे तुला माहित आहेच. इतकें असून काल मला तीं खाण्याची इतकी लहर उत्पन्न झाली कीं, मी तीं गुप्तपणानें कल्याणाच्या हातीं तुझ्या घरून आणविलीं आणि मिटक्या मारीत खाल्लीं. ही गोष्ट आईपासून लपविण्याला मला नंतर बरेच वेळदोडे खावे लागले. पण ती घाण-नव्हे, तो वास-माझ्या तोंडाला अजूनहि येत असेल. खोटें वाटत असेल तर बघून घे.

कौस०:--(एकीकडे) अरर ! ह्येच घुना म्येतकूट जमल की ! आता अदुगर मालतीबाईकड जाऊनशेनी ह्ये त्येंच्या कानावर घालाया व्होव. (जाते.)

रघु०:--(कांतेच्या तोंडाजवळ तोंड नेऊन) खरेंच की ! कांते, हें सारें तूं माझ्याकरितां केलेंस ना ? आणि हे डोळे सुजून लाल कशानें झाले आहेत ? रडत होतीस वाटतें ?

कांता:--मग काय तुझी माझी जन्माची ताटातूट झाल्याबद्दल हंसूं ? काल त्या भयंकर प्रसर्गी तुझीं दीनवाणीं भाषणें ऐकूनच माझें हृदय फुटायच्या वेताला आलें होतें. घरीं जातांच मीं अंधरुणावर पडून त्या हृदयाला वाट मोकळी करून दिली.

रघु०:--मघाशीं मीं तुला निर्दय, कठोर हृदयाची म्हटलें तें विना-कारणच तर ? कांते, तुझ्या कोमल अंतःकरणाचा हा भक्कम पुरावा तुजजवळ असतां तो त्या वेळीं माझ्यापुढें मांडून मला निरुत्तर कां केलें नाहींस ?

कांता:--रघुनाथ, मीं तो पुरावा जर मुद्दाम तुला निरुत्तर करण्या-साठीं उत्पन्नच केला नव्हता तर त्याचा उपयोग करण्याची कल्पना तरी मला कुठून सुचावी ? शिवाय तुझें भाषण एकदां सुरू झालें, कीं तें स्तुति-पर असो कीं निंदापर असो, ऐकतच बसावेंसें वाटतें. दुसऱ्या कशाचेंहि तान रहात नाहीं. मग तुला निरुत्तर करावेंसें तरी मला कां वाटावें ?

[चाल--मारा गेंडेका०]

तुज देखतां गुंगें । तव वचःश्रवणीं रंगें ॥ ध्रु० ॥ तूज-
भांवतां मति पिंगे । घालिते सदा जणु शिंगे ॥ १ ॥
होइं निकटिं पुलकित अंगें । विरहिं मनीं समता भंगे ॥२॥

रघु०:--कांते, तूं अजाण अर्भक आहेस. प्रेमळ मनुष्याला दुखवं नये हें जसें तुला कळत नाहीं तसें स्वतःचा वचाव कसा करावयाचा हें मुद्दां तुला कळत नाहीं.

[चाल--मुनसफी दुनियासे०]

बालसम निष्कपट होसी तूं गडे ॥ होइ गति संसारिं
कैशी तव पुढें ॥ ध्रु० ॥ गाढ भवसागर महान् हा

धडधडे । सत्य गणिसी तूं तयाचे वुडबुडे ॥१॥ कपट-
वार्नि या दंभ प्रतिपर्णी दडे । मार्ग कैसा तुजासि येथें
सांपडे ॥ २ ॥

कांताः—तुझ्यावांचून मी अनाथ, निराश्रित, निराधार होणार.
रघुनाथ, तूं आणि मी जन्मभर एके ठिकाणी रहायला तुझी काय हर-
कत आहे ? पाहिजे तर बहीणभाऊ म्हणून राहूं.

रघु०ः—तुझें लग्न झाल्यावर मला तुझ्याजवळ कसें राहतां येईल ?

कांताः—मी लग्नच करणार नाहीं मुळीं. तुला वाटेल तर तूं लग्न कर.

रघु०ः—मीहि लग्न करणार नाहीं.

कांताः—मग एकत्र रहायला अडचण कुठें राहिली ?

रघु०ः—जग वाटेल तशीं नांवे ठेवील.

कांताः—तुला मी आणि मला तूं जगाच्या ठिकाणी असल्यावर
निराळ्या जगाची पर्वा कशाला वाळगायला पाहिजे ? तशांतून जगाचें
तोंड बंद करण्यालाहि एक उपाय आहेच.

रघु०ः—तो कोणता ?

कांताः—आपण एकमेकांशीं लग्नच करून टाकूं म्हणजे झालें.

रघु०ः—(आनंदानें) काय ? आपल्या लग्नाला तुझी अजून अनु-
कूलता आहे ?

कांताः—लग्नालाचशी काय, पण रघुनाथ, तूं म्हणशील तर
तुझी बटीकहि होऊन रहायला मी तयार आहे.

रघु०ः—कांते, तुझा ज्या त्या कामांत असाच जहालपणा ! पण तूं
जरी माझ्यासाठीं वाटेल तो हीनपणा व्यायला कवूल झालीस तरी मी
तुला तो घेऊं दिला पाहिजे ना ? आपणांला आतां लग्न करणें हाच मार्ग
काय तो मोकळा आहे. पण तो शक्य आहे का हा विचार प्रथम आप-
णांला केला पाहिजे.

कांताः—काय झालें शक्य नसायला ? नानासाहेब तर त्याला प्रतिकूल
राहणारच नाहीत.

रघु०ः—माझ्या आईनें बावांची अनुकूलता दिसतांच आमच्या गांवाला
जाऊन राहण्याचें मजपासून वचन घेतलें आहे.

कांता:—मग त्यांत काय झालें? मीहि तुझ्याबरोबर येईन तिकडे,

रघु०:—माझ्या आईबापांची तुला खंत नाही का वाटणार?

कांता:—भलतेंच कांहीं तरी! मी त्यांची सेवा किती मन लावून करीन हें तुला दिसेलच. तुझ्या वडिलांची चिलीम तर माझ्याशिवाय दुसऱ्या कोणालाहि मी भरूं देणार नाही.

रघु०:—कांते, म्हणतेस तरी काय?

कांता:—रघुनाथ, गंगाप्रवाह ज्या हिमालयांतून निघाला तो कितीहि ओबडधोबड असला तरी त्या प्रवाहाकरितां तो आपणांस पवित्रच वाटतो कीं नाही?

रघु०:—अहाहा! कांते, आतां तुझी कोणतीहि कसोटी पहायची राहिली नाही. कांते, आमचें घर ज्या स्थानीं उभें आहे तें स्थान किती रमणीय आहे म्हणून सांगूं! त्या स्थानीं तुझीच काय ती उणीव होती; तीहि आतां नाहीशी झाली आहे. तें सुंदर देवालय देवीच्या मूर्तीचीच काय ती वाट पाहत आहे. (विचार करून) पण कांते, आपल्या लग्नाला आणखीहि एक मोठी अडचण आहे.

कांता:—ती कोणती?

रघु०:—तुझ्या आईची संमति मिळेल असें मला वाटत नाही. तिचा जन्म गेला आहे जुन्या समजुतींत. तिला हें लग्न म्हणजे भयंकर भ्रष्टाकार वाटेल.

कांता:—आईच्या हृदयाचीं सारीं सूत्रे माझ्या हातांत आहेत हें तुला इतक्या दिवसांच्या अनुभवानें सुद्धां कळून येऊं नये ना? शिवाय तिचें मन अगदीं लोण्यासारखें मऊ आहे. वाटेल तसें वळवावें.

रघु०:—तुझी आई इतर बाबतींत कोमल मनाची असेल; पण धर्माच्या बाबतींत ती विलक्षण निग्रही आहे. तिचें आणि बाबांचें लहानपणापासून आपल्यासारखेंच प्रेम आहे: तरी सुद्धां त्यांचा पुनर्विवाह झाला नाही. आणि याला कारण केवळ तुझ्या आईचा धर्मभोळेपणा.

कांता:—कालच्या संभाषणावरून तूं म्हणतोस तें खरें असावेंस वाटतें.

रघु०:—जो निग्रह त्यांच्या लग्नाला आड आला तोच आपल्या लग्नालाहि येईल.

कांता:—आई जर आपल्या लग्नाला विरुद्ध असली तर मी तिच्या संमतीशिवायच लग्न करीन. पण रघुनाथ, शूद्रब्राह्मणांच्या लग्नाला विधि तरी कोणता करायचा?

रघु०:—यासंबंधाने सरकारने एक कायदा केला आहे. त्याअन्वये वधूवरांनी नावे नोंदली म्हणजे त्यांचा विवाह कायदेशीर होतो. पण नावे नोंदतांना आपण हिंदु किंवा इतर कोणत्याहि धर्माचे नाही अशी प्रतिज्ञा करावी लागते.

कांता:—येवढेच ना? मग त्यांत काय येवढेसे अवघड आहे?

रघु०:—कांते, तुला यांत कांहीच अवघड वाटत नाही का? ज्या हिंदु धर्माच्या छायेखाली आपण वाढलो त्याचा केवळ आपल्या सुखासाठी त्याग करायला सिद्ध होणे हा क्षुद्रपणा नाही का?

कांता:—ज्या धर्माने आपल्या सुखाला येवढे थोरले विघ्न उपस्थित केले आहे त्याला दूर करण्यांत क्षुद्रपणा कसला आला आहे?

रघु०:—आपण उभयतां ब्राह्मण असून हिंदु धर्माचा अवहेर केला असता तर ते आपल्या खऱ्या मताचे आविष्करण म्हणून शोभून गेले असते. पण हिंदु धर्मातील शैलक्या हक्कांचा पूर्ण उपभोग घेतल्यानंतर दुर्दैवाने त्यांतील अपमानकारक भागांचे जोखड मानेवर बसले असता ते झुगारण्यापुरती हिंदु धर्माला सोडचिठ्ठी देणे निःसंशय लघुत्वाचे लक्षण आहे. ते कांही नाही. आपण ब्राह्मणविवाहविधीनेच आपले लग्न लाविले पाहिजे.

कांता:—माझा धर्म आणि ईश्वर तूच आहेस. तू ठरवशील ते मला कबूल आहे. मग आता आई आणि नानासाहेब यांपैकी पहिल्याने कोणाची गांठ घेणार?

रघु०:—पहिल्याने कठिण कामच हाती घेऊं या. तुझ्या आईचे हृदय एकदां कावीज केले की बाबांचे मन बळविणे कठिण नाही.

कांता:—चल तर, बरोबरच जाऊं.

रघु० व कांता:—

[चाल—चल जारे०]

चल वेगीं । पद टाकीं । गृहिं जाऊं जननीतें पाहूं । धीर
न मुळिं धरवे ॥ तिज वळवूं सुखिं न्हाऊं ॥ ध्रु० ॥
बाहूं भाकूं साह्य प्रभूतें । मागुनि मागूं त्या पितरांतें ।
आशीर्वच शुभचिंतनही तें । नंतर गाऊं मंगल गीतें ॥
बाहूं भाकूं० ॥१॥

(हातांत हात घालून जातात.)

प्रवेश ५ वा.



[मालती व कौसल्या.]

माल०:—इतके सारे प्रकार झाले म्हणतां? कांतेला रघुनाथाच्या
भेटीला धाडतांनाच मला पुढचें स्वप्न पडलें असतें तर किती चांगलें
झालें असतें! पण रघुनाथाचा प्रामाणिकपणा आणि कांतेचा राग थांवर
गेलें मी.

कौस०:—माज्या रणूला काईवी बोल लावाया येत न्हाई. ह्ये संमद
आपल्या पोरीच कौटाळ!

माल०:—अपराधाचें माप कोणाच्या पदरांत घालायचें याचा निवाडा
करण्याची ही वेळ नाहीं. दोष कोणाचाहि असो, मला जसें हें लग्न
व्हायला नको आहे तसेंच तुझांलाहि नको आहे.

कौस०:—व्हय व्हय ! ह्ये मातुर आपुन बराबर ह्येरल.

माल०:—पोरीचें मन वळवून पाहूं म्हटलें तर ती मुळींच ऐकायची
नाहीं. तिला कोणत्याहि विषयाचें महत्त्व कळत नाहीं. शूद्राशीं विवाह
म्हणजे नरकप्राप्तीचें खात्रीचें साधन आहे अशी तिची समजूत घालूं
लागलें तर ती खदखदां हंसूं मात्र लागेल. या अलीकडच्या पौरांचा
घर्मांवर मुळीं कसा तो विश्वास नसतो. छे ! याला एकच युक्ति आहे.
माझ्या बाळेची दुर्गति जर मला चुकवायची असेल तर मला स्वतःला

दुर्गति पत्करली पाहिजे. कौसल्यावाई, मी जरा बाहेर जाऊन येते. माझी युक्ति साधली तर वरेंच झालें. न साधली तर तुम्ही वाटेल तो उग्र उपाय योजून या लग्नाला व्यत्यय करा. माझ्या अंगची उणीव तुम्हीं भरून काढली पाहिजे. तीं दोघेंजणें आलीं तर त्यांना सांगा मी देवदर्शनाला गेलें आहे, परत येईपर्यंत वाट पहा हणून. (स्वतःशीं) माझ्या हणण्याला नानासोहेवांकडून रुकार पडेल यांत मला कांहीं संशय वाटत नाही. पण मला आजपर्यंत स्वर्गसुखाहून अधिक वाटणारें सुख याप्रमाणें माझ्या आटोक्यांत आलें असतां मला त्यापासून आनंद कां वरें वाटूं नये ? कसा वाटावा ? या औट घटकेच्या सुखाच्या मागोमाग अनंत काळपर्यंत आहां उभयतांना ज्या नरकयातना भोगाव्या लागणार त्यांचा डोंगर समोर उभाराहून मला भेवडावीत आहे. पण त्याखालीं माझ्या वाळेचें शिर सांपडण्यापेक्षां माझे मस्तक चेंगरून जाणें कितीतरी चांगलें !

[चाल—पवन चलति०]

परम अधम तरि मज हाचि मार्ग । गति शुभकर
अन्य न दिसते । अवाधि न बहु मातिहि विकल अति
चळते ॥ ध्रु० ॥ निरयवास मज अदोष । जरि कन्या-
रक्षण होते ॥१॥

कांते, सुलक्षणी मुली आपल्या मातापितरांस स्वर्गाची जोड करून देतात. पण तूं मला नरकाचीच प्राप्ति करून देणार ना? तुला ज्ञेरी दोष कां लावूं ? तुझ्या ललाटीं जें लिहिलें असेल तशीच तुला बुद्धि होणार !

(जाते. पडदा पडतो.)

प्रवेश ६ वा.



उद्धवरावः—(स्वतःशीं) मुलांच्या लग्नाला आजपर्यंत मी प्रतिकूल असून मालती अनुकूल होती. पण आतां अगदीं उलट प्रकार झाला आहे. आतां मी अनुकूल तर ती प्रतिकूल. तिच्या जोडीला तिकडे कांता आणि इकडे रघुनाथ विथरून गेला आहे. माझी सर्वस्वी अनुकूलता असतांही तें लग्न

याप्रमाणें पूर्वीपेक्षांहि कठिण होऊन बसलें आहे. काय करावें ? (मालती प्रवेश करिते.) कोण ? मालतीवाई ? आणि अशा करकरीत तिनीसांजाशा !

माल० :—कालच्या प्रसंगीं रघुनाथ आपला मुलगा नाहीं हें कळल्या-बरोबर माझा आपल्याबद्दल आजपर्यंत जो गैरसमज होता तो नाहीसा झाला. मला असें वाटत होतें कीं, माझें लग्न झाल्यावर लवकरच आपणहि गृहस्थाश्रमी झालांत. आणि खरेंच, मंजविप्रयींची आशा समूळ नाहीशी झाल्यावर आणि आपले मातापितरहि आपणांला सोडून गेल्यावर आपल्या दुःखांत कोणी तरी वांटेकरीण असणें जरूरच होतें. पण आपण माझ्या प्रीत्यर्थ जो स्वार्थत्याग केला त्याची मला कालपर्यंत मुळींच कल्पना नव्हती. आपण अविवाहित असल्याबद्दल आपल्या तोंडांतून एखादे वेळीं बोलण्याच्या मरांत उद्गार निघत असत. पण त्या शब्दाचा खरा अर्थ न घेतां विधुर हाच अर्थ मी घेत असें. यामुळें विधवा आणि विधुर यांची तुलना करितांना मी आपणांबद्दल नेहमीं तिरस्कार दाखवीत असें. विधवा या दृष्टीनें माझें स्वतःचें चरित्र तरी निर्मळ असावयास पाहिजे होतें ! पण नाही. धर्मविधीनें संवंध जडलेल्या पतीची मूर्ति मनांत आणायला जावें तर लबाड मनानें स्वतःच वरलेल्या पतीची मूर्ति पुढें उभी करावी ! यापेक्षां आपलें चरित्र किती तरी एक-निष्ठ ! अशा चरित्राची जी अवहेलना मजकडून झाली तिजबद्दल पश्चात्तापपूर्वक आपली क्षमा मागण्याच्या आणि साधल्यास प्रायश्चित्त घेण्याच्या संधीची मी वाट पहात होतें. पण या ब्रटकेपर्यंत ती मिळालीच नाही.

उद्धव० :—मालतीवाई, हे वृथा आयास कशाला घेतले ? तुम्हीं माझी कितीहि अवहेलना केली तरी मी ती मनांत वागविल्याचें तुम्हांला स्मरतें तरी का ?

माल० :—त्यामुळें तर माझें मन मला फारच खार्तें आहे. आपण त्या अवहेलनेला पात्र असतां किंवा अपात्र असल्यामुळें आपणांस तिचा राग आला असता तर मला तितकें वाटलें नसतें. अवहेलना करणाऱ्या माझें शील निष्कलंक असतें तरीहि मला विशेष पश्चात्ताप वाटला नसता. पण आपणांवर टिका करणाऱ्याची माझी स्वतःची अपात्रता, आपली अवहेलनेला अपात्रता व ती सहन करतांना आपण धारण केलेली अढळ शांति यांच्या भाराखालीं माझें मन चिरडून गेलें आहे. नुसता पश्चात्ताप व

क्षमायाचना प्रगट करून त्या मनाला हलकें झाल्यासारखें वाटेल असें माझें मन मला सांगत नाही. या पापाच्या क्षालनार्थ मीं कोणतें प्रायश्चित्त घ्यावें तें मला सांगा. त्या प्रायश्चित्तानें माझें मन हलकें व्हावें आणि आपलें दुःखहि हलकें व्हावें.

[चाल—पालय मां०]

मार्ग वदा । विचरायासि सुगम सरल परम ॥ ध्रु० ॥

नेइ सदा । शुभ जो श्रेयाप्रति अपयश हरुनि यथाक्रम ॥१॥

उद्धव०:—तुझांला आणि मला ज्या प्रायश्चित्तानें सुख होईल असें प्रायश्चित्त एकच आहे. पण तें आजपर्यंत तरी तुमच्या मतानें घर्मनिषिद्ध होतें आणि आतां माझ्या मतानें कर्तव्यविरुद्ध ठरण्याचा संभव आहे.

माल०:—असें कोणतें प्रायश्चित्त ?

उद्धव०:—मला आणि तुझांला ज्या गोष्टीनें ऐहिक सुख प्राप्त होईल ती मीं उघड करून कां सांगितली पाहिजे ? तुझी ती ओळखिली हे तुमच्या लाजण्यावरूनच स्पष्ट होत आहे. मी तुझांस ज्या नांवानें हांक मारितों त्यांतील शेवटचीं दोन अक्षरें काढून टाकण्याची मला परवानगी देण्याला तुमची तयारी असेल असें मला वाटत नाही. कारण तें तुझांला धर्मबाह्य वाटतें.

माल०:—धर्मबाह्य असलें तरी माझ्या हल्लींच्या चरित्राहून अधिक तरी नाही. गत पतीशीं देहानें शुद्ध पण मनानें अपवित्र वर्तन करण्यापेक्षा दुसरा पति करून त्याच्याशीं देहानें आणि मनानें शुद्ध वर्तन ठेवणें श्रेयस्कर असें मला वाटूं लागलें आहे. आपलें कर्तव्य मात्र या कृत्याचा निषेध करीत असलें तर माझें कांहींच म्हणणें नाही.

उद्धव०:—आजपर्यंत मीं रघुनाथ आणि कांता यांच्या लग्नाला जो विरोध केला त्याचें कारणच आतां नाहीसें झालें आहे. तें लग्न जर शक्य असेल तर तें पार पाडणें माझें आदिकर्तव्य आहे. तें साधण्यासारखें नसेल तरच काय तो स्वतःच्या सुखाचा विचार करायचा.

माल०:—पण तें लग्न आतां उघड उघड अशक्य होऊन बसलें आहे. माझी तर त्याला मुळींच मान्यता नाही. पण त्या मान्यतेचा विचार

करण्याचेंहि आतां कारण उरलें नाहीं. त्यांनीं एकमेकांशीं लग्न न करण्याची शपथच वाहिली आहे मुळीं. (एकीकडे) देवा, या असत्याबद्दल क्षमा कर.

उद्धव०:—मग निरुपायच झाला म्हणायचा. बाकी त्यांच्या सुखाच्या होळीवर आपल्या सुखाची पोळी भाजून घेण्याचें स्वरूप आपल्या विवाहाला येत असल्यामुळें त्यासंबंधानें मनाला विशेष उत्साहहि वाटत नाहीं.

माल०:—या वयांत अशा गोष्टीसंबंधानें साहजिकच उत्साह वाटायचा नाहीं.

उद्धव०:—मालति, असें म्हणूं नकोस. प्रौढ वयांतील प्रेमांत कामुकतेचा अंश कमी असेल; पण त्यामुळें त्यांच्या उत्कटतेची मुळींच हानि होत नाहीं. खऱ्या रसिकाला बालेच्या प्रेमापेक्षां प्रौढेच्या प्रेमाचीच किंमत अधिक वाटणार! अर्धबोवड्या मुलीच्या चुंबनापेक्षां मार्मिक भाषणें करणाऱ्या प्रौढेच्या ओष्टांच्या चुंबनांतच त्याला अधिक गोडी दिसून यायची! अननुभवी बालेच्या आलिंगनापेक्षां जिवें हृदय अनुभूत प्रेमरसानें उचंबळून येत आहे अशा प्रौढेच्या आलिंगनांतच त्याला अधिक रस आढळायचा! जिवें मस्तक उज्ज्वल विचारमौक्तिकांचा व सुंदर कल्पनारत्नांचा करंडाच आहे अशा प्रौढेचें मस्तक हृदयाशीं धरण्यांत त्याला जें सुख वाटेल तें तरुणीचें बालिश मस्तक धरण्यांत खास वाटणार नाहीं. मालति, तुझें दुःखत्रस्त झालेलें मस्तक सांत्वनपर शब्दांनीं शांत करण्याचे मीं आजवर अनेक प्रयत्न केले. पण त्या मस्तकाला या वक्षःस्थलावर ठेवून विश्रांति देण्याचें भाग्य मला आजच प्राप्त झालें आहे. तुझ्या या काळ्याभोर, तुळतुळीत व विपुल केशकलापावरून हात फिरवितांना मला अननुभूत आनंद होत आहे. ते विखुरलेले असतां सांवरण्याची मनीषा मला आजवर कितीदां तरी मनांतल्या मनांत दावून ठेवावी लागली. पण आज या अतृप्त हातांचें पारणें सव्याज फेडून टाकतों. मालति, हें काय? माझ्या उत्साहाचा सत्कार तूं निर्जाव भुजांनींच करणार का? तुझें तोंड अश्रूंनीं डबडबण्याचें कारण? हे आनंदाश्रु समजायचे कीं दुःखाश्रु? माझ्या अप्रासंगिक शंगारिक उद्गारांनीं तुझ्या चित्ताला धक्का बसलेला दिसतो. कृतज्ञतेच्या

भरांत घडलेल्या कृत्याबद्दल तुला पश्चात्ताप वाटत असेल तर तुला मी सुझ्या वचनांतून मुक्त करायला तयार आहे.

माल०:—नाहीं नाहीं! आपण माझा स्वीकार केलांत यानें मी धन्य झालें

उद्धव०:—तिनीसांजांचे वेळीं घरीं चालत आलेली लक्ष्मी कोण दवडील ?

माल०:—मला येऊन किती तरी वेळ झाला ! देवदर्शन घेऊन येतें असें घरीं सांगून आलें. पण देवदर्शनाला इतका वेळ कधींच लागला नव्हता.

उद्धव०:—बाकी पतिदेवाच्या दर्शनाला हा वेळ सुद्धां अपुराच झाला ! (मालती जाते. स्वतःशीं) आजपर्यंत ज्या सुखशिखराकडे दुरून आशाळभूत नजरेनें पाहत होतो त्याजवर मी इतक्या सहज रीतीनें आरूढ झालों असतां मला उद्विग्न कां वाटावें बरें ? तरुणास सुखोपभोगाला जितका दीर्घ काल मिळतो तितका मला मिळणार नाहीं हा विचार या उद्विग्नतेच्या मुळाशीं आहे का ? परंतु कालाची दीर्घता त्यांतील वर्षसंख्येवर अवलंबून नसून त्याच्या उपयोगावर अवलंबून असते. तरुण आपल्या वैवाहिक आयुष्याची उधळपट्टी करितो; तशी मी न करितां प्रत्येक क्षणाचा चोख हिशेब देतां यावा अशा रीतीनेंच तें खर्च करीन. आह्मांवर विश्वासून राहिलेल्या अर्भकांचा डोळा चुकवून आह्मी आपलें लग्न उगकून घेत आहोंत व त्यांचें लग्न अशक्य करीत आहोंत हा विचारहि या उद्वेगाच्या उगमाशीं असावा. पण जर तीं वैरभाव सोडून पतिपत्नी होण्याच्या विचारानें माझा आशीर्वाद मागण्याला अजूनहि येतील तरी मी नुकतेंच माझ्या हातीं आलेल्या अनपेक्षित स्वर्गसुखावर पाणी सोडून जगांत आजपर्यंत कधींहि न झालेला स्वार्थत्याग करून दाखवीन. (जातो.)



उद्ध०:—तुझ्या ह्या काळ्याभोर, तुळतुळीत व विल केशकलापावरून हात फिरवितांना मला अननुभूत आनंद होत आहे [अंक ३ रा. प्रवेश ६ वा. पान ९५

प्रवेश ७ वा.



[रघुनाथ, कांता, मालती व कौसल्या]

माल०:—हैं काय ? कांते, रघुनाथ, तुह्नी एकमेकांवर रुसलां होतां ना ? आणि इतक्यांत पुन्हां एकहि झालांत ?

कांता:—आई, रघुनाथानें माझी चूक माझ्या पदरांत उत्तम प्रकारें घातली. चूक कळून आल्यावर ती कबूल न करणें म्हणजे पुन्हां चूक करण्यासारखें झालें असतें. हाणून मीं ती प्रांजळ बुद्धीनें कबूल केली, आणि यानेहि मला उदारपणानें क्षमा केली.

माल०:—तूं यालाच आपल्यासमोर गुडघे टेंकून क्षमा मागायला लावण्यांची प्रतिज्ञा करून गेली होतीस ना ?

कांता:—माझ्या प्रतिज्ञेंतील बहुतेक शब्द खरेच ठरले ! रघुनाथ आणि मी यांची अदलाबदल झाली इतकेंच काय तें ! पण त्यांत त्यालाहि वाटण्यासारखें नाहीं आणि मलाहि नाहीं.

माल०:—काय तरी वाई मुलांचा चंचलपणा ! बरें तर बरें, जात आड आली नसती तर लग्न ठरवूनहि मोकळीं व्हायचीं.

कांता:—आई, आमच्या लग्नाला जातहि आड येत नाहीं.

माल०:—म्हणजे ?

कांता:—आम्हीं पूर्वींचा लग्नाचा बेतचं कायम केला आहे.

माल०:—काल याची जात कळल्याबरोबर नारसिंह अवतार धरणाऱी कांताच का हें बोलते आहे ?

कांता:—काल माझी चूक झाली होती. ती मीं आज सुधारली. मनुष्य चुका सुधारण्याऐवजीं उराशींच धरून बसूं लागला तर त्याच्या मध्यें सुधारणा तरी कशी व्हावी, आई ?

माल०:—उजेड पडला सुधारणेचा ! कांते, या गोष्टींत तूं माझी थोडी तरी संमति घ्यायला पाहिजे होतीस. मीं तुला जन्म दिला, तेव्हां माझा इतका तरी हक्क तुझ्यावर आहेच.

जन्मरहस्य...७

कांता:—आई, तूं मला जन्म दिलास, लहानपणीं माझ्या खस्ता खाल्यास, तें सारें ठीकच झालें. पण आतां मी सज्ञान झाल्यावर सुद्धां तुला पदोपदीं पहिल्याप्रमाणेंच त्रास देऊं लागलें तर तें शोभेल तरी का ? तशांतून रघुनाथार्शीं माझें लग्न होण्याला तुझी संमति होतीच. वरचेवर संमति मागून तुझी पाठ थोडीच पुरवायची आहे !

माल०:—रघुनाथाची जात कळण्यापूर्वीं मी दिलेल्या संमतीवर का तुझी लग्न लावणार ? छे: ! ती गोष्ट आतां अशक्य झाली आहे. माझें मतच नाहीं मुळीं या लग्नाला.

कांता:—मग काय तुझ्या मतावांचूनच आम्हीं लग्न लावावें असें तुझें म्हणणें ? आह्मी तुला मोठेपणा देऊन तुझा आशीर्वाद घेण्याकरितां येथें आलों. तुला तो मोठेपणा नको असेल तर राहिला. आह्मी तसेंच लग्न करूं.

रघु०:—कांते, तूं अमर्यादा करते आहेस. घे पाहूं परत आपलें शब्द.

कांता:—आई, मी आपले शब्द परत घेतें. पण तूं आपला नकार नाहीं का परत घेणार ? हें काय गडे असें ? मी तुझीच ना ?

माल०:—तूं माझी आहेस म्हणूनच तूं नरकाची जोड करून घेणें मला आवडणार नाहीं.

कांता:—मग काय तूं माझें लग्न जुलमानें दुसऱ्याशीं लावून मला जिवंतपणींच नरकयातना भोगायला लावणार ? वहावारे प्रेम ! वहावारे माया !

माल०:—या नरकयातनां क्षणभंगुर आहेत. शाश्वतच्या नरकयातनां-पेक्षां त्या अनंतपट बऱ्या.

कांता:—या नरकयातनांना तूं क्षणभंगुर कसें म्हणतेस ? रघुनाथाच्या विरहाचा प्रत्येक क्षण मला युगासारखा भासेल. माझ्या आयुष्यांतील क्षणां-इतकीं युगें मला नरकवासांत तळमळत ठेवायला तुझी तयारी आहे तर ?

माल०:—जें जें कांहीं तुझ्या कल्याणाचें असेल तें तें करायला माझी तयारीच आहे.

कांता:—आणि इतकीं युगें तूं मला या जगांत खऱ्याखऱ्या नरक-यातना देणार त्या मरणानंतरच्या काल्पनिक नरकयातना चुकवण्याच्या

आशेनेच ना ? आई, पुराणांतल्या भाकडकथांवर भरंवसा ठेवून आपल्या मुलीचा उघड उघड सत्यानास करूं नकोस. ऐक माझे.

माल०:—कांते, जी गोष्ट शक्य नाही तिच्यासंबंधानें विनाकारण काथ्याकूट करण्यांत काय अर्थ ?

कांता:—शक्य नाही ? रघुनाथ, चल आपण नानासाहेबांची संमति मिळवूं.

माल०:—शक्य नाही यांत त्यांच्या संमतीची अशक्यताहि आलीच.

कांता:—हणजे ? आई, असें केलेंस तरी काय तूं ?

माल०:—कांते, तूं आणि रघुनाथ आतां बहीणभावडें होणार.

कौस०:—नानासाबांचा आन् मालतीवाईचा म्होतुर लागनार.

कांता:—पुनर्विवाह ? आई, हें खरें आहे का ? (मालती स्तब्ध रहाते.) आणि यांत नाही वाटतें भ्रष्टाकार ? यांत नाही वाटतें नरकाचें भय ?

माल०:—कांते, तूं रौरव नरकांत पडण्यापेक्षां मी पडलेलें किती तरी चांगलें !

कांता:—मी तुझ्या बरोबरीची मुलगी जिवंत असतां तूं पुनर्विवाह केलास तर तुझ्या लौकिकांत चांगलीच भर पडेल !

माल०:—कांते, तुझ्या पारलौकिक कल्याणाकरितां मी हडलोकीं छी थू पत्करायला तयार आहे.

कांता:—आई, तूं आपल्या सुखाकरितां माझ्या सुखांत माती काल-विलीस ! मीं तुझ्या मांडीवर विश्वासानें मान ठेविली, आणि तूं ती निर्दय-पणानें कापलीस !

माल०:—कांते, तूं मला प्राणांपेक्षांहि आवडती आहेस हें तुला माहित आहे. असें असूनहि मी धर्मासाठीं तुझ्या प्राणांचा बळी द्यायला तयार होईन.

कांता:—माझा बळी देण्यापेक्षां स्वतःचाच कां देत नाहीस ?

माल०:—माझ्यामागें तुझ्याकडून धर्मबाह्य वर्तन होणार नाही अशी खात्री झाल्यावर तसेंहि करीन.

कांता:—तें दिसतेंच आहे !

रघु०:—कांते, रागामुळें अशी नेताल होऊं नकोस. काकू, तुमच्या

कृत्यामुळें माझे जन्माचें सुख धुळीला मिळालें खरें. पण तुझी हा जो अपूर्व आत्मयज्ञ केलांत त्यानें दुःखांत सुद्धां मला सानंदाश्चर्य वाटल्यावांचून रहात नाहीं. कांते, आपल्या आईची योग्यता ओळख. तुला स्वर्गाचें दार खुलें व्हावें ह्मणून ती स्वतः नरकवास पत्करायला तयार झाली. काकू, धन्य आहे तुमची ! तुझी साक्षात् स्वर्गाच्या देवता आहांत !

कांताः—रघुनाथ, आईनें नानासाहेबांचा आपल्या प्रेमाच्या बिघाडा-बद्दल गैरसमज करूनच या पुनर्विवाहाला संमति मिळविली असली पाहिजे. त्यांना जर खरा प्रकार कळला तर ते अजून स्वतःचें सुख बाजूला ठेवून आपल्या लग्नाला संमति देतील.

रघु०ः—कांते, तुझ्या आईनें आपणांला जो स्वार्थत्यागाचा धडा घालून दिला तो फुकटच गेला का ? बाबांनीं आपल्या सुखाकरितां स्वतःचें सुख बाजूला ठेवायचें, तसें तुला आणि मला त्यांच्या सुखाकरितां स्वतःचें सुख गुंडाळून ठेवायला नको का ? काकूची प्रतिकूलता नसती तर हा पुनर्विवाह पूर्वीच व्हायचा. बाबांनीं इतके दिवस कडकडीत ब्रह्मचर्य-व्रतानें काढिले. त्यांच्या अतृप्त इच्छा पूर्ण व्हायच्या ऐन संधीस आपण आपलें रडगाणें गाऊन त्यांच्या सुखावर विरजण घालायचें कीं काय ? तुझ्या व माझ्या लग्नाचा विचार नुक्ताच ठरला. आपलें प्रेम अजून जुने झालें नाहीं. त्याचा अंकुर आपणांस वेळींच खुडून टाकितां येईल. यापुढें आपणांला बहीणभावंडांप्रमाणेंच वागलें पाहिजे.

कांताः—तूं जर नानासाहेबांचा मुलगा नाहसिंच तर त्यांचा पुनर्विवाह होऊनहि आपलें लग्न व्हायला कांहीं हरकत नाहीं; आणि आपण बहीण-भावंडांप्रमाणेंच राहिलें पाहिजे असेंहि नाहीं.

रघु०ः—तुला माझे नानासाहेबांवरील प्रेम माहित नाहीं, ह्मणून तूं असें म्हणतेस. माझ्या जन्मदात्यांबद्दल मला कितीहि आदर वाटला तरी खरा जिव्हाळा बाबांबद्दलच वाटतो. त्यांनाच बाबा म्हणण्यांत मला अभिमान वाटतो. कांते, दुसराहि एक विचार आपणांला केला पाहिजे. अजून माझ्या जन्माची हकीकत जाहीर झाली नाहीं. ती हकीकत जर यापुढेंहि गुप्तच राहिली तर लोकांच्या दृष्टीनें तुझे माझे नातें भावंडांचेंच राहिल. वरें, ती हकीकत बाबांच्या पुनर्विवाहाबरोबरच जर

लोकांस कळली तर बाबांनीं केवळ सुखोपभोगाकरितां माझा अवेहेर केला असा चोहोंकडे बोभाटा होऊन त्यांत त्यांची किती तरी नाचकी होईल ! त्यांनीं माझ्या सुखाची आजपर्यंत जी काळजी वाहिली तिची फेड त्यांच्या सुखाच्या आड येऊन व त्यांच्या अपकीर्तीला कारण होऊन करायची कीं काय ? कांते, तें कांहीं नाही. आपणांला यापुढें भावंडांप्रमाणेंच वागलें पाहिजे.

माल०:—रघुनाथ, तूं आज कांतेचें मन कपटानेंच पुन्हां आपणाकडे आकर्षून घेतलेंस असा माझा गैरसमज झाला होता. पण बाळा, अजून तूं पूर्वीचाच सरळ, निष्कपट, प्रामाणिक रघुनाथ आहेस अशी माझी खात्री झाली.

कांता:—रघुनाथ, भावंडांप्रमाणेंच का होईना, आपणांला यापुढें एकत्र तरी रहातां येईल ना ?

रघु०:—नाहीं, कांते, नाही. आपल्या सांप्रतच्या मनःस्थितींत आपण एका घरांत रहाणें मुळींच शक्य नाही. आपणांला आपलीं मनें चिरवियोगाला तयार केलीं पाहिजेत. आई, बाबांच्या सुखाबद्दल निश्चिंती होतांच तुमच्याबरोबर देशीं येण्याचें मीं कबूल केलें होतें. ती अट पुरी झाली आहे. कांतेचा आणि बाबांचा निरोप घेतला कीं तुमच्याबरोबर निघण्यास मी तयारच आहे. तूं प्रवासाची तयारी कर.

कौस०:—व्हय व्हय ! (एकीकडे) ही अवदसा अजूनवी रणूसंग लगान कराया मागतियाच. रणूच्या संग तकड गावाकडवी येयाची ! हतन जान्याच्या अदुगर त्येची बंदूबस्ती कराया व्होवी. मालतीबयान पोरीच परेम वाटल त्ये करूनशेनी तोडून टाकायाची परमानकी आपनास दिल्याली हाईच. (जाते.)

माल०:—रघुनाथ, मीहि बाहेर जातें. तूं कांतेचा अखेरचा निरोप घे. (जाते.)

कांता:—रघुनाथ, खरेंच का ही आपली शेवटची भेट ? आणि तूं आतां खरोखर अर्ध्या एक घटकेचाच सोबती आहेस का ? मघांपासून मला स्वप्नांत असल्याप्रमाणेंच वाटत आहे. उद्यां निजून उठलें कीं रघुनाथाच. हंसरा चेहरा नेहमींप्रमाणें पहायला मिळणार असेंच मला वाटत आहे.

रोजच्याप्रमाणेंच संध्याकाळचा खेळ उद्यांही चुकणार नाही अशीच माझी अजून समजूत आहे. इतके दिवस येथें राहिलेला रघुनाथ आजच कां निघून जावा ?

रघु०:—कांते, मनुष्य मरण पावतो तेव्हां तो नाही का असाच एकदम आपल्या आत्तांमधून निघून जात ?

कांता:—गड्या, असें अमंगळ बोलूं नकोस. खरेंच का तुझी माझी पुन्हां भेट होणार नाही ?

रघु०:—कशी होणार ? माझें गांव येथून शेंकडों कोस दूर आहे. विशेष प्रसंगानें एकत्र येण्याचीहि आपणांला आशा नाही. तुझी जात निराळी, माझी निराळी. एका गांवांतील ब्राह्मणशूद्र जर फारसे भेटत नाहीत तर दूर अंतरावरचे कसे भेटणार ? त्यांतून तूं नेहमीं येथें रहाणार आहेस थोडीच ! लग्न झालें म्हणजे सासरीं जाशील.

कांता:—मी नाही लग्न करणार कधीच.

रघु०:—असें वेड्यासारखें बोलूं नये. हिंदु धर्मानें ब्राह्मणशूद्रांचा विवाह जसा निषिद्ध केला आहे, तसें स्त्रियांचें आजन्म कौमार्यहि निषिद्धच केलें आहे. आणि त्यांत वावगें तरी काय आहे ? एकदां तूं पती-बरोबर संसार करूं लागलीस कीं त्यांतच तुला आनंद वाटूं लागेल. कदाचित् मला विसरूनहि जाशील.

कांता:—रघुनाथ, तूंही लग्न करून मला विसरशील का ?

रघु०:—पुरुषांची गोष्ट निराळी आहे. कांते, मी अखेरपर्यंत असाच रहाणार. मला तुझें कधींहि विस्मरण पडणार नाही.

कांता:—आणि मला तुझें पडेल वाटतें ? रघुनाथ, मी वरून जरी कितीहि चंचल दिसलें तरी आंतून माझ्यासारखी एकनिष्ठ मुलगी सांपडणार नाही. मी तुझ्याशीं आजपर्यंत इतकी भांडलें, पण अखेर मी तुझ्याशीं समेटच करित होतें ना ?

रघु०:—गडे, तुझ्यासारखी रसिक भांडणारी मिळायला तरी भाग्य पाहिजे.

कांता:—मी काल तुला बोलूं नयेत ते शब्द बोललें. ती गोष्ट

जन्मभर माझ्या मनाला खात राहिल. रघुनाथ, मला त्यांची क्षमा कर-
शील ना ?

रघु०:—कांते, तूं त्या चुकीची मागाहून आपल्या प्रेमळपणानें इतकी
भरपाई केली आहेस की मला क्षमा करण्याला कांहीं राहिलेंच नाही.

कांता:—रघुनाथ, असा उदार स्नेही मला यापुढें मिळेल का ? छेः,
मी या जगाच्या अरण्यांत अशीच वणवण करित हिंडत रहाणार !

रघु०:—असे दीनवाणे शब्द काढूं नकोस, गडे !

[चाल—वाजे डमरु हरकर०]

आर्णीं स्मित निज वदनिं । खेदा स्थल न दे मनिं ।

अंत्य या क्षणिं । दे निरोपा मधुर भाषणिं ॥ ध्रु० ॥

सुप्रसन्न तुझीच मूर्ति । सांठविन हृत्संपुटीं ती । आमरण

आठविन चिर्तीं । सौख्य मम तें तव करिं भगिनि ॥१॥

कांता:—रघुनाथ, मी हें सारें सुखासुखी का करतें आहे ? तुझी मूर्ति
अखेरची पाहण्याकरितां हे डोळे कसे आतुर झाले आहेत ! पण हे अश्रु
त्यांना विघ्न करितात, त्याला मी काय करूं ? तुझ्याशीं शेवटचे चार गोड
शब्द बोलायची मला किती तरी आतुरता आहे ! पण गळा दाटून
आल्यामुळें ते शब्द बाहेर उमटत नाहींत, याला माझा काय बरें उपाय ?

रघु०:—तूं असें बोलूं लागलीस म्हणजे माझा पाय येथून कसा बरें
निघावा ? प्रत्येक पाऊल मला तुजपासून दूर ओढून नेणार आहे हाच
विचार माझे पाय भारावून टाकायला पुरे आहे. त्यातून तुझी दीन मूर्ति
दीन शब्द काढितांना दिसूं लागली कीं माझे पाय जमिनीला खिळूनच
जातील.

कांता:—अहाहा ! अशा रीतीनें तुझें जाणेंच राहिलें तर किती मौज
होईल !

रघु०:—तसें कुठून व्हायला ! ती आशाच नको. ज्या दैवानें माझ्या
आईबापांना येथें खेचून आणिलें, ज्यानें बाबांना आपल्या लग्नाला प्रति-
कूल केले, ज्यानें माझ्या जन्माच्या रहस्याचा स्फोट केला आणि तुझें मन
विथरवून टाकिलें, ज्यानें बाबांच्या पुनर्विवाहाची तयारी केली तेंच दैव
आपला वियोग घडवून आणल्याशिवाय रहाणार नाही.

[चाल-जिसके दिलपर गुजरी०]

दैव होय विपदामूलाशीं । तें सर्वाशीं । नच निंदुं
अन्यांसी ॥ ध्रु० ॥ दैव होय देवा भारी । केवल न
मात्राविचारीं । छळितें तयासी ॥ १ ॥ काय कथा
मग मनुजाची । हुंकृतीनें त्यासि जाची । निमिषांत
नाशी ॥ २ ॥

कांते, मला आतां फार थांबतां येत नाहीं. माझी घटकां भरत आली.
कांताः—हायरे दैवा ! काय हा प्रसंग आणिलास !

[चाल-कालि बदरिया०]

हा ! आला कठिण समय हा ॥ ध्रु० ॥ बालपर्णीचा
सखा जिवाचा । सोडुनि जाई मज विरहिं अहा ॥१॥
जाइ जरी तो परदेशीं तरि । वाटवि परके मजसि मम
गृहा ॥ २ ॥

रघुनाथ, तू जाण्यापूर्वीं तुझे तोंड मला एकदां नीट निरखून पाहूं दे.
(रघुनाथ जवळ जातो. त्याचें तोंड दोन्ही हातांनीं धरून) हें तोंड आतां
मला पुन्हां पहायला सांपडणार नाही ना ? रघुनाथ, हें अगदीं म्लान
होऊन गेलें आहे. प्रवासाच्या श्रमानें आणि पुढील हालअपेष्टांनीं तें
अगदींच सुकून जाईल, नाही ? रघुनाथ, तुला तुझ्या देशाची कल्पना
तरी आहे का ?

रघु०ः—मरणाराला परलोकाची असते तितकीच.

कांताः—तुला नवीन नवीन देश पहायला सांपडतील; आणि परा-
क्रम करून आपला उदय करून घेतां येईल. मी मात्र तुझ्या जाण्यानें
निर्माल्यवत् झालेल्या या ठिकाणीं झुरून झुरून मरणार हें खास.

रघु०ः—हं, कांते, असें वेडेविद्रें बोलूं नकोस. आणि हे अश्रुहि
आंवरून धर. नशिबीं असेल तर आपण पुन्हांहि भेटूं.

कांताः—माझे अश्रु मला पुसायला सांगतोस, पण तुझे स्वतःचेच
डोळे कसे डबडवून आले आहेत ! हं हं, ते रुमालानें पुसूं नकोस. ते
ओंठांनींच पुसून टाकिले पाहिजेत. पण मी अगदीं विसरलें. आपण भावंडे
आहोंत, नाही का ?

रघु०:—आणि भावंडांप्रमाणेंच निरोपहि घेतला पाहिजे. (कांतेच्या पाठीवरून हात फिरवून) कांताताई, येतो बरें.

[चाल-दोष खल देत०]

सौख्य जगिंचें वर्षो या शीर्षी सर्वेश तो । संपदा विपुल
संततिही देउ तशी ॥ सर्वेश तो ॥ ध्रु० ॥ विरसा करी
मत्स्मृति । रिघुनी हृदयीं न तरी । ठेवो तीही ॥
सर्वेश तो ॥ १ ॥

(जातो.)

कांता:—(स्वतःशीं) रघुनाथाची मूर्ति माझा सारा आनंद बरोबर
घेऊन गेलो !

[चाल-कैसी है धूम मचाई०]

रात्रिची भीषण झाली । वाटे दीप्ति निमाली ॥ ध्रु० ॥
नाथमुखासह निघुनी वेगें रवि देशांतरिं जाई । आयु-
स्तेजोज्ञानचिदादिक जाइ सर्वे सेनाही ॥ १ ॥

आतां रघुनाथ पुन्हां दिसणार नाही, आणि त्याचे गोड शब्दाहि ऐका-
यला मिळणार नाहीत! आतां मी कोणाबरोबर हंसत वसूं, कोणावर रुसूं ?
कोण माझी समजूत घालील ? आपल्या सांनिध्यानें माझें सुख कोण दुप्पट
करील, आणि माझें दुःख कोण विभागून टाकील ? सारें जग मला
ओसाड आणि भयाण झाल्यासारखें वाटतें. परलोकासंबंधानें दुःखाची
इतकी खात्री तरी नसते. तो परदेशीं निघून गेला, तशी मी परलोकीं
जाऊं का ? मी आजपर्यंत प्रत्येक गोष्टींत त्याचें अनुकरण करीत गेलें,
मग याच गोष्टींत कां नये करूं ? शिवाय त्याच्या विरहांत मी जिवंत
रहाणार नाहीं असें जें मी त्याला म्हटलें होतें, तेंहि माझ्या मरणानें खरें
झाल्यासारखें होईल. मी कालनिद्रा पत्करूनहि वचनाला जागलें तर
माझ्या सत्यनिष्ठ रघुनाथाला तें मनापासून आवडेल. मी मेल्यानें कोणा-
सहि दुःख होणार नाही. आईला तर वाटेंतला कांटाच गेल्यासारखें होईल.
तिनें मला आधींच तिलांजलि दिली आहे. बरें, प्राण द्यायचाच, तर तो
द्यावा तरी कशानें ? दोरीचा फांस लावून, पाण्यांत बुडून किंवा आगानें

जळून मेलें तर माझा चेहरा विद्रूप होईल. जो चेहरा रघुनाथाचा इतका आवडता तो मेल्यावरहि तसाच राहिला पाहिजे. कांहीं विषें अशीं असतात कीं, तीं प्राणज्योति ताबडतोब मालावितात, पण चेहन्यांवरील तेज कायमच ठेवितात. चौकशी केली पाहिजे. कोण आहे तिकडे ?

कौस०:—(प्रवेश करून) मी हाय रगूची आई.

कांता:—अजून गेलां नाहींत तर ?

कौस०:—रगू नानासावांची गाट घ्येतुया.

कांता:—(स्वतःशीं) वा ! फारच छान झालें ! जिनें रघुनाथाला जन्म दिला तिच्याच हातून मला मरण आलें पाहिजे. (उघड) कौसल्याबाई, तुम्हांलां झाडपाल्यांचीं औषधें बरींच माहित असतील ?

कौस०:—व्हय व्हय ! अक्षी व्होवी इत्ती !

कांता:—औषधांप्रमाणें विषेंहि बरींच माहित असतील ?

कौस०:—व्हय ! मायंदाळी ! येक इख तर म्या माज्यासाठी तयार क्येलया. रगू आज रातच्या पारी न निगल तर इख पिऊनशेनी परान घेयाचा !

कांता:—पण त्यानें चेहरा विद्रूप होत असेल ?

कौस०:—आन् त्यो कशापायी ? अस इख मी तरी काम्हून घ्येऊ ? माज त्वांड अक्षी रगूवानी हाय बगा. त्ये भी इद्रूप व्हऊ घेईन म्हंगतीस ? त्ये सोडूनशेनी घे.

कांता:—त्या विषावर एखादा उतारा तर नाहीं ना ?

कौस०:—उतारां वितारा काई न्हाई. न्हाई तर मनुक्षान इख प्येव आन् भलत्या मानसानी त्येच्यावर वखाद घेऊनशानी फिसकटाव.

कांता:—पाहूं पाहूं बरें तें विष ?

कौस०:—(पदराखालून विषाचा पेला काढून) ह्ये बग.

कांता:—(स्वतःशीं) परलोकीं जायचें वाहनच हें ! अंतर इतकेंच कीं, आपणाला या वाहनांत बसावें न लागतां त्यालाच आपल्या उदरांत ठेवावें लागतें ! (पेला तोंडाशीं नेऊन पिऊं लागते.)

कौस०:—हां, हां, ह्ये काय ? माझ्यावर इनाकारन यईल न्हव संशव ?

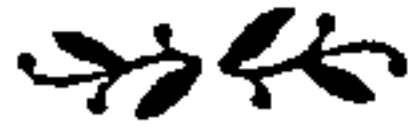
कांता:—(विषाचा कांहीं भाग प्याल्यावर पेला खालीं ठेवून) खरेंच,

मला त्याचा आधीं बंदोबस्त केला पाहिजे. मी करीत असलेल्या या आत्महत्येंत इतर कोणाचाहि संबंध नाहीं असा कबुली जबाबच मी लिहून ठेवितें, म्हणजे तुम्हांला कांहीं घास पोंचणार नाहीं. आणा पाहूं लिहिण्याचें साहित्य. उरलेलें विष मागाहून घेईन.

कौस०:—(साहित्य आणून देऊन स्वतःशीं) आता आपुनवी हतन झटकाव. कोनी आल तर माजाच संशय घ्येईल. (जाते.)

(पडदा पडतो.)

प्रवेश ८ वा.



[उद्धवराव व रघुनाथ.]

उद्धव०:—माझ्या भोंवतालचीं सारीं माणसें याप्रमाणें एकापेक्षां एक अपूर्व स्वार्थत्याग करीत असतां मींच काय तें त्या सर्वांचा फायदा घेत आत्महितांत रत होऊन बसावें म्हणतोस? छेः, तें नाहीं होणार! कांता तुझ्याकरितां आपले पूर्वग्रह बाजूला ठेविते, मालती मुलीच्या शाश्वतसुखाकरितां शाश्वत दुर्गति पत्करायला तयार होते, तूं माझ्या सुखाकरितां स्वतःच्या सुखावर लाथ मारितोस आणि कांतेलाहि स्वसुखावर पाणी सोडण्याला तयार करितोस! तुमच्या सुखाची आर्ही तरतूद करायची का आमच्या सुखाचें मूल्य तुम्हांला भरायला लावायचें? रघुनाथ, तूं तरी माझ्या नीतिमत्तेची चांगलीच कल्पना करून ठेविली आहेस म्हणायची! अरे, तुम्हांमध्ये कायमचा विघाड झाला असें जेव्हां मला वाटलें तेव्हांच मीं मालतीबाईंच्या बोलण्याला रुकार दिला. असो, अजून सुद्धां फारसें विघडलें नाहीं. एक लग्न मोडायचें आणि दुसरें जोडायचें इतकेंच काय तें!

रघु०:—बावा, आपण आजपर्यंत मजवर जे अनंत उपकार केले आहेत त्यांची किंचित् फेड थोड्याशा स्वार्थत्यागानें करण्याचा माझा विचार होता. पण तेंहि समाधान आपण मला प्राप्त होऊं देत नाहीं.

उद्धव०:—अनंत उपकार! रघुनाथ, मीं तुजवर जे उपकार केल्या-

सारखे तुला वाटतात ते माझ्या निराशेच्या प्रतिकारार्थ केले, आणि तुझ्या मनोहर लीलांनी त्यांची आर्धाच फेड केली आहे. थोडासा स्वार्थत्याग ! वेड्या, तुझ्या आयुष्यास नुकतीच कोठें सुरुवात झाली आहे. सुदैवाने कांतेसारखी अलोट प्रेम करणारी सहचरी तुला मिळण्यासारखी आहे. तिचे प्रेम झुगारून देऊन सान्या आयुष्याची माती करणे म्हणजे थोडासाच स्वार्थत्याग झाला वाटते ? मग माझा स्वार्थत्याग तर फारच थोडा आहे. कारण माझे उरलेले आयुष्यहि थोडे, आणि मालतीबाई सुद्धा प्रेमाखातर विवाहाला तयार झाल्या नसून मुलीच्या हिताकरिता झालेल्या. अर्थात् हा स्वार्थत्याग केल्याने माझे विशेष नुकसान होण्यासारखे नाहीच. मग तू त्याला आड कां यावे ? बरे, तू स्वतःच्या सुखाचा त्याग करण्याला मुखत्यार आहेस. पण तुझ्याबरोबर कांतेलाहि दुःखकर्मदांत कां ओढतोस ? ती तुजवर इतके प्रेम करिते हा तिचा अपराध की काय ? तू पुढे हो, आणि कांतेला ही वार्ता सांगून टवटवीत कर. मी तुझ्या मागोमाग येऊन मालतीबाईंना पुनर्विवाहाच्या आपत्तीतून मोकळे आणि साधल्यास तुमच्या लग्नाला अनुकूलहि करितों.

रघु०:—जशी आपली इच्छा.

(रघुनाथ एका बाजूने व उद्धवराव दुसऱ्या बाजूने जातात.)

प्रवेश ९ वा.



[कांता विव्हळत पडली आहे.]

कांता:—(स्वतःशी) मी थोडेच विष घेतले; पण अंगाचा नुसता भडका उडाला आहे ! बाकी रघुनाथावांचून आयुष्य कंठण्यापेक्षां हा शतपट पुरवला ! या यातना आणखी फारच थोडा वेळ सोसाव्या लागतील; पण नंतर मी दुःखांतून कायमची सुटेन. पेल्यांतील उरलेले विष प्यायले तर या यातनांचे आयुष्य आणखीहि संपुष्टांत आणितं येईल. पण माझे हातपायच आंखडून गेले आहेत, आणि थरथर कांपत आहेत.

आतां काय करूं ? पत्र लिहिण्यापूर्वीं विष कपाटामागे लपविण्याची मला कुठून बुद्धि झाली कुणास ठाऊक ! कौसल्याबाई, हें उरलेलें विष मला पाजाहो ! नाही तर थंडगार पाणी तरी घशांत ओता ! रघुनाथ ! रघुनाथ ! तूं कुठें गेलास ? धांव लवकर ! तुझी कांता परलोकीं चालली ! अहाहा ! रघुनाथाचें नांव घेतांच थोडासा आराम वाटला. या नांवानें शंकराच्या हालाहलाला सुद्धां अमृत बनविलें; मग या विषाची ती काय कथा ! अग आईग ! पुन्हां विषानें उचल खाल्ली ! माझ्या निंदेनें तें चिडून गेलें कीं काय ? रघुनाथ ! रघुनाथ !

रघुनाथ (प्रवेश करून) :—कांते, कांते, आपले हेतु सफल झाले ! बाबांनीं स्वतःच्या पुनर्विवाहाचा विचार रहित करून आपल्या लग्नाचा आग्रह धरिला आहे !

कांता :—(आनंदानें) हें ऐकायला मी जगलें हें माझें केवढें भाग्य ! पण हाय हाय ! फार उशीर झाला ! रघुनाथ, घाई कर, उपाध्यायाला बोलाव, मंगलाष्टकें म्हणायला सांग. मुहूर्त फार जवळ आला !

रघु० :—कांते, असें वेड्यासारखें काय करतेस ! आनंदानें वेडी झालीस का ?

कांता :—नाहीं, रघुनाथ, नाहीं. पण तुला कळलें कीं तूं मात्र दुःखानें वेडा होशील.

रघु० :—कांते, सांग लवकर काय झालें तें.

कांता :—रघुनाथ, तुझ्या आनंदांत मी विरजण कसें घालूं ? तुला पुढें मागे सारें कळेलच. पण तोंपर्यंत तरी मी तुझ्या सुखांत व्यत्यय आणणार नाहीं. रघुनाथ, मला कांहीं झालें नाहीं. गड्या, माझ्यापार्शीं बसून चार प्रेमाचे शब्द बोल. माझ्या गळ्यांत हात घाल, म्हणजे मला बरें वाटेल. आतां आपण पुन्हां वधूवर झालों ना ? मग असा संकोच कशाला करितोस ?

रघु० :—(चोहोंकडे पाहून) हा कागद कसला पडला आहे ? (कागद वाचून) काय ? तूं विष प्यालीस ? खरें का हें ? (कांता मान हलविते.) छेः, मला नाहीं हें खरें वाटत. आपल्या ओंठांशीं सुखाचा पेला आला असतां दैव तो हिसकावून तुझ्या ओंठांशीं विषाचा पेला

लावील! इतकें निर्देय तें खास होणार नाहीं. कांते, मी जाईपर्यंत तरी वाट पहायची होतीस. मी तिकडे वावांची अमृततुल्य वाणी ऐकत होतो, तेव्हां तूं इकडे विष पीत बसली होतीस! कांते, सांग. तुला विष कोणी आणून दिलें? त्याला त्याजवरील उताराहि माहित असेल.

कांता:—त्या माणसाचें नांव न सांगण्याचें मी त्याला वचन दिलें आहे.

रघु०:—मग त्या विषावरचा उतारा कसा कळणार? कांते, बोल लवकर; एक एक क्षण पृथ्वीच्या मोलाचा आहे. तें दुष्ट विष तरी कुठें आहे पाहूं दे. वैद्याला बोलविलें म्हणजे तो त्याजवरील उतारा शोधून काढील.

कांता:—रघुनाथ, या विषावर उतारा नाहीं अशी खात्री झाल्यावरच मी तें घेतलें आहे. तुला खोटें वाटत असेल तर ही नाडी पहा. तूं वैद्याला आणीपर्यंत निश्चल होईल; आणि मला मरतांना तुझा गोड सहवास मिळायचा त्यालाहि मी अंतरेन. त्या सहवासाचा आतां मी मनमुराद उपयोग करून घेणार. प्रिया,—असा दचकलास कां? नाटकांतल्या नायिका आपल्या प्रियतमांस ज्या गोड नांवांनीं हांक मारितात तींच नांवां मी तुला अखेरपर्यंत देणार आहे. मी आतां जे जे वेडेचार करीन त्यांच्या आड येऊं नकोस. मघांशीं आपण बहीणभावंडें म्हणून भेटलों तेव्हांची माझी एक अतृप्त इच्छा राहिली आहे. करशील का ती पूर्ण? करशील ना?

रघु०:—कांते, प्रियतमे, मी तुझ्या सेवेला सादर आहे. काय वाटेल ती आज्ञा कर.

कांता:—मला ती इच्छा सांगायला लाज वाटते, गडे. पण एक एक क्षण मोलाचा आहे. तुझे ओंठ माझ्या ओंठाजवळ आण आणि—

रघु०:—तुझें चुंबन घेऊं का, कांते?

कांता:—नको, नको, रघुनाथ! माझ्या ओंठांना स्पर्शहि करूं नकोस.

रघु०:—हो, खरेंच, विसरलों मी! ब्राह्मणकन्या मरतांना तिच्या ओंठांना शूद्राच्या ओंठांचा स्पर्श होऊं देतां उपयोग नाहीं.

कांता:—नाहीं नाहीं! तें कारण नाहीं! रघुनाथ, कृपा कर आणि



मालती:—म्हणजे झालें तरी काय ?

[अंक ३ रा. प्रवेश ९ वा. पान ११२

कौस०:—(विषाचा पेला हातांत घेऊन स्वतःशीं) हे न्हायल्याल इख ही न्हाई प्येली तर मंग ? प्येली असती तर हेच्या अदुगर तिचा परानबी ग्येला असता. मंग हे कोन प्येल ?

कांता:—अग आई ग ! प्राण अगदीं व्याकुळ झाला !

माल०:—पोर कशी तडफडते आहे पहा ! बघवत सुद्धां नाही. कांते, पाणी देखुं. का ? (कांता मान हलविते) माझ्या हातचें पाणी सुद्धां नको ना ? पण तुझ्याकडे काय बोल ? मी चांडाळीण तुझ्याशीं वागलेंच तशी ! मला क्षमा कर. कांते, तुझा जीव घुटमळतो आहे. बोल तरी तुझी शेवटची इच्छा !

कांता:—रघुनाथ --

माल०:—कांते, हा पहा रघुनाथ जवळच आहे अगबाई ! पण हा असा आळोखेपिळोखे काय देतो आहे ?

कौस०:—मालतीबाई ! माजा सत्यानास जाला ! माजा बाळ त्हे न्हायल्याल इख प्येला ! वेवाचा अन्यावें ल्यो चुकनार कसा !

रघु०:—आतां यापुढें दम निघतं नाही. अंगाची काहली झाली !

बाळा०:—बाळा, काय केलेंस हें !

[चाल—धांव सख्या माधवा०]

जासि कसा त्यजुनी । स्वजनां सकलां एकागकीं विजनीं
या विपिनीं ॥ ध्रु० ॥ मातापितरें शोधित आलीं । कृत-
कार्य तुला बघुनी झालीं । जाउनि का विरहीं या कालीं ।
लोटिशि त्यां फिरुनी ॥ १ ॥

बाळा, मजवर रागावलास का ?

रघु०:—बाबा, आपण मला सुखमंदिराच्या कळसावर बसवूं लागलां होतां. आपणावर मी रागावूं ?

कांता:—नानासाहेब, मी त्याला माझ्या विषारी ओंठांना ओंठ लावूं देत नव्हतें, म्हणून तो हें विष पिऊन गेला

कौस०:—मी त्येची आईन् त्येला इख चारल !

दश०:—राकेसनी, काय क्येलस ह्ये ! बाळासाब, काय न तुमची ही गत !

कल्या०:—बाळासाहेब, आह्वांला सोडून चाललांत ना ?

रघु०:—आई, केवळ मत्सरामुळे तूं हें केलेंस.

कौस०:—रगू, माजी माया ही छिन्न घेया लागली, म्हून मी ह्ये वंगाळ काम क्येल.

रघु०:—करूनसवरून वर प्रतिष्ठा सांगते आहे! चांडाळणी, तुला इचा मत्सर करण्याचा काय अधिकार होता ? तुझ्या आणि इच्यामध्ये कांहीं साम्य तरी ? ही स्वर्गाची अप्सरा, आणि तूं मसणवटींतील हडेंळ ! तूं मला जन्म दिलास, तेवढ्याच्या जोरावर माझ्या प्राणांचा प्राण हिरावून न्यायला तुला लाज वाटली नाही ?

कांता —रघुनाथ, मी यांच्यापासून विप्र मागून घेतलें तेव्हां मी तें घेणार हें यांना माहितहि नव्हतें. यांचा कांहीं दोष नाही. त्यांतून या तुझ्या मातुश्री आहेत याची मी तुला आठवण दिली पाहिजे का ? मरणकारी आपण क्षमाशीलच झालें पाहिजे.

रघु०:—खरेंच, या विषाच्या वेदनांच्या भरांत मी हे किती तरी कठोर शब्द बोलून गेलों! कांते, मी कर्तव्यच्युत झालों असतां तूच मला सावध केलेंस ना ! आपण आतां यापुढें स्वर्गाच्या वाटेवर आणि स्वर्गलोकीं अशीच एकमेकांस मदत केली पाहिजे. आई, मी चांडाळ तुला बेसावधपणानें मनास येईल तें बोलून गेलों, त्याची मला क्षमा कर.

कौस०:—रगू, तुज ग्याड संबूद आता एकाया न्हाईना गवसायच ?

रघु०:—आई, अंगांची लाही लाही होत आहे. काय करूं ?

कौस०:—सोनल्या, तुला पानी घेऊ का आनून ?

रघु०:—नको नको, पाणी आणायची तसदी कशाला उगीच ! या आगीवर एकच उपाय आहे.

माल०:—मघांशीं कांतेनेहि पाणी नाकारलें. मुलांच्या मनांत काय आहे कुणास ठाऊक !

उद्धव०:—त्यांच्या मनांत जें आहे तें तुह्यांला रुचायचें नाही.

माल०:—नानासाहेब, या वेळीं सुद्धां मी आपलें मन दगडासारखेंच उेवीन का ?

उद्धव०:—आपण आलों तेव्हां रघुनाथ कांतेचें चुंबन घेत होता, त्याला तुहीं हरकत ना केलीत ?

माल०:—मला हा प्रकार त्या वेळीं काय माहीत ?

उद्धव०:—या वेळीं त्या उभयतांची तृषा चुंबनाशिवाय कशानेंहि शांत होणार नाहीं.

माल०:—बाळांनो, तुमचें अखेरचें कोडकौतुक आह्मी नाहीं घुरविणार तर कोण घुरवील ? रघुनाथ, आतां लाज वाजूला ठेवून आपल्या बाळमैत्रिणीची शेवटची इच्छा पुरी कर. तिच्या जीव घुटमळतो आहे. (रघुनाथ सरपटत कांतेजवळ जातो व प्राण सोडतो.)

कांता:—हाय हाय ! माझा बालमित्र, माझा प्रिय वल्लभ, माझा प्राणनाथ तन्हेला असतांच स्वर्गीं निघून गेला ! त्यानें आपले प्राण सुद्धां माझी तहान भागविण्याकरितांच दिले ! नाथा, माझ्या मागाहून विष पिऊन माझ्या अगोदर माझी तर्तूद करण्याकरितांच निघून गेलास ना ? गड्या, आपला संसार लग्नापूर्वींच पुरा झाला ! मंगळाष्टकापूर्वींच आपल्या आत्तांचे विलाप आपणांस एकावे लागत आहेत ! मृत्युशय्या हीच आपली वैवाहिक शय्या आणि एकत्र मरणें हेंच आपलें विलाससुख ! नाथा, मला तुझ्या चुंबनाची फार तहान लागली आहे रे ! पण गड्या, ती मी शांत करणार नाहीं. ज्या चुंबनांत तुला सुख मिळण्यासारखें नाहीं, तें मलाहि नको. आतां हे इहलोकींचे विलासोपभोग पुरेत ! आतां स्वर्गीं राहूनच चुंबनाचें अमृत व अमृताचें चुंबन घेऊ. ही मी आली पहा !

(प्राण सोडिते.)

दश०:—कारवारनी, ह्यो पण तुज्यां लांड्या कारवाराचा परनाम ! ह्येना इख चारल्याबदली तूच इख खाऊन परान दिल्या असतास तर काय दुनिया डुबली असती ?

कौस०:—मला परान घेयाला इख खाया नग. माजी माया इत्ती मोटी हाय की इखाविगरवी ह्यो जीव निगून चाललाया. अर माज्या रणू ! आमी तुला दुनियाभर धुंडल ! आन् गवासला न गवासलास तवाच आमावर रागाऊनशेनी निगूनवी ग्येलास ! रणू, तुज्या पाटुपाट म्या सरग गाटला तर न्हाईना माज्यावर राग करनार ? तत मी या पोरीसंग न्हाई

भांडायची ! मंग तर जाल ! त्रेवा ! माज्या रगूसंग मलावी न्ये आपल्या पायाशी. (धाडकन् पडते व प्राण सोडते.)

उद्धवः—हरहर ! तीन अत्यंत प्रेमळ आत्मे पहातां पहातां निघून गेले. प्रेमाच्या जोडीला मत्सराचें वास्तव्य नसतें तर आज या जागेला स्मशानभूमीचें स्वरूप न येतां उत्सवभूमीचें आलें असतें. पण ईश्वराच्या कृतींत याप्रमाणें दोष काढण्यापेक्षां गुलाबाचा कांट्यासह, सुखाचा दुःखा सह व प्रेमाचा मत्सरासह स्वीकार करून त्यास धन्यवाद देणें हेंच मनुष्याचें कर्तव्य आहे.

[चाल—भोरइ निंदिया जगाइ०]

प्रभु जें भाग्य नरा दे भावें । सादर त्यासिं असावें ॥ १ ॥
अनंत त्याची सृष्टि न तिजला । मर्यादित दृष्टिनें पहावें ॥ १ ॥
परमसुखद योजना त्याची । यां श्रद्धेसि धरावें ॥ २ ॥

(पडदा पडतो.)

समाप्त.

